



Oberurseler Woche

Auflage: 26.700 Exemplare

Wöchentlich erscheinende unabhängige Lokalzeitung für Oberursel mit den Stadtteilen Bommersheim, Stierstadt, Oberstedten, Weißkirchen und Stadt Steinbach.

VP VON POLL IMMOBILIEN®

SIE MÖCHTEN IHRE IMMOBILIE VERKAUFEN?
Tel.: 06172 - 680 980
Am Europakreisel | Bad Homburg

NEU: jetzt auch in Oberursel
Tel.: 06171-887570
Holzweg 7 | Oberursel

Herausgegeben vom Hochtanus Verlag GmbH · Vorstadt 20 · 61440 Oberursel · Telefon 0 61 71/ 62 88 - 0 · Telefax 0 61 71/ 62 88 - 19

26. Jahrgang

Donnerstag, 5. August 2021

Kalenderwoche 31



Brunhilde von Krudewitz (Bettina Hackenspiel), Carmen Kühnhals (Kerstin Kuschnik) und Martha Pfahl (Martina Schmerr) (v. l.) sind als Ensemble „Konduettina“ in Aktion, hier beim Trinklied aus Verdis La Traviata. Foto: bg

Alle trällern mit der Königin der Nacht

Oberursel (bg). Kein Handkäs, nein Opernkäs mit Musik. Was für ein Klamauk, brandaktuelle Themen und klassische Opernmusik kunstvoll arrangiert, durch den Kakao gezogen und stimmlich auf hohem Niveau präsentiert. Damit touren drei Operndiven seit „prä hysterischen“ Zeiten mit ihrem „Mobil-Opern-Einsatz-Kommando“ (MOEK) durch die Lande.

Witzig, spritzig, einzig, aber nicht artig. Mit ihrem fünften Programm „Opernkäs mit Musik“ traten die drei Grazien jetzt im Rahmen des Orscheler Sommers im großen Schulgelände der Erich-Kästner-Schule auf. Ein stimmungsvoller Veranstaltungsort, den der Kunstgriff gekonnt bespielt. Ob Filmabende, Rockkonzerte oder Opernparodie – hier geht alles. Nach langer Pause hat das schräge Trio endlich wieder einen Auftritt und präsentiert ein Best-off aus seinen Programmen. „Also, die sind schrecklich nervös, die sind lange nicht mehr aufgetreten“, erklärt Kunstgriffvorsitzender Dirk Müller-Kästner dem versammelten Publikum, dem schon bald mächtig eingeheizt wird. Durch die drei Musikerinnen, die im fantasievollen, bonbonfarbenen Chiffon-Outfit die Bühne betreten.

Träumen von besseren Zeiten

Die Kostüme sind aber nur ein billiger Abklatsch aus früheren, besseren Zeiten. Im hochsubventionierten Opernhaus trugen sie einst edle, maßgeschneiderte Kostüme aus Samt und Seide. Durch heftige Einsparmaßnahmen, angetrieben durch „McGrinsky“ und

seiner Evaluierung, fielen sie aus allen Wolken des Opernolymps und schlugen unsanft auf in der tiefsten Provinz, als abgewinkelte Humanressourcen. Hessen, die noch nie ein Opernhaus von innen gesehen haben Mozart, Bizet, Verdi, Wagner, Weber und Offenbach näher bringen, das ist jetzt das tägliche Brot des musikalischen Trios. Sie trauern dem Glanz der früheren Zeiten immer noch nach, protestieren urkomisch gegen Billigklamotten und Pappe und landen potzblitz mit Papa, Papa - Papageno, dem Vogelhändler aus der Zauberflöte. Sopran Carmen Kühnhals flötet in den höchsten Tönen gemeinsam mit Brunhilde von Krudewitz, Tonlage Mezzo-Sopran. Begleitet am Piano von Martha Pfahl. Ihr Markenzeichen: „Extrembabbling“. Und das Ganze im breitesten Hessisch. Bei ihr hört sich der Schmerz des Othello dann so an: Horschtema, verarsche kann ich mich selba“. Das Kunstformat Oper wird von ihnen lustvoll in niederste Triebe zerlegt.

Sehr relaxed bei einem Gläschen, gefüllt mit Wein, Wasser oder Bier, verfolgt das Publikum amüsiert das Geschehen auf der Bühne und landet auf einmal mittendrin. Beim Freischütz tritt ja bekanntlich ein stimmgewaltiger Jägerchor in Aktion. Den Part darf das Publikum übernehmen, „Wo sie grad so da sind“, stellt die Moderatorin dazu fest. Und schon geht sie los, die wilde Jagd mit Halali – politisch korrekt ganz vegan – auf Blaubeeren und Co. Ein herrlicher Spaß, angerührt durch das infernalische Trio, das dem Zuhörer auch weiter keine Ruhe lässt. „Herr Roman“, so die Frage an den netten Herren im Publikum, „was möchten sie denn hören?“ „Aida? Nein, das geht net!“ Ganz demokratisch entscheidet die Moderatorin sich für das „Trinklied“ aus La Traviata, das Carmen Kühnhals im Duett

mit Brunhilde von Krudewitz spielerisch hachevoll auf die Schippe nimmt. „Duett ist, wenn zwei Frauen gleichzeitig singen und keine tut's störn“, schiebt Martha Pfahl als Erläuterung nach, die babbelt wie ihr der Schnabbel gewachsen ist. Zu Hochformat läuft das Publikum beim Auftritt der Königin der Nacht aus Mozarts Zauberflöte auf. Carmen Kühnhals schmettert die bekannte Arie „Der Hölle Rache kocht in meinem Herzen“, mit einem Fleischwolf in der Hand, durch den sie den unsäglichen Sarastro drehen will. Auf das Kommando von Brunhilde von Krudewitz machen alle begeistert mit und rufen mitten in die höchsten Koloraturen „Hölle, Hölle, weh, Autsch“. Die herausfordernde Mozart-Arie schlägt am Ende auf in den bekannten Wolfgang Petry Song „Warum schickst Du mich in die Hölle“. Das outgesourcte und von Armut bedrohte Musiktrio staunt nicht schlecht: „Wer rechnet denn mit sowas in Oberursel“. Von den Koloraturen ging es dann nahtlos weiter in einen „Plerr-Jodler“ über, so eng können E- und U-Musik beieinander liegen, ein herrlicher Spaß.

Frau Rauscher in der Oper

Nachhilfe gibt es an diesem lauschigen Abend aber nicht nur in Sachen Oper, sondern auch zum Thema Sex. Denn: „Obacht, worum geht's denn bei der Oper, richtig: um Sex. Oper ist die permanente Vertonung des Austauschs von Körperflüssigkeiten“, erfährt das staunende Publikum von der Frau am Piano. Nach dem unglaublich schrägen Parcoursritt durch die Opernwelt mit stark hessischer Einfärbung endet der vergnügliche Abend musikalisch in Sachsenhausen. Mit der Kulthymne auf die Frau Rauscher,

WELTLADEN | OBERURSEL
FAIR HANDELN

Flip-Flops aus Kenia
mit Stickerei & Ledersohle
10% Rabatt

Weltladen Oberursel · Untere Hainstraße 4
Mo-Fr 10.00-18.30
Sa 10.00-15.00

Gebrüder HETT
Haustechnik GmbH & Co.

IHR PAUSEMOMENT IN SACHEN UND SANITÄR SEIT 85 JAHREN

Bad Homburg · Tel.: 06172 81014 · www.hett.de

Vergessen Sie den Eckart nicht!
LAGERVERKAUF
7. August 2021 von 9 Uhr bis 13 Uhr

ECKART Fleischwaren

Tanusstr. 87, 61440 Oberursel, 06171/74021
500g-Ring Fleischwurst je 2,50 €



Carmen Kühnhals (Kerstin Kuschnik) protestiert in eigener Sache. Foto: bg

verabschiedet sich das Trio Carmen Kühnhals – Kerstin Kuschnik, Brunhilde von Krudewitz – Bettina Hackenspiel und Martha Pfahl – Martina Schmerr und wird vom begeisterten Publikum mit rauschendem Applaus verabschiedet.

VERANSTALTUNGEN Oberursel

Ausstellungen

„balance“: Plastiken von Stephan Siebers und Malerei von Gerhard Wittner, Galerie m50, Ackergasse 15a, dienstags, donnerstags und freitags 16 bis 18 Uhr, samstags 10 bis 12 Uhr (7. August bis 4. September)

„Unterwegs“: Fotografien, Texte und Gebete, von Pfarrer Dr. Volker Dettmar und Pfarrerin Elke Neumann-Hönig, Evangelische Versöhnungsgemeinde, Weißkirchener Str. 62, montags bis mittwochs und freitags 10 bis 12 Uhr und sonntags zu den Gottesdiensten (bis 1. Oktober)

Museum der Motorenfabrik: Rolls-Royce Deutschland, Oberursel, Führungen 15 und 16.30 Uhr an jedem letzten Freitag im Monat, Geschichtskreis Motorenfabrik Oberursel

„Kleinformate - Puppenstuben, Puppenküchen, Kaufmannsläden und vieles mehr...“, Sonderausstellung; sowie Dauerausstellung zu verschiedenen Themen, Vortraumuseum, Marktplatz 1, mittwochs 10 bis 17 Uhr, samstags 10 bis 16 Uhr, sonntags 14 bis 17 Uhr

Regelmäßige Veranstaltungen

Oberurseler Weinsommer: Weine und Speisen, Rathausplatz, jeweils donnerstags bis samstags, 16-22 Uhr, bis 4. September

Veranstaltungen

Samstag, 7. August

Vernissage: „balance“: Plastiken von Stephan Siebers und Malerei von Gerhard Wittner, Galerie m50, Ackergasse 15a, 11 bis 13 Uhr

Altstadtführung: Treffpunkt auf dem Marktplatz vor dem Vortraumuseum, 14 Uhr, Anmeldung bis Freitag, 6. August unter Telefon 06171-502232

Montag, 9. August

Platzwechsel: im Rushmoorepark, Body-Workout (TSGO), 8.15 bis 9.30 Uhr; Fitnessgymnastik (SC Eintracht), 18 bis 19 Uhr; Rücken im Rhythmus (TSGO), 19.30 bis 21 Uhr, Rücken meets Pilates, 20.45 bis 21.45 Uhr

Dienstag, 10. August

Platzwechsel: im Rushmoorepark, Dirt Bike Workshop, 18 bis 20 Uhr, Oriental Dance-Fitness (TSGO), 20 bis 21.30 Uhr

Mittwoch, 11. August

Platzwechsel: im Rushmoorepark, MTB-Tour (Mountainsports) 18 bis 19.30 Uhr; Line-Dance „Country Only“ (Country- und Westernclub Bommersheim), 19 bis 20.30 Uhr; Yoga Flow (TSGO), 19 bis 20 Uhr; Bauch-Beine-Po+Rücken (TSGO), 20 bis 21 Uhr

Donnerstag, 12. August

Platzwechsel: im Rushmoorepark, Earlybird – dance flow, (TSGO), 8.30 bis 9.30 Uhr, Rückenfit (SC Eintracht), 18 bis 19 Uhr

Livestream zur Bundestagswahl: mit Alicia Bokler, SPD, Oberurseler Forum, 21 Uhr



Fr, 6. August,

Open-Air-Kino: Einfaltspinsel (Fantasietitel), Erich-Kästner-Schule, 21 Uhr

Sa, 7., bis So, 15. August,

Holzwerkstatt für Kinder,

Rushmoorepark, täglich ab 10 Uhr

Sa, 7. August,

Yoga im Park, Rushmoorepark, 11 Uhr

Konzert: Laurel Canyon – Eine Zeitreise ..., Erich-Kästner-Schule, 20 Uhr

So, 8. August,

Jazz-Frühschoppen: Perdido, Grundschule Mitte, 11 Uhr

Sa, 14. August,

Yoga im Park, Rushmoorepark, 11 Uhr

Rockkonzert: Orschel's Finest, Erich-Kästner-Schule, 17 Uhr

So, 15. August,

Mountainbike-Touren, Rathausplatz, 10 Uhr

Frühschoppen: Louis Grote und Band, Grundschule Mitte, 11 Uhr

Fr, 20. August,

Rockkonzert: U12, Erich-Kästner-Schule, 20 Uhr

Sa, 21. August,

Yoga im Park, Rushmoorepark, 11 Uhr

Märchentheater: Aladdin und die Wunderlampe, Grundschule Mitte, 17 Uhr

So, 22. August,

Mountainbike-Techniktraining, Rathausplatz, 10 Uhr

Frühschoppen: Matchbox Bluesband, Grundschule Mitte, 11 Uhr

Weitere Infos: www.orschelersommer.de

Und der Weinsommer geht weiter

Oberursel (ow). Der Oberurseler Weinsommer startet am heutigen Donnerstag bereits in seine vierte Runde. An den vergangenen drei Wochenenden war der Rathausplatz immer sehr gut besucht. „Der Weinsommer hat sich als der Sommertreffpunkt in der Innenstadt für alle Bürger etabliert“, so Bürgermeister Hans-Georg Brum.

Auf dem Rathausplatz bieten in diesem Jahr zwei Weinstände aus hessischen Anbaugebieten ihre erlesenen Weine an. Der Rheingauer Weinbauverband ist immer mit wechselnden Winzern vertreten. An diesem Wochenende wird das Weingut Bickelmaier aus Oestrich seine Weine zur Verkostung anbieten. Das Familienweingut wird in der elften Generation von Andreas Bickelmaier geführt. Ebenso ist Danny's Veranstaltungsservice und Weinverkauf am Ort und vertritt die Odenwälder Winzergenossenschaft e.G. - vinum autmundis mit einem Angebot aus ausgewählten Weinen des Anbaugebiets Groß-Umstadt.

In den nächsten Wochen bieten noch folgende Winzer aus dem Rheingau ihre Weine an:

12. bis 14. August Weingut Egert

19. bis 21. August Weingut Kreis

26. bis 28. August Weingut Albus

02. bis 04. September Weingut Christian Faust

Für das leibliche Wohl auf dem Weinsommer sorgt der Internationale Verein Windrose mit einem abwechslungsreichen, kulinarischen Angebot, auch mit vegetarischen und veganen Speisen. Vom 12. bis zum 14. September bewirbt das Oberurseler Cateringunternehmen Ronald Ernst den Weinsommer mit einem nicht minder interessanten kulinarischen Angebot.

Der Oberurseler Weinsommer hat noch bis 4. September jeweils donnerstags bis samstags, von 16 bis 22 Uhr geöffnet. Weiterhin sind die Abstands- und Hygienevorschriften zu beachten. Alle Informationen stehen auch im internet unter www.oberurselindialog.de/weinsommer.

BEILAGENHINWEIS

Unsere heutige Ausgabe enthält Beilagen



Wir bitten unsere Leser um freundliche Beachtung.

- Prospektbeilagen sind nicht immer für eine komplette Ausgabe gebucht -

VERANSTALTUNGEN Steinbach

Steinbach

OPEN AIR light

Donnerstag, 5. August

Fit & Aktiv 50+, Friedrich-Hill-Halle (TuS), Ober-gasse, 15 bis 16.30 Uhr, Anmeldung: geschaeftsstelle@tus-steinbach.de

SummerLounge, Live-Musik mit Florian Brettschneider und Estelle, Bürgerhaus, Naturbühne, 19.30 bis 21.30 Uhr

Samstag, 7. August

Badminton meets Handball, Ballsportangebote zum Mitmachen, TuS, Altkönigshalle, 15 bis 18 Uhr, Anmeldung: geschaeftsstelle@tus-steinbach.de

Dienstag, 10. August

Boule im Park, SPD, Thüringer Park, 17 bis 19 Uhr

Mittwoch, 11. August

Zumba, VHS, Bürgerhaus, 19 bis 20 Uhr, Anmeldung unter 01746-9598789

Donnerstag, 12. August

Kinder-Vorlesestunde, mit Malen oder Basteln, für Kinder von vier bis zehn Jahren, ein Angebot von der Stadtbücherei, Ort: Bürgerhaus, 15.30-17 Uhr, Anmeldung unter 06717-700013

SummerJam, Jamsession, mit Tilmann Höhn, offen für alle, Anbieter: Stadt, Steinbachhau, Kinderspielplatz, Wiese, 19.30 bis 21.30 Uhr

Weitere Informationen: www.stadt-steinbach.de

FÜR DEN NOTFALL

Apothekendienst

Notdienstgebühren fallen während der allgemeinen Ladenschlusszeiten montags bis samstags von 20 bis 6 Uhr an. An Sonn- und Feiertagen können Apotheken eine Notdienstgebühr (2,50 Euro) berechnen. Die aktuelle Notdienst-Apotheke ist unter 0800-0022833 (kostenfrei aus dem Festnetz) oder 22833 (Handy max. 69 ct./min) zu erfahren.

Donnerstag, 5. August

Hohemark-Apotheke, Oberursel, Fischbachstraße 1, Tel. 06171-21711

Freitag, 6. August

Hof-Apotheke, Louisenstraße 55, Bad Homburg, Tel. 06172-92420

Samstag, 7. August

Rosen-Apotheke, Bad Homburg-Ober-Erlenbach Wetterauer Straße 3a, Tel. 06172-49640

Sonntag, 8. August

Medicus-Apotheke, Oberursel, Nassauer Straße 10, Tel. 06171-9899022

Montag, 9. August

Philipp-Reis-Apotheke, Friedrichsdorf, Hugenottenstraße 86, Tel. 06172-71449

Regenbogen Apotheke, Oberursel, Camp-King-Allee 8, Tel. 06171-21919

Dienstag, 10. August

Bären-Apotheke, Bad Homburg Haingasse 20, Tel. 06172-22102

Mittwoch, 11. August

Schützen-Apotheke, Oberursel, Liebfrauenstraße 3, Tel. 06171-51031

Kapersburg-Apotheke, Friedrichsdorf-Köppern, Köpperner Straße 87, Tel. 06175-636

Donnerstag, 12. August

Gartenfeld-Apotheke, Bad Homburg, Gartenfeldstraße 51, Tel. 06172-935539

Freitag, 13. August

Landgrafen-Apotheke, Friedrichsdorf, Hugenottenstraße 100, Tel. 06172-74439

Sonnen-Apotheke, Oberursel, Dornbachstraße 34, Tel. 06171-917770

Samstag, 14. August

Max & Moritz-Apotheke, Bad Homburg, Urseler Straße 26, Tel. 06172-303130 + 35251

Sonntag, 15. August

Lilien-Apotheke, Friedrichsdorf, Houiller Platz 2, Tel. 06172-778406

Birken-Apotheke, Oberursel-Weißkirchen, Kurmainzer Straße 85, Tel. 06171-71862

Notrufe

Polizei 110
Feuerwehr/Notarzt 112

Zentrale Rettungsleitstelle des Hochtaunuskreises; Notarzt, Rettungs-Krankswagen 06172-19222

Zahnärztlicher Notdienst 01805-607011

Hochtaunus-Kliniken Bad Homburg 06172-140

Polizeistation Oberhöchstatter Straße 7 62400

Sperr-Notruf für Karten 116116

Notruftelefon für Kinder und Jugendliche 116111

Hilfstelefon „Gewalt gegen Frauen“ 0800-111016

Telefonseelsorge 0800-1110111
0800-1110222

Wasser-Notruf Stadtwerke, Oberursel 509120

Gas-Notruf TaunaGas, Oberursel 509121

Zentrale Installateur-Notruf bei Heizungsausfall oder Wasserschaden 509205

Stromversorgung 0800 7962787

Wochenend-Notdienst der Innung Sanitär und Heizung 06172-26112

Giftinformationszentrale 06131-232466

Bundesweiter Ärztlicher Bereitschaftsdienst in Hessen rund um die Uhr 116117

ÄBD Vordertaunus in den Hochtaunus-Kliniken

Zeppelinstraße 20, 61352 Bad Homburg montags, dienstags, donnerstags 19 bis 24 Uhr

mittwochs, freitags 14 bis 24 Uhr

samstags, sonntags 8 bis 24 Uhr

feiertags und an Brückentagen 8 bis 24 Uhr

Kinder- und Jugend-ÄBD Frankfurt im Universitätsklinikum Frankfurt

Theodor-Stern-Kai 7, 60596 Frankfurt am Main

Kinder- und Jugend-ÄBD Frankfurt-West/Main-Taunus im Klinikum Frankfurt Höchst

Gotenstraße 6-8, 65929 Frankfurt am Main

mittwochs, freitags 16 bis 20 Uhr

samstags, sonntags 9 bis 20 Uhr

feiertags und an Brückentagen 9 bis 20 Uhr

Besuchen Sie auch
unser neues
Online-Portal

www.Taunus-Nachrichten.de

Mülltonnen werden gereinigt

Oberursel (ow). Auch dieses Jahr bietet der Bau & Service Oberursel wieder Reinigungsaktionen für Abfallbehälter an. Jeder sollte darauf achten, dass alle Abfallbehälter, besonders die Biotonne, sauber gehalten werden. Bereits mit kleinen Tricks und Hilfsmitteln ist das möglich. Die Müllbehälter selbst zu reinigen, ist jedoch nicht jedermanns Sache. Daher bietet der BSO die „Behälterreinigungsaktion“ an. Dieser Service ist kostenpflichtig und kann nur durch den Eigentümer oder dessen Bevollmächtigten beantragt werden.

Am Donnerstag, 16. und 23. September, ist das Reinigungsfahrzeug wieder in der Stadt unterwegs. Nach dem Bestellen des Services wird ein Tourenplan erstellt. Daraus ergibt sich der Termin für die bestellte Behälterreinigung. Mit der Zustellung des Gebührenbescheids wird dem Antragsteller der Termin mitgeteilt.

Wie immer erfolgt die Tourenplanung unter Berücksichtigung der zeitlichen Reihenfolge der eingehenden Anträge beim BSO. Hinweis: Der BSO geht davon aus, dass die Kapazitäten genügen, damit alle Anträge bearbeitet werden können. Sollten wider Erwarten

mehr Anträge eingehen, erhalten Antragsteller, deren Antrag nicht berücksichtigt werden konnten, eine Absage.

Für die Reinigung der Abfallbehälter fallen Gebühren entsprechend der Abfallsatzung an: Zwei-Rad-Gefäß (60-, 80-, 120-, 240-Liter) 22,44 Euro; Vier-Rad-Gefäß (770-, 1100-Liter) 29,10 Euro. Die Gebühr für die Reinigung der Abfallbehälter richtet sich nach der Größe des Behälters. Ein Mengenrabatt ist nicht möglich.

Auf der Internetseite des BSO kann die Reinigung unter www.bso-oberursel.de ab sofort über ein Online-Formular angemeldet werden. Alternativ kann der Antrag selbst ausgedruckt und per Post oder per E-Mail zurückgeschickt werden. Im Rathaus und beim BSO liegen vorgedruckte Anträge bereit. Anmeldeschluss ist der 13. August.

Der Behälter muss am Reinigungstermin bis spätestens 6 Uhr am Straßenrand bereitstehen. Die Behälter dürfen befüllt sein. Die Bescheide werden maschinell erstellt und vor dem Reinigungstermin verschickt. Liegt ein Lastschriftmandat vor, wird die Gebühr im Lastschrifteinzug zum Fälligkeitstag abgebucht.

Treffen mit der CDU am Weiher

Oberursel (ow). Das Projekt zur ökologischen Optimierung des Maasgrundweihers befindet sich derzeit in der konkreten Umsetzung. Durch die baulichen Maßnahmen sollen die Selbstreinigungsfunktionen des Gewässers verbessert werden. Dies und die neue Uferbefestigung sollen der Abschwemmung entgegenwirken. Im Rahmen ihrer Ferienfraktionstermine trifft sich die CDU-Fraktion am Montag, 9. August, um 18 Uhr direkt am Maasgrundweiher, um sich von einem Vertreter des Magistrats über den Projektfortschritt informieren zu lassen. Die Bürger sind eingeladen, an der Informationsveranstaltung mit anschließendem Biergartenbesuch teilzunehmen.



Joachim Weisse
 Fachanwalt für Miet- und Wohnungseigentumsrecht
Weitere Tätigkeitsschwerpunkte
 – Familienrecht
 – Erbrecht
 – Verkehrsrecht

An den Drei Hasen 19 · 61440 Oberursel
 Tel.: 06171 - 52091 · Fax: 06171 - 52092
www.anwalt-weisse.de



Dr. Olaf Hattenhauer & Valerie Flach
TIERÄRZTE
 PARTNERSCHAFT

Gewerbegebiet An den Drei Hasen
 Karl-Hermann-Flach-Str. 36
 61440 Oberursel

Tel. 06171- 503 18 27
 Fax 06171- 503 18 28
www.tierarzt-oberursel.de
 mail@tierarzt-oberursel.de

Montag, Mittwoch, Freitag 8:00 - 18:00 Uhr
 Dienstag, Donnerstag 8:00 - 19:00 Uhr
 Samstag 9:00 - 12:00 Uhr

„Irgendwann kamen die nicht mehr an uns vorbei“

Oberursel (js). Vor 40 Jahren wurde aus einer losen Initiative der Verein „Frauen helfen Frauen“ gegründet, es war der Beginn des offenen Kampfes gegen die Willkür häuslicher Gewalt. Seit 1985 finden Frauen und Kinder, die von häuslicher Gewalt bedroht oder betroffen sind, Schutz und Hilfe im Oberurseler Frauenhaus. Das Haus ist fast immer voll belegt, die Zahlen in den Jahresberichten des Vereins „Frauen helfen Frauen“ weisen das aus. Im vergangenen Jahr haben 38 Frauen und 24 Kinder die Zuflucht in Anspruch genommen, bei insgesamt 5835 Übernachtungen ergibt sich rechnerisch eine durchschnittliche Auslastung von 76 Prozent. Die Statistik trägt ein wenig, durch Corona konnten die elf Zimmer mit 21 Plätzen nicht immer voll belegt werden. Anfang September wird es eine interne Feier zum runden Geburtstag geben. Häusliche Gewalt hat viele Gesichter. Sie kann leise sein und sich als Drohung aufbauen, mal ist sie diffus, oder sie drückt sich in körperlicher Machtdemonstration aus. Physische häusliche Gewalt überschreitet dann sichtbar Grenzen, die sie zuvor schon in anderer Form überschritten hatte, ohne Wahrnehmung von außen. Es ist das Dilemma, dass die Angst vor der Gewalt in Schweigen mündet, das oft auch noch Schweigen bleibt, wenn aus der Drohung körperliche Gewalt geworden ist. „Die Macht der Männer ist die Geduld der Frauen.“ Im Frankfurt der 70er-Jahre des 20. Jahrhunderts tobte der Kampf um Gleichberechtigung, als das „Gewalt-Thema rüber schwappte“, wie es Hildegard Calmano heute nennt, und jener Satz eine besondere Bedeutung bekam. Durch das Studium der Sozialarbeit und Aktivitäten der damaligen Frauenbewegung motiviert, fand Hildegard Calmano zu einer Initiative, die ein Frauenhaus im Hochtaunuskreis einrichten wollte. Sie wurde zur Mitgründerin des Vereins „Frauen helfen Frauen“, ein Mann war auch dabei.

14 Frauen und ein Mann, sie waren die Keimzelle, die ein Thema nach außen tragen wollten, das lieber verschwiegen oder einfach ignoriert wurde. „Gibt’s ja nicht hier, im gut situierten Hochtaunuskreis.“ So haben es diejenigen gerne formuliert, die in der ersten Öffentlichkeitsarbeit Adressaten von Flyern und Plakaten, in der Presse und in den politischen Ausschüssen von Bad Homburg, Oberursel und des Kreises waren. Ein vorsichtiger Kampf gegen das Patriarchat und gegen strukturelle Gewalt in Behörden, Justiz und Polizei. Denn so haben es die erlebt, die nicht mehr die Augen verschließen wollten vor alltäglicher häuslicher Gewalt, die euphemistisch als „Familienstreitigkeit“ unter den Teppich gekehrt wurde. Die Zielrichtung war deutlich, so Hildegard Calmano: „Wir wollten ein autonomes Frauenhaus, frei von Hierarchien im Verein und im Team, ohne inhaltliche Beeinflussung von Behörden und möglichen Geldgebern.“ Und keine ungebeten Besucher, welcher Art auch immer.

Es bedurfte vier Jahre „Überzeugungsarbeit“ in einem „spannenden Prozess“, in dem die Forderung an Kreis und Kommunen nach einem Frauenhaus nicht mehr von der Agenda zu streichen war. Calmano: „Irgendwann kamen die an uns nicht vorbei.“ Eine erste Bera-

tungsstelle in der Dornbachstraße wurde eröffnet, ab diesem Zeitpunkt gab es dokumentierte Zahlen. Vermehrt wurden inhaltliche Diskussionen geführt, Vernetzung auf vielen Ebenen war das Ziel, das Schweigen sollte ein Ende haben. Gut sichtbar schließlich die Beratungsstelle am Marktplatz direkt vor den Marktständen ab 1990, der Umzug an den heutigen Bürostandort in der Oberhöchstadter Straße mit Beratungsräumen erfolgte 2013. Carla Horstkamp, Diplom-Sozialwissenschaftlerin mit Schwerpunkt Sozialarbeit und Psychologie, die Expertin für Beratung und Sozialrecht Claudia Rinn und eine weitere Kollegin leiten die Beratungs- und Interventionsstelle heute, die erste Anlaufstelle für Frauen in Konflikt- und Notsituationen.

Der letzte Druck auf die Stadt- und Kreispolitik war nachhaltig, der Verein selbst beschloss Ende 1984 in die Offensive zu gehen, ein Haus privat anzumieten, weil die politischen Ebenen sich nicht wirklich willig zeigten. Das Haus war sofort voll, sechs Bewohnerinnen mit 13 Kindern schon im ersten Monat, ein kleines Büro für den Verein im Keller. „Sehr beengt für alle, aber doch der Sprung in ein neues Leben“, wie es Carla Horstkamp beschreibt. Auch für eine Frau mit vier Kindern, die sehr lange mit 16 Quadratmeter Wohnfläche auskommen musste. Für viele war es eine lange währende Zuflucht, bis zu drei Jahre Leben im geschützten Exil.

In der Nachbarschaft entstand prompt eine Bürgerinitiative, die das Frauenhaus verhin-



Mitgründerin des Vereins „Frauen helfen Frauen“, Hildegard Calmano, mit Claudia Rinn und Carla Horstkamp (v. l.), die die Beratungs- und Interventionsstelle heute leiten. Foto: js

dem wollte, Angst vor „der Szene aus Frankfurt“. Die Nachbarn wurden eingeladen, es wurden Gespräche geführt, die Offensive kam gut an. Für Hildegard Calmano eröffnete sich nach vier Jahren ehrenamtlicher Arbeit mit der Eröffnung des Frauenhauses die Chance einer bezahlten Anstellung im Verein, Professionalisierung mit offiziell zehn Stunden wöchentlich, die restlichen Stunden bleiben ungezählt. Erstmals gab es Landesmittel für Frauenhäuser, der Hochtaunuskreis und einige Kommunen sagten Zuschüsse zu. Damit konnten vier Teilzeitzellen und zwei Honorarkräfte für die Kinderarbeit finanziert wer-

den. Das Erste Frauenhaus wurde gespendeten Möbeln eingerichtet, alles wurde von Vereinsmitgliedern beschafft und aufgebaut. Der Zutritt war nur Bewohnerinnen und Mitarbeiterinnen gestattet. Ein Vertrag über feste und konstante Zuschüsse seitens der Kommunen wurde erst zehn Jahre später geschlossen. Ein Stück finanzielle Sicherheit, eine ausreichende öffentliche Finanzierung gibt es bis heute nicht. Nach wie vor sind die Frauen, die Frauen helfen, auf Spenden angewiesen, rund 40 Prozent erbringt der Verein aus Eigenmitteln, so Claudia Rinn. Informationen gibt es im Internet unter www.frauenhaus-oberursel.de.

Betten-Spezial 2021

Wie Sie sich betten, so liegen Sie...



KUNDENZUFRIEDENHEIT – DAS IST UNSER CREDO.
 Erlebe ein ganz neues Schlafgefühl vom individuell designten Bett bis zur First Class Bettwäsche.

TRECA PARIS SCHRAMM®
 swissflex lalloflex
 Christian Fuchsbacher SCHLOSSBERG SWITZERLAND
 FRANZ FERTIG

Meiss

Wohnen | Küchen | Betten | Textil
 61348 Bad Homburg · Luisenstraße 98

Agnes-Geering-Heim Das kleine Alten- und Pflegeheim

hat nur 27 Einzelzimmer und bietet persönliche Betreuung durch qualifizierte Pflegekräfte in familiärer Atmosphäre rund um die Uhr. Das schöne denkmalgeschützte Haus ist modern ausgestattet. Der beliebte parkartige Garten bietet naturnahe Erholung.
Der Trägerverein ist gemeinnützig.

Agnes-Geering-Heim e.V.
Hohemarkstr. 166 • 61440 Oberursel • Tel. 06171-21511
Internet: www.agnes-geering-heim.de
E-Mail: agnes-geering-heim@t-online.de

Sozialrechtsberatung

Hochtaunus (how). Im Zuge der Lockerungen der Corona-Pandemie bietet der VdK Hochtaunus seine Beratungen unter Pandemie-Bedingungen wieder an. Die Beratung wird nur mit Terminvergabe stattfinden, damit keine Besucher aufeinander treffen und zusammen warten müssen. Ab 10. August findet in Oberursel die Beratung in der Stadthalle jeden Dienstag von 16 bis 18 Uhr und freitags von 10 bis 13 Uhr statt.

Top-Spender aus Weißkirchen ruft zur Blutspende auf

Oberursel (fch). Blutspender werden dringend gesucht. Aufgrund der Corona-Pandemie, der Urlaubszeit und der Flutkatastrophe in den Hochwassergebieten hat sich nach Angaben des Bundesgesundheitsministeriums der Bestand an Blutkonserven stark verringert. Vor allem durch die Flutkatastrophe werden zusätzlich mehr Blutkonserven benötigt. Aus diesem Grund haben Bundesgesundheitsminister Jens Spahn und die Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung (BZgA) die Bürger zum Blutspenden aufgerufen. „Jede Spende hilft, die Versorgung zu sichern“, sagte Spahn. Eine Blutspende ist auch nach einer Impfung gegen das Coronavirus möglich, informiert die BZgA. Der Impferfolg werde durch die Spende nicht eingeschränkt. Aufmerksam gelesen hat diesen in den Medien veröffentlichten Aufruf Gerhard Vogt. Der 67-Jährige gehört zu den Top-Spendern unter den Blutspendern in Hessen. Am 11. Juni spendete der Weißkirchner bereits zum 175. Mal freiwillig und unentgeltlich Blut. Dafür bedankte sich bei ihm der DRK-Blutspendedienst Baden-Württemberg-Hessen im Namen von Schwerkranken und Verletzten mit einer Urkunde und einer großen Blutspende-Ehrendadel in Gold mit goldenem Lorbeerkranz und eingravierten Spendenzahl „175“. Bereits am 4. März 2017 hatte der hessische Ministerpräsident Volker Bouffier den Oberurseler gemeinsam mit anderen langjährigen Spendern mit einem Empfang in Wiesbaden geehrt.

„Da hat ein Leukämiekranker einen Vortrag gehalten, wie wichtig Blutspenden sind. Aus ihnen werden unter anderem Medikamente für Krebskranke gewonnen. Die Informationen des Mannes haben alle Teilnehmer darin bestätigt, so lange es geht, Blut zu spenden. Ich habe zum ersten Mal als 19-Jähriger am 5. Januar 1972 Blut in der Grundschule von Weißkirchen gespendet. Von da an bin ich zwei Mal im Jahr zur Blutspende gegangen. Entweder in Weißkirchen oder bei der Bundeswehr. Die ersten drei Jahre musste mein Vater noch eine Einwilligung unterschreiben, da man damals erst mit 21 Jahren volljährig war“, informiert Vogt, der die Blutgruppe Null positiv hat. Und fügt hinzu: „Später wurden die Bestimmungen geändert. Männer können sechsmal im Jahr Blut spenden. Das nehme ich bis heute wahr. Als Altspender darf ich bis zu meinem 72. Lebensjahr anstelle des sonst üblichen 65. Lebensjahres Blut spenden. Zum letzten Mal kann ich am 14. August 2025 Blut spenden. Mein Ziel ist es, 200 Mal Blut zu spenden.“

87,5 Liter Blut gespendet

Anfangs habe er bei jeder Spende einen einseitigen Fragebogen ausgefüllt. Heute sind es drei Seiten plus einer Abfrage, ob sein Blut sofort als Frischblut verwendet werden kann. Bei jeder Blutspende werden 500 Milliliter Blut für die Spende und ein Teströhrchen voller Blut für die Untersuchung im Labor entnommen. In Zahlen ausgedrückt heißt dies: Gerhard Vogt hat bei 175 Blutspenden bisher 87,5 Liter Blut gespendet. Das entspricht acht Zehnliter-Eimern plus einem Fünftliter-Eimer Blut für die Teströhrchen. Vogt appelliert an junge Leute: „Geht zur Blutspende. Es tut nicht weh, ist gut für eure Gesundheit und ihr rettet mit jeder Spende Leben!“ Mit Sorge beobachtet der Oberurseler, dass während der Pandemie nicht nur die Zahl der Erstspender, sondern auch der regelmäßigen Spender „allein durch das Online-Anmeldeverfahren“ zurückgegangen ist.

Der Oberurseler Vogt ist zwar im Krankenhaus in Bad Homburg geboren, aber in Weiß-



Gerhard Vogt hat bereits 175 Mal Blut gespendet. Foto: fch

kirchen aufgewachsen, wo er auch die Grundschule besuchte. Nach der Mittleren Reife an der Realschule in Stierstadt, absolvierte er bei Siemens in Frankfurt eine Ausbildung zum Elektromechaniker. Danach leistete er bei der Luftwaffe 15 Monate lang seinen Grundwehrdienst. Er studierte vier Semester an der Georg-Kerschensteiner-Schule in Bad Homburg, die er als staatlich geprüfter Techniker für Informationselektronik verließ. Nebenbei erwarb er den Führerschein als Berufskraftfahrer und den Personenbeförderungsschein. „Ich habe mir mein Studium als Taxifahrer finanziert.“ Anschließend arbeitete er bei verschiedenen Unternehmen, unter anderem im Rechenzentrum der Deutschen Bank. Von 1986 bis zu seiner Pensionierung 2018 war Vogt beim Hessischen Rundfunk (HR) beschäftigt.

„Angefangen habe ich als Tonassistent, dann habe ich an Fortbildungen teilgenommen und ein internes Studium an der Schule für Rundfunktechnik (SRT) in Nürnberg gemacht. Danach habe ich beim HR als Tontechniker im Außendienst, in einem Übertragungswagen gearbeitet. Jeder Ü-Wagen ist mit der notwendigen Technik eines Rundfunk- oder Fernsehstudios ausgestattet: Fahrzeug und ein Unikat. Die Fahrer müssen körperlich und geistig fit sein.“ An seine Zeit beim HR denkt Vogt gern zurück. „Es war alles interessant, mein Beruf war absolute Spitze und der HR eine große Familie. Ich habe viele Künstler, Politiker, Wirtschaftsleute, Sportler und Trainer kennengelernt.“ Mit dem Ü-Wagen waren er und seine Kollegen auf vielen Hessentagen – auch in Oberursel – vertreten, haben Bilanz- und andere Konferenzen, Sportereignisse, Konzerte für HR3, HR4 und You FM übertragen. In 35 Jahren beim Rundfunk lernte er viele Eintracht-Trainer und -spieler kennen. „Ich habe beim HR eine tolle Zeit erlebt, mit vielen Leuten in verschiedenen Gewerken zusammengearbeitet.“ Fit hält sich der Oberurseler, der am liebsten in der Natur unterwegs ist, mit Sport wie Yoga, Geräte-, Fitness- und Wirbelsäulen-Training. Trotz all seiner Hobbies vergisst er nie, zur Blutspende zu gehen.

Die nächsten Blutspendetermine – Achtung, nur mit Terminreservierung – sind in Oberursel in der Taunushalle Oberstedden, Landwehr 6, am Freitag, 13. August, und am Freitag, 10. September, jeweils von 14 bis 19 Uhr. sowie in Bad Homburg im Kurhaus, Louisenstraße 58, am Montag, 16. August, und Dienstag, 17. August, jeweils von 14 bis 19.30 Uhr.

Der Urselbach und seine Werkgräben

Oberursel (ow) Einst waren die Wasser des Urselbachs und seiner Werkgräben willkommen, bedeuteten sie doch wirtschaftlichen Wohlstand durch den Antrieb von 42 Mühlen und Wasserkraftwerken sowie natürliche Auenlandschaften und Feuchtwiesen. Die Industrialisierung verwandelte Mühlenstandorte in Fabriken und Industrieanlagen, Uferbereiche sowie Wald und Wiesen in Wohngebiete. Bis auf wenige Ausnahmen wurde das Unternehmertum inzwischen am Stadtrand in Industriegebieten angesiedelt und die aufgegebenen Standorte in Wohnquartiere umgewandelt. Jüngst wurden die oberhalb der Hohemark stillgelegten Werkgräben begutachtet, um

eventuelle Retentionsflächen zur Entschärfung von Starkregenereignissen zu reaktivieren. Wie sieht es innerhalb des Stadtgebiets aus? Wie war der Verlauf des mittlerweile überwiegend verrohrten Werkgrabens und wo sind Engpässe? Diesen aktuellen Fragen geht die Stadtführerin Marion Unger am Sonntag, 8. August, in einer Themenführung „Der Urselbach und seine Werkgräben in der Innenstadt“ nach. Etwa zwei Stunden dauert die Tour, Treffpunkt ist um 11 Uhr am Wäschfraa-Brunnen. Die Teilnahme kostet fünf Euro, um Anmeldung wird gebeten unter Telefon 0178-1895599 oder per E-Mail an marionoberursel@icloud.com.



Mitglieder des Ortsbeirats Nord stellen sich in der Dornbachstraße am Anfang des Rundgangs den Fragen der Bürger. Foto: gt

Was die Bewohner der Dornbachstraße sich wünschen

Oberursel (gt). Der neue Ortsbeirat Nord hat sich als Ziel gesetzt, mit den Bürgern im Stadtteil zusammenzukommen, um sich über aktuelle Themen auszutauschen. In den Sommerferien treffen sie sich abends an verschiedenen Orten, den Anfang machte die Dornbachstraße.

Sechs der neun Mitglieder des Ortsbeirats waren zum Termin gekommen, ein weiteres Mitglied wurde durch eine Parteikollegin vertreten. Auch Stadtverordnetenvorsteher Lothar Köhler schaute auf seinem Fahrrad vorbei. Zehn Bürger waren ebenfalls dabei und hatten einige Themen mitgebracht. Zuerst sprachen Bewohner der neuen Wohnungen neben der Heilig-Geist-Kirche die Geschwindigkeitsbegrenzung auf der Dornbachstraße an. Aktuell liegt gilt Tempo 50 zwischen der Lahnstraße und „Im Heidegraben“, im weiteren Verlauf Richtung Norden ist die Geschwindigkeit auf 30 Kilometer pro Stunde reduziert. Ob man nicht Tempo 30 für die gesamte Straße haben könnte? Ortsvorsteher Heinz-Jürgen Quooß erklärte, dass dies auch ein Ziel der CDU im Norden sei und es sogar im Wahlprogramm gestanden hätte. Die Bewohner erklärten, das Problem bestehe vor allem nachts, wenn einige Autofahrer durch die Straße rasten, was zu viel Lärm führe. Als weiteres Problem, nannten sie die Falschparker in der Straße.

Zusammen machte sich die Gruppe unter der Leitung von Carrie Haub, die ebenfalls in der Straße wohnt, auf den Weg zum Dornbach-Carree, wo der Supermarkt seit dem Wegzug von Rewe im Frühjahr 2020 leer steht. Haub betonte, wie wichtig es für Leute sei, die schlecht zu Fuß seien, dort wieder einen Supermarkt zu haben. Andere Supermärkte in der Hohemarkstraße seien für einige Menschen zu weit entfernt, und auch die Apotheke leide darunter, dass die Kunden vom Supermarkt fehlen. Wie bereits in einer vergangenen Sitzung des Ortsbeirats erklärt wurde, soll im Herbst ein neues Lebensmittelgeschäft in die Räume einziehen, aber weitere Informationen dazu wurden noch nicht öffentlich gemacht. In einen anderen Laden ist „Blattreich“ eingezogen, allerdings wird hier laut Ortsbeirat derzeit nur produziert und nicht verkauft, wie in den Geschäften in Oberstedden und Bad Homburg.

Weiter ging es in die Usastraße und anschließend in die Mainstraße, wo die fehlenden Parkplätze thematisiert wurden. Der Mangel an Parkplätzen war auch beim Überqueren der Dornbachstraße Thema, besonders da einige Plätze von einer Fahrschule und mit Anhängern belegt waren. Hier machte man den Vorschlag, die Fahrschule könnte ihre Autos in der ehemaligen Rewe-Tiefgarage parken. Nun liegt es am Ortsbeirat, das Gespräch zu su-

chen. An der Kreuzung Dornbachstraße/Mainstraße ging es um die Bushaltestellen. Außer der Entfernung zur Seniorenanlage an der Alten Leipziger erkannte man ein weiteres Problem. An der barrierefreien Bushaltestelle Richtung Norden sind zwar auf beiden Seiten der Straße Absenkungen am Gehweg angebracht worden, einen Zebrastreifen gibt es jedoch nur bei den Absenkungen an der Bushaltestelle Richtung Innenstadt auf der anderen Seite der Kreuzung. Um diese Zebrastreifen benutzen zu können, müssen Fahrgäste erst die Mainstraße und die Parkplätze seitlich der Dornbachstraße überqueren.

Die Gruppe lief weiter die Mainstraße entlang bis zu der Ecke mit dem Fuß- und Radweg aus dem Norden gegenüber der neuen Hans-Thoma-Schule. Hier wurde erzählt, dass die Fahrradfahrer – trotz Bodenmarkierung – oft rasant um die Ecke fahren und dabei Autos begegnen, mit denen Schüler morgens zur Schule gebracht werden. Potentielle Lösungen hierfür seien versetzte Wegsperrungen, die Radfahrer bremsen sollen, ohne sie zum Absteigen zu zwingen. Auch ein Spiegel vor der Schule, in dem Radfahrer die Autos sehen können, wurde als mögliche Lösung ins Spiel gebracht.

Die letzte Station war bei den Dornbachwiesen. Neben dem Spielplatz befindet sich noch eine leere Wiese, für deren Nutzung einige Vorschläge von den Ortsbeiratsmitgliedern und Bürgern gemacht wurden. Etwa eine Picknick-Fläche, eine Fläche für Senioren-Fitnessgeräte oder einfach ein Bolzplatz zum kicken. Hauptsache – da waren sich viele Teilnehmer einig – der Platz werde bald gemäht! Heinz-Jürgen Quooß schlug vor, den Platz zum öffentlichen Grillplatz zu machen, da es einen solchen in Oberursel sonst nicht gibt. Es wurde angemerkt, dass es in diesem Bereich keine Jugendflächen gibt, auch auf der nächsten Fläche im Eschbachweg werde derzeit nicht viel angeboten. Carrie Haub erklärte, dass Frauen in der Gegend Angst hätten alleine im Dunkeln nach Hause zu laufen. Es bestehe auch der Verdacht, dass Drogen in der Gegend verkauft würden.

Zum Ausklang blieben die anwesenden Ortsbeiratsmitglieder – Heinz-Jürgen Quooß und Carrie Haub von der CDU, Simona Papenbrock und Birgit Rehmer von den Grünen, Götz Rinn von der FDP und Wolfgang Nüchter von der OBG – so lange, bis alle Fragen beantwortet wurden.

Der nächsten Termin findet am 24. August statt, dann geht es um den Bereich um die Glöcknerwiese und um die Freiherr-von-Stein-Straße. Einen weiterer Termin im Camp King soll folgen.

Georg Braun ist gestorben

Oberursel (ow) Der Bommersheimer Ortsvorsteher Georg Braun ist tot. Der Landwirt und Kommunalpolitiker starb in der Nacht zum Dienstag nach langer, schwerer Krankheit auf seinem Anwesen, dem St.-Georgshof im Kreise seiner Familie. Er wurde 69 Jahre alt. Für die Oberurseler Bürgergemeinschaft (OBG Freie Wähler), die Braun viele Jahre als Mitglied und Mandatsträger repräsentiert hat, würdigte Fraktionsvorsitzender Andreas Bernhardt Braun als prägende Persönlichkeit des öffentlichen Lebens in Stadt und Kreis, der sich vor allem für die Landwirtschaft und das Bau- und Verkehrswesen in beispielhafter, nachhaltiger Weise eingesetzt habe.

Georg Braun wurde am 21. Mai 1952 in eine seit Generationen landwirtschaftlich verwurzelte Bommersheimer Familie hineingeboren. Der gelernte Landwirtschaftsmeister war viele Jahre Ortslandwirt, Vorsitzender der Jagdgenossenschaft und gehörte dem Vorstand des Reit- und Fahrvereins Bommersheim als aktives Mitglied an. Als Vertreter der Landwirte und von 2011 bis zuletzt der OBG war er Mitglied des Beirats Bommersheim und seit April dieses Jahres im neuen Ortsbeirat Bommersheim, der ihn auf seiner konstituierenden Sitzung zum ersten Ortsvorsteher in der Geschichte des Stadtteils wählte. Seit 2006 war Braun Fraktionsmitglied der OBG Freie Wähler im Stadtparlament und dort von 2011 bis zum Frühjahr 2021 Fraktionsvorsitzender. Im Bau- und Umweltausschuss, in Kommissionen und im Aufsichtsrat der Stadtwerke brachte er seine profunden Sach- und Ortskenntnisse ein. Eine wichtige Rolle spielte er bei der Vorbereitung und Gestaltung des Hestentags, der größtenteils in der Gemarkung Bommersheim stattfand. Auf Kreisebene war er seit 2006 Mitglied der Freien Wählergemeinschaft Hochtaunuskreis, heute Freie Wähler, zuletzt als deren stellvertretender Vorsitzender.

In der neuen Wahlperiode wurde Braun erneut ins Stadtparlament und erstmals in den Kreis-



In der Nacht zum Dienstag ist Georg Braun gestorben. Foto: privat

tag gewählt, wo ihn die Freien Wähler zum stellvertretenden Fraktionsvorsitzenden machten. Beide Mandate konnte er krankheitsbedingt aber nicht mehr aktiv ausüben. Auch dem mit auf seine Initiative hin gebildeten neuen Ortsbeirat Bommersheim konnte er nur noch einmal beiwohnen.

Beruflich hat Braun in Bommersheim außer der Landwirtschaft ein mittelständisches Unternehmen für Forst-, Baum- und Landschaftspflege aufgebaut und inzwischen an seine Söhne übergeben. Er hinterlässt seine Frau Ingrid, drei Söhne und fünf Enkel.

Vier berauschte Fahrzeugführer

Oberursel (ow). Am Freitagnachmittag fuhr ein 24-Jähriger mit seinem Pkw die Kurmainzer Straße in Oberursel entlang. Während einer Verkehrskontrolle gab es Hinweise, dass der Oberurseler unter dem Einfluss von Betäubungsmitteln stehen könnte. Nachdem ihm auf der Polizeistation von einem Arzt Blut abgenommen wurde, durfte er nach Hause gehen. Nur wenige Stunden später am Abend des gleichen Tages wurde ein 30-Jähriger aus Oberursel mit seinem Fahrrad in der Straße „An den drei Hasen“ einer Kontrolle unterzogen. Auch hier bestand der Verdacht, dass der Fahrradfahrer unter dem Einfluss von Betäubungsmitteln stand und sein Fahrrad nicht sicher führen konnte. Er musste die Beamten auf die Polizeidienststelle begleiten und sich einer Blutentnahme unterziehen. In der Nacht

zum Samstag hielten Beamte der Polizeistation Oberursel einen Ford und dessen 46-Jährigen Fahrzeugführer an. Dieser war nicht im Besitz eines Führerscheins, zudem ergab ein Atemalkoholtest einen Wert von 1,12 Promille, sodass er sich neben der Trunkenheit im Verkehr auch für das Fahren ohne Fahrerlaubnis verantworten muss. Auch er wurde zu einer Blutentnahme auf die Polizeistation gebracht. Kurz darauf fiel ein 22-Jähriger mit seinem VW in der Straße „An den drei Hasen“ auf. Während der Kontrolle ergaben sich Hinweise, dass er Alkohol und Betäubungsmittel konsumiert hatte. Er wurde nach einer Blutentnahme auf der Polizeistation wieder entlassen. Die vier Fahrzeugführer erwartet jeweils ein Verfahren wegen Trunkenheit im Straßenverkehr.

Bauarbeiten dauern doch länger

Oberursel (ow). Um die Leistungsfähigkeit der örtlichen Stromversorgung sowie die Betriebssicherheit des Stromnetzes weiter zu erhöhen und aufrechtzuerhalten, ersetzt die Syna aktuell das vorhandene, alte Mittelspannungskabel in der Eppsteiner Straße durch ein neues Kunststoffkabel. Diese Arbeiten hatten Ende April begonnen und sollten Ende dieses Monats beendet sein. Nach Informationen der Syna dauert die Baumaßnahme länger und wird erst am 3. September enden. Daher wird es weiterhin im Bereich Eppsteiner Straße 1 bis 10 zu Einschränkungen im Straßenverkehr kommen.

Kommunen sollen höhere Beiträge für Tierheim zahlen

Hochtaunus (how). In der kürzlich stattgefundenen virtuellen Bürgermeisterdienstversammlung wurde eine Erhöhung der Beiträge für die Mitgliedskommunen für das Tierheim Hochtaunus empfohlen. Da die letzte Erhöhungsrunde bereits Jahre zurückliegt und die Kosten für Personal, tierärztliche Versorgung und Futter gestiegen sind, wurde von der Versammlung eine Erhöhung der Beiträge empfohlen. „Das Tierheim Hochtaunus ist für die in Not geratenen Tiere unverzichtbar und leistet einen großen Beitrag für den Tierschutz. Mit der Anpassung der Pauschale wollen wir für das Tierheim eine bessere Planungssicherheit schaffen, um die steigenden laufenden Kosten besser zu stemmen“, sagt Erster Kreisbeigeordneter Thorsten Schorr. Der Landkreis sowie die Städte und Gemeinden sollen diese Erhöhung in zwei Schritten ab dem Haushaltsjahr 2022 vollziehen.

Tierheime sollen in erster Linie der Unterbringung von herrenlosen Tieren und Fundtieren dienen und die Vermittlung dieser Tiere an Privatpersonen gewährleisten. Grundsätzlich sind die Städte und Gemeinden des Landkreises als zuständige Fundbehörde gesetzlich verpflichtet, Fundtiere aufzunehmen und unterzubringen. Der Landkreis und die 13 kreisangehörigen Städte und Gemeinden zahlen dem sogenannten Trägerverein für Aufnahme, Unterbringung, Pflege und tierärztliche Betreuung eine jährliche Pauschale. Die ohnehin schon angespannte

Unser Buchtipp:

Gute oder schlechte Nachrichten?



Libra

Ihre Buchhandlung in Oberursel

Rathausplatz 7 · Tel. 06171/503060

Onlinebestellung unter:

www.libra-buchhandlung.de

finanzielle Lage des Tierheims Hochtaunus hat sich durch die Auswirkungen der Corona-Pandemie nochmals verschlechtert. Es fanden zwar immer mal wieder Spendenaktionen statt, aber wichtige Events konnten Corona bedingt nicht umgesetzt werden und die laufenden Kosten steigen an. Zudem stellen die schwer vermittelbaren Tiere eine besondere Herausforderung für die Mitarbeiter im Tierheim dar. Aufgrund von Krankheit, Größe, hohem Alter und oder Verhaltensauffälligkeiten verbleiben sie zwangsläufig länger im Tierheim. Ferner hat der Verein zeitnah zwei herausfordernde Themenkomplexe zu bewältigen. Zum einen muss die Neubauplanung des in die Jahre gekommenen Tierheimgebäude in Angriff genommen und zum anderen die Finanzierung des laufenden Geschäfts dauerhaft gesichert werden.

Da in den vergangenen Jahren keine Erhöhungsrunde stattgefunden hat, wurde von der Versammlung zum 1. Januar 2022 eine Erhöhung der Beiträge von derzeit 47 Cent pro Jahr und Einwohner auf einen Euro vorgeschlagen. Zusätzlich soll ab 1. Januar 2023 für den Neubau des maroden Verwaltungs- und Quarantänegebäudes Tierheims Hochtaunus eine befristete Baumlage von 25 Cent pro Einwohner erhoben.

Mit der neuen Pauschale wollen die Kommunen ihrer Verantwortung gerecht werden aber auch einen Beitrag zu der gesetzlichen Verpflichtung für den Fortbestand des Tierheims leisten.

Alicia Bokler im Forum

Oberursel (ow). Das Oberurseler Forum lädt die Direktkandidaten der Bundestagswahl, die im Wahlkreis Hochtaunus gewählt werden können, zum Gespräch ein. Die Mitglieder des Forums können auf Facebook eine Woche lang Fragen einreichen, die im Livestream-Interview gestellt werden. Natürlich besteht die Möglichkeit, während des Livestreams zu kommentieren und neue Fra-

gen zu stellen. Die Reihenfolge der Gespräche richtet sich nach Möglichkeit an die Reihenfolge der Bekanntgabe der Kandidaten. Weiter geht es mit Alicia Bokler von der SPD am Donnerstag, 12. August, um 21 Uhr. Wer nicht auf Facebook ist, kann den Livestream sehen unter [obu.li/btw2021](https://www.facebook.com/obu.li/btw2021). Die Sendung wird dort auch als Aufzeichnung abgerufen werden können.

OBERURSEL CARD
• einkaufen • erleben • genießen

Monatsaktion August

Win a friend! Sie möchten die Oberursel Card weiterempfehlen? Freundschaftswerbung war noch nie so einfach. Kommen Sie einfach in unsere Geschäftsstelle, denn Freundschaft wird belohnt und wir belohnen Sie! Denn für jede Oberursel Card-Werbung erhalten Sie einen **10 €-Gutschein**.

Wir sind Mo – Fr von 10 – 13 Uhr für Sie erreichbar. Gerne auch telefonisch unter **06171 / 9199690** oder per Mail info@oberurselcard.de

GUTSCHEIN

10€

WERT 1000 PUNKTE

OBERURSEL CARD
• einkaufen • erleben • genießen

Sponsoren der Oberursel Card

fokuz

STADTWERKE OBERURSEL

Liwell

Koch

www.oberurselcard.de

Tiefbau im Tannenweg

Oberursel (ow). Der Tannenweg ist noch bis einschließlich Freitag, 6. August, wegen Tiefbauarbeiten zur Beseitigung einer Telekomstörung voll gesperrt. Die Umleitungstrecke über die Fichtenstraße und Grenzstraße ist ausgeschildert. Der Tannenweg ist beidseitig eine durchlässigen Sackgasse für Fußgänger und Radfahrer.

Impfen ohne Termin

Hochtaunus (how). Das Impfzentrum des Hochtaunuskreises in Bad Homburg hat seit 2. August seine Betriebszeiten geändert. Es ist nun täglich von 9 bis 17 Uhr geöffnet. Das Registrierung- und Terminvergabeverfahren wurde eingestellt. Bereits zugewiesene Termine behalten ihre Gültigkeit. Alle Bürger können sich nun in ihrem Impfzentrum der Wahl impfen lassen. Die Wohnortbindung entfällt.

Orgelkonzert zur Ausstellung

Oberursel (ow). Die evangelische Versöhnungsgemeinde, Weißkirchener Straße 62, lädt im Rahmen der Ausstellung „Unterwegs“ für Donnerstag, 12. August, um 19 Uhr zu einem kleinen Orgelkonzert ein. Philipp Schreck spielt Improvisationen und klassische Werke. Im Anschluss an das Konzert ist Gelegenheit, die Ausstellung zu besuchen.

Straße gesperrt

Oberursel (ow). Die Weilstraße muss am Freitag, 6. August, in der Zeit von 7 bis 12 Uhr auf Höhe des Erlerbachwegs voll gesperrt werden. Grund für die Vollsperrung ist eine Autokranaufstellung. Die Einbahnstraßenregelung in der Weilstraße wird in dieser Zeit aufgehoben und die Straße beidseitig zur durchlässigen Sackgasse für Fußgänger und Radverkehr.

BettenZellekens
IHRE NUMMER 1 IN BAD HOMBURG

Neu bei Betten-Zellekens:

SCHLAF- UND RELAXSESSEL

Komfort für höchste ergonomische Ansprüche.
Motorisch in jede gewünschte Schlaf- oder Relaxposition verstellbar. Massagefunktionen, Aufstehhilfe und viele optische Varianten können individuell ausgewählt werden.

www.betten-zellekens.de

☎ 069/42000-0

König Ödipus erobert mitten in der Stadt die Herzen im Sturm

Oberursel (bg). Lange mussten die Theaterfreunde auf König Ödipus warten. Aber dann ist er mitten in der Stadt auf dem Rathausplatz eingeschlagen wie eine Granate und wurde in Windeseile zum Publikumsmagneten – piffig inszeniert, die Handlung brandaktuell und mit hessischem Flair. Das kam gut an.

Regisseur Volker Zill freut sich, dass die Inszenierung so großen Anklang gefunden hat und lobt das Ensemble. Alle seien sehr engagiert dabei gewesen, „die Stimmung einfach super“. Auch der Geschäftsführer des Kultur- und Sportfördervereins (KSfO), Udo Keidel-George, zieht sehr zufrieden eine rundum positive Bilanz für die Corona-Saison 2021 des Theaters im Park (TiP). Ursprünglich war das Erscheinen von König Ödipus für die TiP-Saison 2019 geplant gewesen. Bereits Ende des Jahres 2018 hatte der KSfO den Regisseur mit der Inszenierung beauftragt. Rasch hatte Volker Zill ein Ensemble zusammengestellt und auch schon mit den Proben begonnen, als Corona kam und das Erscheinen des antiken Helden um ein Jahr verschoben wurde. Aber die Pandemie hielt an und machte allen Beteiligten erneut einen Strich durch die Rechnung. Im Frühjahr beschlossen sie daher schweren Herzens, die Aufführung der griechische Tragödie, die Volker Zill in der Neudichtung von Bodo Wartke präsentieren wollte, im Theater im Park der Klinik Hohe Mark abzusagen, das finanzielle Risiko war einfach zu hoch. Aber Künstler sind ja kreativ, und Volker Zill hatte da so eine Idee. Sein Vorschlag, König Ödipus auf dem Rathausplatz vor der Stadthalle, die zur Zeit geschlossen ist, aufzuführen, fand sofort Unterstützung bei den Machern des KSfO. Sie tun in diesen Zeiten einiges, um die Innenstadt zu beleben und Kultur wieder zurück in die Stadt zu bringen.

Der Regisseur und das gesamte Ensemble brannten darauf, endlich wieder vor Publikum spielen zu können. Bereits im Frühjahr hatten sie per Zoom die Arbeit an dem Stück aufgenommen. Energiegeladen probten sie dann in Präsenz auf dem Rathausplatz oder – wenn sie ungestört sein wollten – auf dem Gelände des Vereins Frohsinn im Heidegraben. Schon bei der Premiere gewannen König Ödipus und das gesamte Ensemble mit viel Spielfreude

die Herzen des Publikums im Nu. Es wurde auch viel geboten: Musik, Rapp, Demos, Heiteres und Tiefsinniges, bis zur philosophischen Frage, ob der antike Mensch seinem vorbestimmten Schicksal entgehen kann. Die Zuschauer gingen begeistert mit und spendeten auch Szenenapplaus bei dem fabelhaften Spiel der Akteure rund um die Stadthalle und den Brunnen. Für das immer passende Erscheinungsbild der Darsteller hatte Kostümbildnerin Inge Hame viele Stunden gearbeitet und die Nadel geschwungen.

Alle sechs Vorstellungen waren im Nu ausgebucht. Wegen der begrenzten Plätze musste man sich über die Internetseite anmelden. Bei den Wetterkapriolen, die der Sommer 2021 bereit hält, kann Theaterspielen unter freiem Himmel eine feuchtfrohliche Sache werden. Für den Fall der Fälle hatte Helen Schroth, die Projektleiterin des KSfO für das TiP, Regencapes im Angebot. Ausgerechnet bei der letzten Vorstellung gab es einen kleinen Schauer, ansonsten wurden sie nicht benötigt. Zu jeder Vorstellung baute sie, unterstützt von ihrem Kollegen Martin Krebs, Hunderte von Stühlen auf und wieder ab.

Den gleichen Schaff hatten auch Thomas Bingenheimer und Sven Hochwitz, die für jede Aufführung aufs Neue die gesamte Technik für Licht und Ton erst installieren und dann wieder abbauen mussten. Denn an mehreren Tagen in der Woche bereitet sich auf dem Platz das Weindorf aus. Der Backstage-Bereich für alle Beteiligten vor und hinter Bühne war im nahegelegenen Garten von Thomas Bingenheimer eingerichtet worden. Irgendwie hat bei diesem Experiment „Theater aufm Platz“ alles hervorragend zusammengepasst.

Noch ein Novum, das gut ankam: „Das Stück wurde unter dem Motto ‚Orscheler Sommer plus‘ aufgeführt, und deshalb war bei allen sechs Vorstellungen der Eintritt kostenfrei. Im nächsten Jahr sollen die Aufführungen wieder im Park der Klinik Hohe Mark stattfinden. Dann soll das TiP auch wieder Eintritt kosten, um die Kosten zu decken, so Keidel-George.



Während das Volk von Theben lauthals gegen eine „Ödi-tatur“ protestiert, hat das Volk von Orschel auf den Zuschauerplätzen König Ödipus längst ins Herz geschlossen. Foto: bg

Vereine wollen weiter kooperieren

Oberursel (ow). Über 100 Gäste hatten sich im Hof der Erich-Kästner-Schule eingefunden, um im Rahmen des Orscheler Sommers einen französischen Film mit dem Titel „Ein Sommer in der Provence“ im Original mit deutschen Untertiteln zu sehen. Mit diesem sommerlich-beschwingten Film, der mit großem Beifall von den Gästen bedacht wurde, beteiligte sich der Verein zur Förderung der Oberurseler Städtepartnerschaften (VFOS) erstmals an einer Veranstaltung des Orscheler Sommers, der vom Verein Kunstgriff seit Jahren organisiert wird. Der VFOS stellte nicht nur den Film zur Verfügung, sondern auch ein Team zur Bedienung des Getränkestands, der aufgrund der auch abends immer noch hohen Temperatur reichlich genutzt wurde. Ein fünfminütiger Vorfilm vermittelte zudem auf kurzweilige Art einen Eindruck von Oberursels Partnerstadt Épinay-sur-Seine.

Die Zusammenarbeit des VFOS mit dem Kunstgriff, der neben den technischen Mitteln für eine solche Filmvorführung auch die be-

nötigten Sitzgelegenheiten zur Verfügung gestellt hatte und zudem mit einem Grillstand die Gäste kulinarisch betreute, sollte nach Auffassung der beiden Vorsitzenden Dirk Müller-Kästner und Helmut Egler nicht die letzte sein, auch wenn für dieses Jahr keine weitere Beteiligung des VFOS am Orscheler Sommer vorgesehen ist.

Die Anregung zu diesem Filmabend kam vom VFOS, der in den vergangenen Jahren regelmäßig solche Abende im Café Portstraße unter dem Titel „Kunst und Kulinarik“ mit Filmen aus den drei Partnerstädten Oberursels, begleitet von kleinen von den Vereinsmitgliedern selbst gestalteten Büfets mit typischen Spezialitäten aus den drei Ländern, veranstaltet hatte. Seit Beginn der Corona-Pandemie war das nicht mehr möglich. Umso erfreuter war der Vorstand des VFOS, als sich in diesem Jahr eine Beteiligung am Orscheler Sommer abzeichnete. Im Übrigen hofft der Vorstand des VFOS, bald wieder diese Reihe an einem geeigneten Ort fortführen zu können.

Grie Soß und Mousse au Chocolat



Am Sonntag zauberten die „Jazz Sisters“ den Oberurselern ein Lächeln auf die Gesichter. Im Rahmen des Orscheler Sommer-Frühschoppen stellten die vier Freundinnen, die alle in Frankfurt wohnen, dem gut gelaunten und mitswingenden Publikum ihr abwechslungsreiches Programm vor. Sie präsentierten Stücke, die sie schon länger in ihrem Reservoir haben, aber auch ihr neues Programm „Cooking with the Jazz Sisters Quater“, das sie in der konzertfreien Zeit einstudiert haben. Außer der Musik konnte auch ein leckeres Essen, zubereitet von die Linke und Frauen helfen Frauen, genossen werden. Von Texten über die Grie Soß bis hin zu Liedern über Mousse au Chocolat oder Brot gab es Jazz-Klassiker und einige Ohrenschmause zu hören, wie Jazzliebhaberin Christa Schmitt schwärmte. Sie saß im Publikum und wippte wie der Großteil des Publikums eifrig mit und ließ sich von der Musik mitreißen. Die Sängerin der Band, Juliane Schaper, berichtete, dass sie und ihre Band sich enorm freuen, dass die „Saure-Gurken-Zeit“ endlich vorbei ist, wie sie die Zeit ohne Auftritte bezeichnet. Ausgeklungen ist der Vormittag mit einem entspannten Lied der „Jazz Sisters“, das einige Zuschauer dazu verleitete, ihr Tanzbein zu schwingen. Foto: dn



Fritz: Also, ich bin wirklich froh, dass ich wieder auf unserer Wolke bin. Unterwegs sein ist anstrengend. Und wo ist die Ursel? Immer noch in Spanien?

Philipp: Ihr stehen noch ein paar freie Tage zu. Erst ich eine Woche, dann du, jetzt sie. Aber sag, wo warst du denn eigentlich?

Fritz: Nachdem mich der Chef abgemahnt hat wegen unflätigen Schimpfens, hat er mich zu Wolke 13 geschickt, um zu reflektieren, wie er in seiner göttlichen Weisheit und unendlichen Güte meinte.

Philipp: Wo ist denn das?

Fritz: Das ist über Frankfurt Preungesheim. Und dort ist das Gefängnis.

Philipp: Oh, du musst wohl arg geflucht haben, wenn er dir den Alltag der Gefangenen vor Augen führen wollte.

Fritz: So schlimm habe ich es nicht empfunden. Weder mein Zetern über Petrus, das Wetter sowie Gott und die Welt, und auch nicht den Blick auf die Verbrecher in Preungesheim. Danach hatte ich übrigens Freigang. Heißt, ich durfte mir eine Wolke für meinen weiteren Urlaub aussuchen.

Philipp: Na und? Wohin ging es?

Fritz: Zunächst einmal auf Wolke 277 über Mallorca. Da schwärmen doch die Menschen immer so davon. Aber was ich gesehen habe, war nur Sodom und Gomorra. Ausschweifend feiernde, junge Leute, die Alkohol mit Strohhalmen aus Eimern am Strand getrunken und sich nicht um Corona-Regeln gekümmert haben. Ruckzuck

war Spanien auch wieder Risikogebiet.

Philipp: Mallorca ist aber nicht nur das, da gibt es auch ganz andere, wunderschöne Ecken mit Individual-Touristen. Und wo bist du dann gewesen?

Fritz: Dann bin ich unserer Ursel begegnet, sie war auf dem Weg zur Wolke über Avila in Kastilien, wo ihre Kollegin, die Heilige und Kirchenlehrerin Teresa von Avila geboren wurde. Wahrscheinlich wollte sie den Spiritus Sancti Teresas dort erspüren, denn hier oben sieht man Teresa nie, sie zieht sich meist zurück.

Philipp: Aha, und wo hat es dich weiter hingezogen?

Fritz: Hin- und hergerissen von ein wenig Heimweh, nachdem ich der Ursel begegnet war, und einem gewissen Freibeutergeist von früher, schaute ich erst rüber nach Stockholm, wo ich einst verheiratet war, und dann nach Brandenburg, wo ich zu Lebzeiten als General im Dienst war.

Philipp: Das klingt nach einer Reise in die Vergangenheit.

Fritz: Es wird immer einen Stift geben, um die Zukunft zu schreiben, aber es wird nie einen Radiergummi geben, um die Vergangenheit auszuradieren.

Philipp: Das glaubt mir die Ursel nie, dass du solch einen Spruch zum Besten gegeben hast. Wo hast du den denn her? Du warst gar nicht im Urlaub, Du warst auf einem Philosophieseminar von Sokrates drüben auf Wolke 11.

Ein Hauch von Nordsee mitten in der Wetterau

Von Janine Stavenow

Hochtaunus. Ferienzeit ist Reisezeit, eigentlich zumindest. In Corona-Jahren aber ist alles anders. Inzidenzen und Virusvarianten grenzen das Reisen stark ein oder machen es sogar ganz unmöglich. Strand und Meer im fernen Süden müssen warten, Erlebnisse, Erholung und Erfrischung vor der eigenen Haustür rücken in den Mittelpunkt. Und Ferien zu Hause können mindestens ebenso spannend und aufregend, erholsam und entspannend oder beeindruckend und bildend sein wie weite Reisen in ferne Länder. Wer diese Erfahrung nicht schon längst gemacht hat, wird vielleicht von Corona dazu genötigt, die nähere Umgebung zu entdecken. In der Ferienserie „Erfrischung gefällig!“ widmen wir uns vor allem Erlebnissen, die Abkühlung an heißen Sommertagen versprechen. Im vierten Teil ist Bad Homburgs Nachbarstadt Karben das Ziel.

Es fühlt sich ein bisschen an wie an der Nordsee: Wiesen so weit das Auge reicht, grasende Kühe, schnell ziehende Wolken, ein ordentliches Lüftchen und überall Vögel. Graureiher, Gänse, Störche, Schwäne und hier und da auch mal eine Möwe. Eine Landschaft zum Abschalten vom Alltag, zum Entspannen, zum Träumen und Spaß haben. Perfekt für einen Ferientag mit der ganzen Familie. Also nichts wie rauf aufs Rad und ab auf die Regionalpark Niddaroute, den Hessischen Fernradweg R4, der dem Flusslauf der Nidda folgt. Da wir hier und da Station machen wollen, nehmen wir uns nur ein kleines Teilstück der rund 95 Kilometer langen Route vor und starten am Bürgerzentrum in Karben. Im Rück-

staunen die Flusslandschaft, die sich dort in den vergangenen Jahren entwickelt hat. Noch bis in die 60er-Jahre des 20. Jahrhunderts war die Nidda konsequent begradigt worden, um die Auenlagen vor Hochwasser zu schützen und besser landwirtschaftlich nutzen zu können oder um Siedlungsgebiete auszuweisen. So erhielt der Flusslauf Dämme und sein heute noch in weiten Teilen bestehendes trapezförmiges Profil. Doch die Maßnahmen hatten negative Veränderungen für die Natur im und am Gewässer zur Folge. Die steilen, befestigten Ufer verhinderten die Ansiedlung von typischer Ufervegetation. Durch die schnelle Strömung bildeten sich keine Flachwasserzonen mehr aus, die den Wasserbewohnern als „Kinderstube“ dienen konnten. Stauwehre versperrten den Fischen die Wege zu ihren Laichgebieten. Auch die Hochwasserproblematik wurde durch diese Maßnahmen nicht geringer. Während bis dahin das über die Ufer getretene Wasser in der Aue zurückgehalten wurde und versickern konnte, verhinderten nun technische Bauwerke diese natürliche Regulierung.

Seit etwa 20 Jahren ist man mit umfangreichen Renaturierungsmaßnahmen dabei, den damals eingeleiteten Prozess mehr als rückgängig zu machen. Auch an der Nidda in Karben und Bad Vilbel. Groß war hier das Engagement, mehr als sehenswert ist das Ergebnis. Bis 2019 waren die Bagger im Einsatz, eine komplett naturnahe Flussschleife inklusive einer Insel wurde neu erschaffen. Der Fluss wurde für die Menschen wieder erlebbar. An einem der Erlebnispunkte, die im Rahmen der Renaturierung entstanden sind, machen wir Halt: Beim KSV Klein-Karben auf der gegenüberliegenden Flussseite parken wir unsere Fahrräder und rasten auf den neuen Wiesenterrassen. Gemütlich chillen lässt sich hier auf hölzernen Liegen, die nach Lust und Laune gedreht werden können, oder auf großen Liegedecks aus Holz. Wer mag, kann die Füße ins kalte Wasser halten oder gleich ganz untertauchen.

Außerdem können die Boule-Kugeln ausgepackt werden. Eine neue Boule-Bahn lädt zum Spiel ein. Nach dieser kurzen Erfrischung geht es weiter Richtung Bad Vilbel, vorbei an grasenden Kühen, einer mächtigen Schafherde, einem Schwanenpaar mit Jungtieren bis zum nächsten Punkt, der in der Nähe des Gronauer Hofes zum Verschnaufen einlädt: ein begehrtes Vogelnest aus Robinien-Rundhölzern mit einem Durchmesser von drei Metern. Von diesem überdimensionalen Nest oder den ebenfalls zum Entspannen einladenden Holzliegen aus bietet sich ein toller Blick auf die Flussaue. Am Himmel kreisen eine Handvoll Störche, an der Wasserstelle stehen steif und majestätisch einige Graureiher. Zeit, einen Blick durch das Fernglas zu werfen. Wieder rauf aus Rad und weiter in die Pedale getreten. Vorbei an goldgelben Sonnenblumen und stolzen Pferden, die einen Blick auf vorbeiziehende Radfahrer, Skater und Spaziergänger riskieren, führt die Niddaroute bei Gronau nun über eine kleine Brücke, unter der Nidda und Nidder zusammenfließen. Der Weg knickt scharf nach rechts ab, und unter schattigen Bäumen lassen wir uns gemütlich am Ufer der Nidda weiterrollen, beobachten Angler und hier und da mal einen Kormoran, der



Erfrischung verspricht an heißen Tagen ein Bad in der Nidda, die im Bereich der Stadt Karben an vielen Stellen leicht zu erreichen ist. Hier können Füße gekühlt, Staudämme gebaut und vielerlei Tiere entdeckt werden. Fotos: jas

nach Fischen taucht. Zum Rasten geradezu ideal ist der Spiel- und Sportplatz Niddabogen in Dortelweil, der keine zehn Meter vom Fluss entfernt liegt. Die Jüngsten können hier Seilbahn fahren, schaukeln und sich an der großen Wasserspielstelle erfrischen. Aber auch Tore zum Kicken und Wiesen für ein Nickerchen sind dort zu finden. Dann muss eine Entscheidung getroffen werden. Wer müde ist und genug von Sonne, Wind und Niddakühle hat, radelt durch Alt-Dortelweil und vorbei am plätschernden Brunnen an der Dorflinde über die Felder zurück zum Startpunkt nach Karben. Wer Lust auf mehr hat, schwingt sich wieder in den Sattel und schlägt den Weg weiter Richtung Bad Vilbel ein. Wir entscheiden uns für diese Variante und erreichen schon bald den Dottenfelderhof, der nicht nur leckeres Eis zur Abkühlung bietet, sondern vor allem für die Jüngsten jede Menge Abenteuer. Kühe, Hühner, Schweine und Pferde freuen sich über Besucher. Knapp zwei Kilometer warten nun noch auf uns, ehe wir unser Ziel, den Niddaplatz in Bad Vilbel, erreichen. Vorbei an Römerbrunnen und Wasserburg radeln wir mitten hinein in die Stadt der Quellen. Ziel ist die Büchereibrücke, die sich in beeindruckender Art und Weise über die Nidda spannt. Wer mag, gönnt

sich im ebenfalls auf der Brücke gelegenen Café „Wewe“ ein kühles Getränk und ein Stück Kuchen, wer lieber rechts und links des Flusses sitzen möchte, der kann im Restaurant „Mondnacht“ Platz nehmen oder es sich mit einem Eis auf den Sitzstufen direkt am Fluss gemütlich machen. Zurück geht's bequem mit der S6 nach Groß-Karben.



Ein Brunnen plätschert im Ortskern von Alt-Dortelweil direkt neben der Dorflinde.

sack: ein bisschen Proviant, eine große Flasche Wasser, Kamera oder Handy, um Fotos zu machen, Sonnencreme und unbedingt ein Fernglas. Wer möchte, nimmt noch die Niddaroute-Karte des Regionalparks Rhein-Main mit. Verfahren aber ist auch ohne Plan fast unmöglich. Der Weg ist bestens ausgeschildert. Einige hundert Meter radeln wir zunächst gen Süden entlang der renaturierten Nidda und be-



Auf den hölzernen Liegen der Wiesenterrassen am KSV-Sportplatz in Klein-Karben, die sich in die gewünschte Richtung drehen lassen, lässt sich wunderbar entspannen.

Spielen, Eis schlecken, Kühe gucken

Wer mit dem Auto kommt, kann entweder am Bürgerzentrum in Karben oder am Sportplatz des KSV in Klein-Karben parken. Die Anfahrt ist auch mit der S6 möglich. Die Nidda ist per Rad vom Bahnhof aus in fünf Minuten zu erreichen.

Der Sport- und Spielplatz in Dortelweil liegt direkt im Niddabogen, Untergasse. Der Dottenfelderhof, nördlich von Bad Vilbel gelegen, ist montags bis samstags von 8 bis 19 Uhr, samstags nur bis 18 Uhr, geöffnet. Sonntag und feiertags bleibt der Hof für Besucher ge-

schlossen. Das Hofcafé ist montags bis samstags von 9 bis 18 Uhr geöffnet. Das Café „Wewe“ auf der Büchereibrücke in Bad Vilbel ist täglich von 9 bis 18 Uhr geöffnet, die „Mondnacht“ am Niddaplatz empfängt montags bis donnerstags von 10 bis 23 Uhr, freitags von 10 Uhr bis Mitternacht, samstags von 9 Uhr bis Mitternacht und sonntags von 9 bis 23 Uhr Gäste. Das Eiscafé „Milano“ am Niddaplatz ist montags von 14 bis 19 Uhr, dienstags bis samstags von 11 bis 19 Uhr und sonntags von 13 bis 19 Uhr geöffnet.



Kurze Pause am Erlebnispunkt in der Nähe von Gronau: Ein begehrtes Vogelnest aus Robinien-Rundhölzern mit einem Durchmesser von drei Metern prägt die Anlage am Niddaradweg. Von hier aus lassen sich wunderbar Vögel beobachten.



Wiesen so weit das Auge reicht. Auch die Kühe genießen es sichtlich, auf den weiten Überflutungsfeldern, die durch die Renaturierung des Flusses in den vergangenen Jahren entstanden sind, zu grasen.

MIT DEN STERNEN DURCH DIE WOCHEN

7. bis 13. August 2021

Widder Sie haben sich mit Ihren Behauptungen ziemlich weit ins Spekulative vorgewagt: Deswegen ist es kein Wunder, dass Ihre Gegner Ihnen jetzt haltlose Panikmache vorwerfen.
21.3.–20.4.

Stier Lassen Sie sich nicht ins Bockshorn jagen: Ein kleiner Rückschlag bedeutet mitnichten die große Katastrophe, die jemand an die Wand malt – und zwar aus eigenem Interesse!
21.4.–20.5.

Zwilling Eine neue Freundschaft bedarf intensiver Kontaktpflege. Doch wer dabei gleich mit der Tür ins Haus fällt, läuft Gefahr, sich einen unmissverständlichen Korb einzufangen.
21.5.–21.06.

Krebs Nichts kann Sie derzeit aus der Bahn werfen, und Freunden, die sich in schwierigen Lebenslagen befinden, können Sie mit Ihren Ratschlägen jetzt bestens zur Seite stehen.
22.6.–22.7.

Löwe Vorsicht Falle! Bevor Sie jetzt vollmundig öffentlich ein Versprechen abgeben, sollten Sie sehr genau überlegen, ob Sie in der Lage sind, es auch tatsächlich einhalten zu können.
23.7.–23.8.

Jungfrau Sie haben augenblicklich auf allen Ebenen gute Karten: Beruflich, privat und gesundheitlich. Sie können also in jeder Hinsicht getrost aus dem Vollen schöpfen und das Leben genießen.
24.8.–23.9.

Waage Je gelassener Sie mit einer zugegebenermaßen stressigen Situation umgehen, desto eher beruhigen sich die Gemüter wieder. Verfallen Sie jetzt nicht auch noch in Panik!
24.9.–23.10.

Skorpion Bringen Sie ein wenig Ordnung in Ihre Pläne, damit Sie den Überblick nicht verlieren. Und achten Sie darauf, dass Sie ausreichend am Gewinn beteiligt werden.
24.10.–22.11.

Schütze Diese Woche birgt gute Voraussetzungen, um genau das zu verwirklichen, was Sie sich vorgenommen hatten. Nun dürfen Sie endlich auch Ihre Verliebtheit offen zeigen.
23.11.–21.12.

Steinbock Sie müssen sich jetzt zunächst darüber im Klaren werden, was Sie denn nun genau erreichen wollen. Erst dann macht es Sinn, sich über den Weg dorthin Gedanken zu machen!
22.12.–20.1.

Wassermann Nutzen Sie das Wochenende, um sich ausgiebig zu entspannen und mit Freunden etwas zu unternehmen. Denn Stress haben Sie in den letzten Wochen wahrhaftig genug gehabt!
21.1.–19.2.

Fische Sie erweisen sich augenblicklich als echter Dickschädel! Doch was haben Sie davon, wenn Sie immer Recht bekommen, dafür aber menschlich nur schwer zu ertragen sind?
20.2.–20.3.

KENNST DU DEINE STADT?

Ein Rätsel für Stadtkenner

Unbekannter Fußweg an der Stadtmauer

Mit dieser Rätselfrage gedenkt der Geschichtsverein seines langjährigen Vereinsmitglieds und Heimatforschers Josef Friedrich.

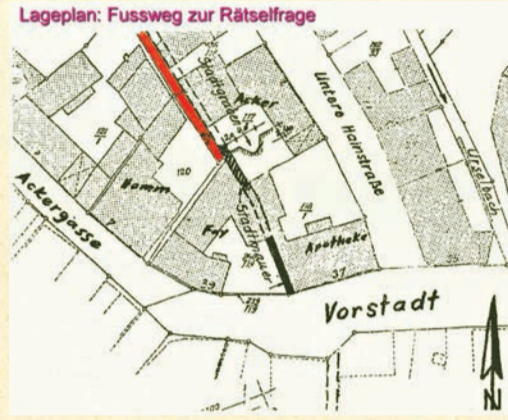
Im Jahr 1970 hat Josef Friedrich einen Fund- und Grabungsbericht zur Stadtmauer in den Vereinsmitteilungen veröffentlicht. In diesem Fund- und Grabungsbericht wird für einen Teilbereich der Stadtmauer die ursprüngliche Lage und der vor der Stadtmauer vorhandene Stadtgraben eindeutig festgestellt. Außerdem wird in dem Bericht der heute noch an der Innenseite der Stadtmauer – zur Ackergasse hin – vorhandene Fußweg kartiert.

Die Oberurseler haben für den Fußweg vor und entlang des ursprünglichen Verlaufs der Stadtmauer zwischen Ackergasse und Unterer Hainstraße den

Namen nach der Nutzung und der Funktion der Stadtmauer gewählt.

Welchen Namen hat der Fußweg vor und entlang des ursprünglichen Verlaufs der Stadtmauer zwischen Ackergasse und Unterer Hainstraße?

Die richtige Antwort geht an: **Kennst Du Deine Stadt**, Stichwort: „Fußweg“, Holzweg 34, 61440 Oberursel, oder per E-Mail an obugv@aol.com.



Einsendeschluss ist der **15. August**. Aus allen richtigen Antworten wird der Gewinner durch Los ermittelt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Zu gewinnen ist eine DVD der digitalisierten Mitteilungen Heft 1- 59 (1963-2020). Die richtige Lösung erscheint am 2. September in der Oberurseler Woche und im Internet unter www.ursella.org.

Auflösung des Rätsels vom 1. Juli

Antwort von Hermann Schmidt zum Standort der gesuchten Fabrik:

Die Firma Femso wurde als Vertretung der Firma E. Greaves and Sons, Sheffield, UK, gegründet und 1893 umbenannt in Franz Müller, Herstellung von Schuhriemen. Weil viel Wasserkraft zur Produktion nötig war, wurde 1904 die Aumühle erworben. Hergestellt wurden Ledergamaschen und Lederschuhriemen. 40 Mitarbeiter waren beschäftigt. 1914 wurden kriegsbedingt die Beziehungen nach England abgebrochen, doch 1917 gab es einen solch hohen militärischen Bedarf, dass etwa 80 Mitarbeiter beschäftigt wurden. 1925 wurden die Marke Femso und das stilisierte Wasserrad eingetragen. Durch den anstehenden Zweiten Weltkrieg gab es 1938 massive Lieferverpflichtungen für Mantelriemen, Stahlhelm-Kinnriemen und Kochgeschirr-Riemen. Von 1942 bis 1945 ging man eine Personal- und Maschinenkooperation mit Louis Rowold

Oberursel ein, wo etwa 80 Mitarbeiter ebenfalls Lederwaren produzierten. Nach 1945 wurden Ledereinkaufstaschen und Lederhosenträger produziert. 1951 stieg man auf Extruderkunststoff um, um den Materialbedarf zu decken. 1955 wurde der Firmennamen in Franz Müller und Sohn, Femso-Werk umbenannt. Durch die stürmische Entwicklung der thermoplastischen Kunststoffe wurde die Produktpalette 1956 erheblich ausgeweitet. 1973 kamen die Töchter Jutta Brösamle und Jutta Müller als Kommanditisten in die Gesellschaft, 1993 waren rund 30 Mitarbeiter beschäftigt. 2018 zog die Produktionsfirma in die Riedwiese 2 um. 2021 waren acht Mitarbeiter beschäftigt.

2020 wurde auf dem alten Fabrikgelände unter Einbeziehung des Fabrikgebäudes eine Wohnanlage errichtet, die sich wegen ihrer Nähe zur Stadtmitte großer Beliebtheit erfreut. Als Gewinner wurde Horst Erbeling aus Oberursel ermittelt.

WaDiKu
Entrümpelungen von A-Z
M. Bommersheim

Wohnungsauflösung

Dienstleistungen Kurierdienste

Mobil: 0176-45061424
E-Mail: wadiku@aol.com

HEIZÖL
06171/6336773
Müller

IMPRESSUM

Oberurseler Woche
Herausgeber: Hochtaunus Verlag GmbH
Geschäftsführer: Michael Boldt, Alexander Bommersheim
Geschäftsstelle: Vorstadt 20, 61440 Oberursel
Telefon: 06171 / 62 88-0, Fax: 06171 / 62 88-19
E-Mail: verlag@hochtaunusverlag.de
E-Mail: redaktion@hochtaunusverlag.de
www.hochtaunusverlag.de
Anzeigenleitung: Michael Boldt
Redaktion: Janine Stavenow (Ltg.), Beppo Bachfischer (Stv.)
Redaktionsschluss: Dienstag vor Erscheinen, 15 Uhr (eingesandte Fotos bitte beschriften)
Auflage: 26 700 verteilte Exemplare
Erscheinungsweise: Wöchentlich donnerstags erscheinende, unabhängige Lokalzeitung für die Stadt Oberursel, mit den Stadtteilen Bommersheim, Oberstedten, Stierstadt, Weißkirchen sowie die Stadt Steinbach.
Anzeigenschluss: Dienstag vor Erscheinen, 17 Uhr
Mittwoch vor Erscheinen, 10 Uhr für Immobilien, Stellen, Todesanzeigen.
Private Kleinanzeigen: Dienstag, 12 Uhr
Anzeigen- und Beilagenpreise: Preisliste Nr. 26 vom 1. Januar 2021
Druck: Oberhessische Rollen-Druck GmbH
Für eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Haftung übernommen.

Keltenwanderung

Oberursel (ow). Die Stadt lädt für Samstag, 14. August, zur Führung über den „Keltenrundwanderweg“ ein. Die Führung unter dem Motto „Das keltische Leben am Fuße des Feldbergs“ beginnt um 14 Uhr vor dem Haupteingang des Taunus-Informationszentrums an der Hohemark und dauert bis etwa 17 Uhr. Für die Teilnahme wird gutes Schuhwerk empfohlen. Die Kosten betragen fünf Euro pro Person. Es ist darauf zu achten, dass der Mindestabstand von 1,50 Metern zwischen den Teilnehmern eingehalten wird. Das Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung sowie ein negativer Corona-Test werden empfohlen. Personen mit Erkältungssymptomen können nicht an der Führung teilnehmen. Für die Führung ist eine Anmeldung bis spätestens Freitag, 13. August, erforderlich, da die Gruppengröße auf maximal zehn Personen je Stadtführer begrenzt ist. Anmeldung bitte mit Angabe von Name, Adresse und Telefonnummer in der Tourist-Information im Vortausmuseum unter Telefon 06171-502232 oder per E-Mail an tourismus@oberursel.de. Erst nach erfolgter Zusage ist die Anmeldung verbindlich.

SUDOKU

	7			8	3		5
3			6		7	4	9
		6	9				8
2	8	9		7			
		5		8	2		
			5		8	9	4
8				5	6		
7	1	2		6			3
6		3	2				8

Die Auflösung dieses Sudokus finden Sie in der nächsten Ausgabe.

4	9	8	5	7	3	2	6	1
5	7	6	1	9	2	8	4	3
2	3	1	4	6	8	7	5	9
8	2	4	3	1	9	5	7	6
9	1	5	7	2	6	3	8	4
3	6	7	8	5	4	1	9	2
7	4	3	6	8	1	9	2	5
6	8	9	2	3	5	4	1	7
1	5	2	9	4	7	6	3	8

Dies ist die Auflösung des Sudokus aus der letzten Ausgabe.

Dachschaden gefährdet Hühnerglück

Oberursel (ow). Mit dem Einsetzen des Federwechsels, der Mauser, sehen die Mitglieder des Geflügelzuchtvereins (GZV) Oberursel-Bommersheim bereits eine erste, frühe Ankündigung der kälteren Jahreszeiten. Das erfüllt die Hühnerfreunde in diesem Jahr mit großen Sorgen. Der regenreiche Sommer hat die seit längerer Zeit bestehende Dachprobleme offengelegt. Wasserschäden sind in zwölf der insgesamt 14 Hühnerhöfen des Vereins entstanden. Die Schäden waren und sind erheblich. Die Trockenlegung der Gehege in den Höfen stand und steht immer oben auf der Arbeitsliste der Hühnerfreunde. Die Gesundheit und das Wohlergehen ihrer gefiederten Lieblinge darf nicht gefährdet werden! „Eine erste professionelle Kostenschätzung einer Grundsanierung der maroden Dächer beläuft sich auf einen Betrag von 43 000 Euro. Ein Betrag in dieser Größenordnung ist für unseren Verein unerschwinglich“, stellt Vorsitzender Alfred Berg fest. „Eine fachgerechte Sanierung der über 50 Jahre alten Dächer der

Hühnerställe ist demnach nicht bezahlbar. Doch welche Alternativen gibt es?“ Ins selbe Horn bläst stellvertretender Vorsitzender Michael Trosch: „Eine artgerechte, optimale und damit trockene Unterbringung der Hühner ist unabdingbar und muss unter allen Umständen gewährleistet werden. So müssen die Hühnerställe vor Beginn der kalten Jahreszeit regen- und schneesicher gemacht werden. Es bleibt uns keine Wahl. Wir müssen sofort anpacken und die Dächer Hütte für Hütte abdichten. Dabei gilt es, die bestehenden Löcher und Risse zu schließen, damit unsere Schützlinge zunächst einmal den nächsten Winter gesund überstehen. Aber selbst die Kosten für das dazu benötigte Material übersteigen die bescheidenen Mittel in der Vereinskasse. Wir werden auf Spenden und Unterstützung von außen angewiesen sein!“ Zunächst wird zu einer ersten Mitgliederversammlung in den nächsten Tagen eingeladen, auf der die schwierige Lage des Vereins besprochen und nach Lösungen gesucht wird.

DAS WETTER AM WOCHESENDE

Freitag
23 – 14

Sonntag
22 – 14

23 – 13
Samstag

Lions spenden für Hochwasseropfer

Oberursel (ow). Der Lions Club Oberursel rief mit der Spendenaktion „Oberursel Hilft!“ alle Mitglieder und Freunde zu einer zügigen Spende auf. Die Resonanz war beachtlich: Innerhalb von zehn Tagen konnten über 8500 Euro zur schnellen Unterstützung der Hochwasseropfer gesammelt werden.

„In diesen schweren Stunden möchten wir den Betroffenen und Angehörigen der Hochwasserkatastrophe in Nordrhein-Westfalen und Rheinland-Pfalz unser tiefstes Mitgefühl ausdrücken. Im Namen des Vorstands danke ich allen Oberurselern, Lions-Mitgliedern und Freunden des Clubs für die großzügigen und schnellen Spenden. Oberursel setzt damit ein Zeichen der Verbundenheit, Wertschätzung und Solidarität für die Menschen, die heute

um ihr Leben, ihre Existenz und um Ihr Hab und Gut kämpfen“, sagte Präsident Bertrand Reisner-Sénélar.

Die Spendengelder werden an die Lions-Hochwasserhilfe weitergeleitet, die Menschen direkt unterstützt, die sich wegen des Hochwassers in einer Notlage befinden. Für die Vergabe von verfügbaren Spendengeldern wurde das Lions-Komitee „Hochwasserhilfe 2021“ gegründet, das die Hilfe koordiniert. Auszahlungen werden an gemeinnützig anerkannte Vereine oder Hilfswerke erfolgen, die Kontakt mit den Hochwasser-Geschädigten haben und diese betreuen. Die Lions-Hilfe soll schnell und zielgerichtet an die Opfer übergeben werden. Weitere Infos finden sich im Internet unter www.lions-oberursel.de.

Bücherei startet Veranstaltungssaison

Oberursel (ow). Nach langer Pause freut sich das Team der Stadtbücherei, Kinder und Familien wieder persönlich zu Veranstaltungen einzuladen. In den Sommerferien findet zum elften Mal das Leseprojekt Buchdurst für Schüler der Jahrgangsstufen fünf bis neun statt.

Am Dienstag, 10. August, und am Freitag, 13. August, jeweils von 10.30 bis etwa 12.15 Uhr sind Familien mit Kindern zwischen drei und sieben Jahren zum Bilderbuchkino in die Stadtbücherei eingeladen. Mit Glitter-Tattoos (für die ganz Kleinen auf Wunsch auch einfache Klebe-Tattoos), verschiedenen Kreativangeboten und kleinen Naschereien wird der 50. Geburtstag der „Maus“, die in diesem Jahr auch im Mittelpunkt des Weltkindertags der Stadt steht, gefeiert. Für die Bücherei wurde

ein Hygienekonzept erstellt: Jede Familie mit Kind bastelt und malt an einem eigenen Tisch. Insgesamt 20 Erwachsene und Kinder können sich pro Termin in der Stadtbücherei anmelden – ab sofort persönlich in der Stadtbücherei unter Telefon 06171-62870 oder per E-Mail an buecherei@oberursel.de unter Angabe des Namens und Alters des Kindes.

Eine Anmeldung ist nur für einen der beiden Termine möglich. Pro Kind kostet die Veranstaltung drei Euro, die im Voraus zu bezahlen sind. Eine erwachsene Begleitperson muss während der ganzen Veranstaltung vor Ort sein. Für Erwachsene besteht Maskenpflicht beim Eintritt zur Veranstaltung und bei Verlassen des Platzes, am Platz kann die Maske abgenommen werden.

Dies ist eine Sonderveröffentlichung des Hochtaunus Verlags



Genießen Sie verschiedene Menüs & Thalys auf unserer Sommerterrasse!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Indisches Restaurant
Vorstadt 10 · Oberursel
Tel. 06171 – 9199771



*** Oberursel geht aus!
Schlemmen & gewinnen



das DACH
die Linse
WEINGARTEN • BAR • SNACKS • EVENTS



Ankommen, Wurzeln schlagen und Wohlfühlen

Öffnungszeiten:
Donnerstag & Freitag
ab 16:30 bis Sonnenuntergang
Samstag & Sonntag
15:00 bis Sonnenuntergang
Nur bei gutem Wetter geöffnet
Info's entsprechend auf unserer Homepage
www.dielinse.eu · Krebsmühle 1
61440 Oberursel
Tel. 06171 – 978822

Lieblingsplätze unter freiem Himmel – den Sommer draußen genießen

Wenn die warmen, sonnigen Tage des Jahres endlich da sind, möchten alle nur noch eines: Gepflegte Gastronomie draußen erleben. Es gibt in Oberursel und Weißkirchen einige Orte, wo sich Sonnenanbeter und Naturliebhaber wohlfühlen und gleichzeitig kulinarisch verwöhnt werden. Den Hunger nach Sommer sowie den nach leckeren Speisen und Getränken stillen, dies ist bei den nun folgenden Lokalitäten garantiert möglich. Nicht ganz über den Dächern Oberursels, aber mit Blick auf die Vorstadt sitzt es sich gut auf der Terrasse des indischen Spezialitätenrestaurants „Crown of India“. Hier kann sich der Gast exotische Leckerei-



etwa mit einer der legendären Zimtschnecken oder auch einem frischen Brötchen mit Avocado und Grillgemüse auf dem kleinen Platz vor dem Café samt Blick auf das Orscheler Treiben genüsslich verzehrt werden. Etwas versetzt lockt auf der anderen Seite der schattige Bambusgarten des Ong Tao mit echter vietnamesischer Küche: Sommerrollen mit Hähnchen, Garnelen, Gurke, Möhre, Ei, Kräuter, Reismudeln und einem Hoisin-Erdnuss-Dip passen zum sommerlichen Gefühl. Deshalb nichts wie los hinaus in den Sommer, die Lieblingsplätze unter freiem Himmel aufsuchen und die Saison draußen genießen!

Wir freuen uns, Sie auf unserer neu renovierten Terrasse begrüßen zu dürfen.

RESTAURANT STILE ITALIANO

Adenauer Allee 2
Tel. 06171-53797

Mi–Mo 11.30 – 14.30 Uhr
17.30 – 20.30 Uhr
Di Ruhetag

* vorübergehend

en wie etwa Butter Chicken (pikant), ein im Lehmofen gegrilltes, eingelegtes Hähnchenbrustfilet mit Tomaten, Butter sowie Currysahnesauce schmecken lassen und dabei das Treiben im Städtchen beobachten. Genauso schön, aber auf dem Boden italienischer Tatsachen ist es im sardischen Restaurant „Stile Italiano“. Hier gibt es nichts, was nicht mit einem Lächeln und einem guten Essen gelöst werden kann. Unter der neuen Pergola im Garten verweilen und sardische Besonderheiten oder feine Pasta sowie ausgesuchte italienische Weine probieren. Einen Logenplatz inklusive Sicht auf den Marktplatz mit seinem schönen, alten Fachwerk hat, wer sich im „Zum Hirsch“ seinen frischen Handkassalat mit saftigen Äpfeln und knackigen Nüssen direkt vor der Eingangstür servieren lässt. Mitten im Grünen präsentiert sich die „Linse“ in der Krebsmühle. „Das Dach“ haben die Geschäftsführer ihre neue Bar genannt, die es jetzt zusätzlich zur Sonnenterrasse des Restaurants auf der anderen Seite gibt. „Das Dach“ erfreut mit ausgewählten Weinen, kühlen Drinks und raffinierten Snacks oder mediterranen Köstlichkeiten vom Grill zu chilligen Beats. Unter Kastanien auf gemütlichen Bierbänken können in der Apfelweinwirtschaft „Zum Rühl“ nicht nur typisch Hessisches, sondern auch sommerliche Gerichte wie etwa ein Gemüseomelette mit Käse überbacken, Salzkartoffeln und Salat bestellt werden. Dazu einen guten Schoppen, und der Sommer ist da. Und er lacht den Besucher an im Café „Orscheler Genuss“, wo der Name Programm ist. Erfrischend nicht nur die Ideen von Chefin Nargiss und ihrem Team, sondern auch der hausgemachte, rote Früchte-Eistee. Dieser kann



Vorstadt 20
61440 Oberursel

Öffnungszeiten:
Mo – Fr: 07-18.30 Uhr
Sa: 07-15.00 Uhr



Biergarten geöffnet

Marktplatz 8
61440 Oberursel
Tel. 06171 - 5864377

Mi. – Sa. ab 17.00 Uhr
So. von 12.00 – 14.30 Uhr
und ab 17.00 Uhr



Apfelweinwirtschaft
Apfelweinkellerei
mit Gartenlokal

Zum Rühl

Alle Speisen auch zum Mitnehmen!

Biergarten geöffnet **Bestellen und abholen:** **Biergarten geöffnet**

Täglich von 11.30 – 14.30 Uhr,
17.30 – 20.30 Uhr

Sa, So und Feiertag von 11.30 – 22.00 Uhr durchgehend

Kurmainzer Str. 50 · 61440 Oberursel
Tel. 06171/73477 · www.zum-ruehl.de

Der nächste Erscheinungstermin von



*** Oberursel geht aus!
Schlemmen & gewinnen

ist am Donnerstag,
02. September 2021

Natascha Boldt,
Tel. (06171) 62 88-12,
steht Ihnen
für Fragen und
Informationen
gerne zur Verfügung.
– Hochtaunus Verlag –



Herzlichen Glückwunsch!
Die Gewinnerin des Gewinnspiels
im Monat Juli heißt
Ellen Cappelluti
und kommt aus
Steinbach.
Der Hochtaunus Verlag und
„Orscheler Genuss“
gratulieren.



ONG TAO
AUTHENTIC VIETNAMESE KITCHEN

VORSTADT 25
61440 OBERURSEL
06171/9737688

TÄGLICH GEÖFFNET VON
11.00 - 22.00 UHR

WWW.ONGTAO.DE/OBERURSEL



20. Oberurseler Golf

Samstag, 28.

Golfclub Schloss Braunfels

Wettspiel über 18 Löcher Stableford, mit voller Vorgabe – vorgabewirksam

btu Beraterpartner Gruppe
STEUERBERATUNG
WIRTSCHAFTSPRÜFUNG

„Sie golfen, wir steuern“

Wir sind Ihr Beraterpartner.
Feldbergstraße 27-29 • 61440 Oberursel
www.btu-beraterpartner.com



Gemeinsam ist mehr.

Eine Gemeinschaft, eine Bank. Unser Partner in der Region. Jetzt Mitglied werden und Vorteile sichern.



meinebank.de/mitgliedschaft

Eine Marke der Raiffeisenbank im Hochtaunus eG

INDOOR-Textil-Waschstrasse

Deine WashCard mit 4-fach-Vorteil!

1. **Gratis-Pflegetuch**
2. **WashCard Preise**
3. **Geburtstagswäsche**
4. **Lade-Bonus bis zu 20 %**

An den 3 Hasen - Oberursel - Infos unter www.franks-carwash.de
Rodgau - Bruchköbel - Dietzenbach - Oberursel

Oberursel/Braunfels. „Wir haben uns wohlgefühlt wie immer, tolles Wetter, sehr entspannte und nette Flights, großzügige Starterpakete, gute Halfway-Verpflegung und eine rundherum gelungene Abendveranstaltung im „The Rilano Hotel“. Das waren die häufigsten Kommentare der Teilnehmer und Sponsoren der 19. Oberurseler Stadtmeisterschaft.

Aufgrund der damaligen Situation war es lange nicht klar, wie und ob die Stadtmeisterschaften in 2020 stattfinden können. Auf Basis der Vorgaben im Frühsommer hatte sich der GCO zumindest zur Ausrichtung eines Freundschaftsspiels entschieden, um hier im Rahmen der Möglichkeiten den Golfreunden Oberursels ein gemeinsames Spiel zu ermöglichen. Mit der Verbesserung der Rahmenbedingungen startete auch das Umorganisieren in eine Stadtmeisterschaft. Wie sich viele vorstellen können, war diese Planung von vielem Auf und Ab geprägt und hat letztendlich Dank der Flexibilität der Sponsoren sowie des großen Einsatzes des gesamten Organisationsteams eine schöne Veranstaltung ermöglicht. Neben Corona gab es natürlich



Sie feiern gemeinsam ihren Erfolg bei den Stadtmeisterschaften 2020

noch die Wetterprognose, denn für den Samstag war Regen vorhergesagt! Doch Petrus meinte es gut mit den fast 90 Golfspielern und zauberte für die Teilnehmer der Stadtmeisterschaft einen perfekten Golftag nach Oberursel und Braunfels. Auch war unter Einhaltung aller Hygienevorschriften ein Kanonenstart möglich, so dass um 10 Uhr zu einer erfolgreichen Golfrunde gestartet werden konnte.

Durch die großzügig ausgestatteten Starterpakete von Reformhaus Li-

well, von btu Beraterpartner und von den Profis für Bad, Wärme und Fliesen der Firma Koch sowie von Blumenauer Immobilien Consulting, konnten die Teilnehmer gut versorgt auf die Runde gehen. Auch die obligatorischen Flightfotos, ermöglicht durch das Porsche Zentrum Oberursel, wurden an Loch 14 geschossen und das Rilano Hotel sorgte dort gleichzeitig für eine Stärkung mit Früchten, Smoothies und einer Candy Bar. Glückselig und überwiegend zufrieden mit den Spielergebnissen,



Bäckerei Matthiesen • Heidi & Heinz Kramer • Christoph W. Venema • GC Schloss Braunfels
Krankengymnastik Binöder • Schmuckatelier Schliemann • Körperformen • i-Punkt

Wir danken allen Sponsoren.

Veröffentlichung des Hochtaunus Verlags

Golf-Stadtmeisterschaft

August 2021

• Kanonen-Start 10.00 Uhr

• Merkmal, DGV-Stammvorgabe bis -54, Turnierwertung mit Vorgabe -36



Foto: GCO

wertung für den besten Nicht-Oberurseler sowie die begehrte Teamwertung. Viele Gewinner auszuzeichnen, eine Tombola mit Gewinnen im Wert von über 6000 Euro sowie die Veranstaltung in einem tollen Rahmen stattfinden zu lassen, ging nur mit großzügiger Unterstützung der vielen Sponsoren. Über 40 Unternehmen und Privatpersonen halfen dem GCO, die Inklusions-, Kinder- und Jugendarbeit sowie Erwachsenensport überhaupt erst möglich zu machen, betonte Stephan Käfer, Präsident des Golfclubs. Sein besonderer Dank ging an die Hauptsponsoren Raiffeisenbank e.G., „Meine Bank“, Porsche Oberursel Zentrum Oberursel/Bad Homburg, btu Beraterpartner, KOCH Profis für Bad, Wärme und Fliesen, Liwell, MLZ Pools & Wellness sowie der Hochtaunusverlag. Wie in den vergangenen Jahren gingen die Erlöse des Turniers und der Tombola komplett in die Jugend- und Inklusionsarbeit des GCO.

Übrigens, in diesem Jahr küren wir zum 20. Mal die Oberurseler Stadtmeister und freuen uns schon heute auf ein schwungvolles Jubiläum mit den Oberurseler Golfern und ihren Gästen.

Ergebnisse der Golf-Stadtmeisterschaft 2020

Stadtmeisterin: Stephanie Reutter	17 Brutto
Stadtmeister: Alexander Meyer	28 Brutto
Senioren-Stadtmeisterin: Irene Menzel	17 Brutto
Seniorenstadtmeister: Axel Dörr-Lintl	25 Brutto
Jugend-Stadtmeister: Piet Ingwersen	9 Brutto
Gäste-Wertung: Frederic Schwarzer	21 Brutto
Teamwertung: Oliver Schneider Axel Dörr-Lintl Andreas Eberhardt Lukas Pölcher	132 Netto
Klasse A:	
1. Stephan Haida	39 Netto
2. Martin Kolrep	36 Netto
3. Fynn Hoock	35 Netto
Klasse B:	
1. Oliver Schneider	51 Netto
2. Stefan Rimkus	39 Netto
3. Andreas Nocht	38 Netto
Klasse C:	
1. Frederik Haida	45 Netto
2. Gerlinde Klos	41 Netto
3. Andreas Eberhardt	40 Netto
Nearest to the Pin Damen: Petra Gerstner-Berggren	
Nearest to the Pin Herren: Frank Westenburger	
Longest Drive Damen: Hannelore Fernau-Ulloth	
Longest Drive Herren: Alexander Meyer	

für jeden das Richtige *natürlich wertvoll*

für (den) besonderen Schwung...

Der Weg zu mehr Lebensqualität!
Entdecken Sie unser überraschend großes Sortiment, die aktuellen Angebote und attraktive Produkte!

Herrmann **Liwell**
natürlich gesund leben

Holzweg 14 · 61440 Oberursel
Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 9.00 – 19.00 Uhr
Samstag 9.00 – 18.00 Uhr

Die Adressen aller Filialen finden Sie unter: www.Reformhaus-Herrmann.de

Reformhaus

PORSCHE

**Porsche Zentrum
Bad Homburg/Oberursel**

Liwell **Reformhaus**

PORSCHE
Porsche Zentrum
Bad Homburg/Oberursel

KRONE
FISCH

Alt-Oberurseler BRAUHAUS

KOCH
Familiär... Persönlich...

FRANK'S CAR WASH EXPRESS

VOGT SOMMER GmbH
...sicher gegen Schädliches

intrachem
bio deutschland

Bengt Plaschke
PGA Professional

KA-BE
KAMINE-ÖFEN-SCHORNSTEINE
FUGENLOSE BETON DESIGNBÖDEN

Golf House
LEIDENSCHAFT VERBINDET

Oberurseler Woche

Bad Homburg/Oberursel

mfels · Blume und Stil · Apfelweinagentur · Thomas Hornberger Spenglerei & Installation
t Ideenwerkstatt · Metzgerei Best GmbH · Perlenzauber · Mauk Gartenwelt · Amilu

DIE PURE FREUDE

DER EIGENE POOL

mlz
POOLS & WELLNESS

IHR POOL-PROFI VOR ORT
www.mlz-pools.de

28 neue Weißgurte in Stierstadt



Mit lauten Kampfschreien („Kiais“) haben sich 28 frisch dekorierte Weißgurte aus dem Karate-Dojo des TV Stierstadt in die Sommerferien verabschiedet. Unter Anleitung von Assistenz-Trainer Dirk Friedrich (2. Dan/links) und Dojo-Leiterin Alexandra Engel (rechts) hatten sich die Jungen und Mädchen zur Gürtelprüfung in der Vereinsturnhalle des TVS getroffen. Dabei musste Stierstadts Nachwuchs die Grundkenntnisse in den drei Grundsäulen des Shotokan Karate nachweisen, um den begehrten 9. Kyu-Grad und die Urkunde zu erlangen. Dies sind Kihon (Grundschule), Kata (Formen) und Kumite (Partnerübungen). Im Karate-Dojo des TV Stierstadt wird in diesem Jahr auch in den Sommerferien trainiert. Es ist eine schriftliche Anmeldung per E-Mail an alexandra_engel@gmx.de nötig. Foto: gw

Der LC Steinbach ist kerngesund

Hochtaunus (fk). Dass Leichtathleten nicht nur auf dem roten Tartanbelag im Stadion flott unterwegs sind, konnte man bei der Jahreshauptversammlung des LC Steinbach beobachten. Der Rückblick auf die Saison 2020 wurde coronabedingt als Freiluft-Veranstaltung vor dem LC-Clubheim abgehalten und war in rund 30 Minuten im Sprint-Tempo erledigt. Die Vereinsvorsitzende Gabi Kriwenko dankte beim letzten offiziellen Auftritt vor ihrem überraschenden Tod (wir berichteten) besonders dem Trainerteam für das große Engagement und so manche kreative Einheit während der nun schon lange andauernden Pandemiezeit. Ein Extra-Lob ging an Claudia Franke, die in ihrer Funktion als Jugendwartin mit reichlich Einsatz den Nachwuchs bei der Stange hielt. Bei den Renovierungs- und Verschönerungsarbeiten am Außengelände und am LC-Clubheim waren besonders Reiner Sadler und Jürgen Taube mit diversen Stunden ehrenamtlicher Arbeit im Einsatz. Letztgenannter fungiert im LC-Vorstand noch als Schatzmeister und konnte hier dem Auditorium einem rundum gesunden Kassenbestand mit einem höheren vierstelligen Betrag auf der Habenseite berichten. Zudem konnte das Jahr 2020 trotz der Corona-Problematik mit einem Plus in Höhe von 800 Euro abgeschlossen werden.

Dass Leichtathletik „in“ ist, konnte Claudia Franke vermelden. Bei der Jugendwartin meldeten sich in der vergangenen Saison 22 Kin-

der und Jugendliche, die die Grundlagen des „Laufens, Springens und Werfens“ erlernen wollten. Wegen fehlender Hallenkapazitäten in der Winterzeit und einem Mangel an qualifizierten Übungsleiterin mussten die LC-Verantwortlichen hier jedoch auf die Bremse treten. Zur Zeit gibt es einen Aufnahmestopp beim Nachwuchs.

Schnell zusammengefasst war das sportliche Geschehen der vergangenen zwölf Monate. Durch die behördlichen Auflagen – in der Regel war nur Athleten mit Kader-Status die Teilnahme an Wettkämpfen erlaubt – sah es mit Startmöglichkeiten eher bescheiden aus. Einzig bei den Kreis-Hallenmeisterschaften in Kalbach war einmal kurzfristig ein sportliches Kräfteressen möglich. Hier konnten sich dann Andrea Patsakas (Altersklasse W40) sowie Herbert Müller (M70) die Kreistitel im Kugelstoßen holen.

Wenig Bewegung gab es dadurch aus Steinbacher Sicht in den Bestenlisten aller Altersklassen. Aktuell halten LC-Athleten noch 13 Kreisrekorde in den unterschiedlichsten Disziplinen. Die Hauptversammlung endete mit der Ehrung verdienter Mitglieder. Jürgen Gierhard, Carolin von Winning und Andreas Wend haben dem LC Steinbach seit nunmehr 25 Jahren die Treue. Beim Ehepaar Franke und Till Köhling sowie Gerd-Peter Klama sind es zehn Jahre. Neu- oder Ergänzungswahlen des Führungsgremiums-Gremiums standen diesmal nicht auf der Agenda.

Sentinels erwarten am Samstag die Straubing Spiders

Bad Homburg (gw). Nach einer vierwöchigen Punktspiel-Pause beginnt für die Bad Homburg Sentinels am Samstag der zweite Teil der Saison 2021 in der 2. Football-Bundesliga Süd (GFL II). Um 17 Uhr erwartet das Team von Headcoach Maximilian Schwarz die Straubing Spiders im Sportzentrum Nordwest in Kirdorf.

Es ist die erste Partie zwischen diesen beiden Teams – das Rückspiel findet am Ende der regulären Saison am 4. September in Straubing statt –, und mit den Spiders stellt sich der Meisterschaftsfavorit in Bad Homburg vor. Sicherlich ein Vorteil für die Straubinger ist die Tatsache, dass sie am Sonntag gegen die Frankfurt Pirates gespielt und gegen das Tabellen-Schlusslicht mit 60:8 gewonnen haben. Dadurch haben sie Spielpraxis gesammelt,

die den „Wächtern“ aus dem Taunus seit dem 10. Juli und dem 33:3-Heimsieg gegen die Pirates fehlt. Mit 10:0 Punkten aus fünf Spielen und einem Touchdown-Verhältnis von 238:74 sind die Straubinger erster Anwärter auf das Erreichen der Relegation zur GFL I. Sentinels-Coach Max Schwarz erwartet eine gute Einstellung seiner Mannschaft: „Wir fühlen uns in der Außenseiterrolle wohl und wollen uns am Samstag so teuer wie möglich verkaufen.“

Im Anschluss an die Partie gegen die Spiders geht es für die Bad Homburger bis zum Ende der Saison im Wochen-Rhythmus weiter: am 15. August bei den Fursty Razorbacks Fürstenfeldbruck, am 21. August gegen die Wiesbaden Phantoms, am 29. August bei den Frankfurt Pirates sowie am 4. September in Straubing.

Sport in Kürze

Baseball: In der 2. Bundesliga Süd bestreiten die Bad Homburg Hornets den nächsten Doubleheader am Sonntag um 12 Uhr beim Tabellen-Schlusslicht Darmstadt Diamonds. In der ersten Begegnung hatten die Hornets am 27. Juni zunächst mit 0:4 verloren und anschließend mit 4:2 gewonnen.

Sportkreis Hochtaunus: Der Landessportbund Hessen hat dem SV Seulberg auf Antrag einen Zuschuss in Höhe von 1192,32 Euro zur Anschaffung von Tischtennis-Tischen und Trainingsmaterialien bewilligt.

Fußball: Der 34. Ordentliche Verbandstag des Hessischen Fußballverbands findet am 4. September ab 10 Uhr in der PSD-Bank-Arena des FSV Frankfurt statt. Außer den Berichten stehen Vorstandswahlen auf der Tagesordnung.

Sportkreis Hochtaunus: Der „Ordentliche Sportkreistag“ des Sportkreises findet am Freitag, 10. September, in der Altkönigshalle in Steinbach statt und beginnt um 18 Uhr. Auf der Tagesordnung steht außer Vorstandswahlen und Ehrungen auch die Wahl der Delegierten für den nächsten Sportbundtag. (gw)

Die aktuellen Fußballtermine

Licher-Kreispokal (Achtelfinale): FC 09 Oberstedten – FV Stierstadt (So., 15.00), SGK Bad Homburg – 1. FC-TSG Königstein, SG Westerfeld – FSV Friedrichsdorf, SG Oberhöchstadt – Usinger TSG, EFC Kronberg – DJK Helvetia Bad Homburg (alle So., 15.30), SG Eschbach/Wernborn – Sportfreunde Friedrichsdorf (So., 17.30).

Kreisoberliga: DJK Helvetia Bad Homburg II – SC Eintracht Oberursel, SV Seulberg – SG Ober-Erlenbach, FC 06 Weißkirchen – Usinger TSG II, SG Wehrheim/Pfaffenwiesbach – Sportfreunde Friedrichsdorf II (alle So., 15.30 Uhr).

Kreisliga A: SG Wehrheim/Pfaffenwiesbach II – FC Mammolshain, SG Eschbach/Wernborn II – SG Eintracht Feldberg (beide 8. August, 13.00), SG BW Schneidhain – FSV

Steinbach, FSV Friedrichsdorf II – SG Ober-Erlenbach II, FSG Merzhausen/Weilnau/Weilrod – TV Burgholzhausen, FV Stierstadt – SV Teutonia Köppern II (alle So., 15.30).

Kreisliga B: EFC Kronberg II – SpVgg 05/99 Bomber Bad Homburg II, FC 06 Weißkirchen II – FSG Niederlauken/Laubach (beide So., 13.00), SV Bommersheim – SG Eintracht Feldberg II (So., 15.30).

Kreisliga C: FSG Merzhausen/Weilnau/Weilrod II – TV Burgholzhausen II, SV Bommersheim II – TSV Vatanspor Bad Homburg II, 1. FC 04 Oberursel II – SG Westerfeld II, SG Oberhöchstadt II – 1. FC-TSG Königstein II (alle So., 13.00), SG Hundstadt II – FC Mammolshain II (So., 15.00), Mönstadt/Grävenwiesbach II – SG Wehrheim/Pfaffenwiesbach III (So., 15.30). (gw)

„Sportabzeichen to go“: Trainingstermin am 7. August

Hochtaunus (gw). „Sportabzeichen to go“ ist ein inklusives Sportangebot für alle, die nach der Corona-Zeit wieder in Bewegung kommen möchten. Nächster Termin für dieses Mitmach-Projekt im digitalen Raum ist am Samstag, 7. August, um 15 Uhr.

Dieses Online-Training, das einmal pro Monat angeboten wird, läuft über 45 Minuten und soll die Bereiche Ausdauer, Kraft, Schnelligkeit und Koordination stärken. „Im Vordergrund steht aber natürlich ganz klar der Spaß“, sagt Mona Prey, seit dem vergangenen Jahr Sport-Inklusionslotsin im Sportkreis Hochtaunus.

Die Corona-Pandemie hat verhindert, dass die 30-jährige noch nicht in dem Maße tätig werden konnte, wie es sich die studierte Erziehungswissenschaftlerin gerne gewünscht hätte. Mit dem Kooperationsprojekt „Sportabzeichen to go“ bietet sich nun eine Chance, Menschen mit und ohne Behinderung für Bewegung zu motivieren, um ihnen den Mehrwert des gemeinsamen Sporttreibens aufzuzeigen. Prey: „Das Online-Training ist nur der Anfang, auf dem sportliche Challenges und gemeinsame Aktivitäten auf den Sportanlagen folgen sollen!“

Unter Challenges verstehen die Initiatoren Übungen, die Menschen mit Behinderung allein oder mit Freunden oder Familienmitgliedern bewältigen können. Ziel ist der Erwerb des Deutschen Sportabzeichens. Diesbezüglich ist der Sportkreis Hochtaunus Vorreiter, denn Referent Peter Kohl hat bereits im vergangenen Jahr die Oberurseler Werkstätten für Behinderte mit ins Boot geholt. Informationen und Termine für das Trainings-



Mona Prey ist die Inklusionslotsin im Sportkreis Hochtaunus. Foto: gw

Angebot „Sportabzeichen to go“ bekommt man telefonisch bei Mona Prey unter Telefon 0160-2390368 oder per E-Mail an MPrey@mitdirinklusionssport.de. Näheres im Internet unter www.sportabzeichentogo.de.

Fußballer stellen Weichen für die Saison 2021/2022

Hochtaunus (gw). Heitere Gelassenheit herrschte bei der Vorrundenbesprechung für die vier Fußball-Kreisligen im Hochtaunuskreis auf der Sportanlage an der SG Westerfeld, bei der bis auf den SV Bommersheim sämtliche Vereine vertreten waren. Die Freude war den Funktionären anzumerken, dass sie sich endlich wieder einmal persönlich und nicht wie in den letzten Monaten ausschließlich im digitalen Rahmen zu einer Sitzung treffen konnten.

In knapp 90 Minuten arbeitete Kreisfußballwart Andras Bernhardt die zwölf Punkte umfassende Tagesordnung ab, wobei es außer den Berichten zunächst Ehrungen gegeben hat, bei den auch Gutscheine, Bälle und Trainingsleibchen überreicht worden sind.

Ehrungen: TuS Merzhausen für 75-jähriges Bestehen der Fußballabteilung und SG Oberhöchstadt für 90-jähriges Bestehen der Fußballabteilung; Auszeichnung der SpVgg 05/99 Bomber Bad Homburg als Gewinner der „Restart-Runde“ und der nachfolgenden Mannschaften sowie Auszeichnung der Pokal-Halbfinalisten 2020/21.

Urteile in der Saison 2020/21: Das Kreissportgericht hat unter Leitung von Bernd Moses sieben Urteile ausgesprochen und zwei Sitzungen abgehalten.

Regeländerungen Saison 2021/22: Betrifft vor allem das Handspiel, wobei die Achsel jetzt als Grenze für Strafbarkeit gilt und die Absicht erkennbar sein muss. Auf Kreisebene folgt nach der Gelben Karte eine Zehn-Minuten-Strafe, bei einem weiteren Vergehen zwingend Gelb-Rot. Dieses Pilotprojekt wird in Hessen bis zum Saisonende 2022/23 praktiziert.

Jugendfußball: Die Zahl der gemeldeten Mannschaften für die Saison 2021/22 beträgt 268 und damit 20 mehr als in der zurückliegenden Spielzeit 2020/21. Eine Hallenrunde ist nach Aussage von Kreisjugendwart Dieter Rothenbücher geplant, allerdings wegen weniger zur Verfügung stehender Sporthallen in kleinerem Rahmen. Saisonstart im Nachwuchsbereich ist nach den Sommerferien am Wochenende 3. und 4. September.

Spielerpässe: Brauchen nicht mehr in der Papier-Form mitgeführt werden. Es reichen Ausdrücke der Spielberechtigungslisten.

Licher-Kreispokal 2021/22: Die erste Runde wird vom 29. Juli bis 1. August ausgetragen, wobei die Auslosung des Achtelfinales am kommenden Sonntag erfolgt.

Wertung der Saison 2021/22: Sollte es zu einem erneuten Lockdown kommen, wird die Spielzeit gewertet, sobald 75 Prozent der Mannschaften 50 Prozent der Spiele absolviert haben. Im Gegensatz zur Gruppenliga wird am Saisonende an Pfingsten auf Kreisebene eine Relegation gespielt.

Terminhefte: Die kleinen Broschüren, die zur Saison 1976/77 vom damaligen Kreisfußballwart Gerhard Koch erstmals verteilt worden sind, gibt es vor dem Hintergrund der digitalen Möglichkeiten und der Vernetzung durch die sozialen Medien ab sofort nicht mehr. Ein weiterer Grund ist der Tod von Helmut Bauer, der in den vergangenen Jahren federführend dieses Projekt betreut hat. Im Sinne von Bauer bat Bernhardt die Vereinsvertreter in Westerfeld um eine Spende gebeten. Diese soll einem Verein zugute kommen, der Opfer der Flutkatastrophe geworden ist.

**Sei schlau -
kauf bei Nau!**
www.nau.de



Autohaus Nau GmbH



IHR VORTEIL JETZT (bis zu 3) **7.245,- €**

BIG DEAL
+ PLUS +
NUR FÜR KURZE ZEIT
6 Jahre Garantie¹⁾
3 Inspektionen²⁾
+ MATERIAL INKLUSIVE
KOSTENLOS!



Beispielabb. mit mögl.aufpreispflichtiger Sonderausstattung

SCHNELL SEIN LOHNT SICH

GROSSER OPEL NAU INVENTURABVERKAUF!



Crossland „Edition“

1.2 Benziner, 61 kW (83 PS), Start/Stop, Kurzzulassung 10 km
TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE
el. Fensterheber, Klimaanlage, el. Außenspiegel, Multimedia Radio, Berg-Anfahr-Assistent, LED Scheinwerfer, USB-Schnittstelle u.v.m.

HAUSPREIS ab* **18.490,- €**

IHR VORTEIL JETZT (bis zu 3) **2.890,- €**

OHNE ANZAHLUNG (mtl. ab 4)* **189,- €**
Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 21.380,- €, voraussichtlicher Gesamtbetrag 6.804,- €

Grandland X „Design Line“

1.2 Direct Injection Turbo Benziner, 96 kW (130 PS), Kurzzul. 10 km
TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE
beheizbares Lenkrad, Sitzheizung, beheizbare Frontscheibe, el. Fensterheber, Klimaautomatik, el. Außenspiegel, Radio R 4.0 IntelliLink, LED Scheinwerfer, Rückfahrkamera u.v.m.

HAUSPREIS ab **24.990,- €**

IHR VORTEIL JETZT (bis zu 3) **7.245,- €**

OHNE ANZAHLUNG (mtl. ab 4) **219,- €**
Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 32.235,- €, voraussichtlicher Gesamtbetrag 7.884,- €

Astra 5-Türer „Edition“

1.2 Direct Injection Turbo Benziner, 81 kW (110 PS), Kurzzul. 10 km
TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE
elbeheizbares Lenkrad, Sitzheizung, el. Fensterheber, Zentralverriegelung, Klimaanlage, el. Außenspiegel, USB-Schnittstelle, LED Scheinwerfer, Parkpilot u.v.m.

HAUSPREIS ab* **17.490,- €**

IHR VORTEIL JETZT (bis zu 3) **5.700,- €**

OHNE ANZAHLUNG (mtl. ab 4)* **149,- €**
Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 23.190,- €, voraussichtlicher Gesamtbetrag 5.364,- €

Corsa „Edition“

1.2 Benziner, 55 kW (75 PS), Start/Stop, Kurzzulassung 10 km
TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE
el. Fensterheber, Zentralverriegelung, Klimaanlage, Multimedia Radio, el. Außenspiegel, Berg-Anfahr-Assistent, USB-Schnittstelle, Rückfahrkamera u.v.m.

HAUSPREIS ab* **14.990,- €**

IHR VORTEIL JETZT (bis zu 3) **3.200,- €**

OHNE ANZAHLUNG (mtl. ab 4)* **139,- €**
Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 18.190,- €, voraussichtlicher Gesamtbetrag 5.004,- €

1) Händlereigentumgarantie auf 10 wichtige Baugruppen. Der Erstattungssatz für Lohn und Material richtet sich nach der Gesamtfahrleistung bei Schadenseintritt. Einzelheiten unter www.dia-garantie.eu oder bei uns. 2) Drei Inspektionen jeweils gem. Herstellervorgaben inklusive Material. Sie zahlen nur evtl. Zusatzarbeiten. Nur gültig für Aktionsmodelle bis auf Widerruf. 3) Preisvorteil gegenüber der unverb. Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Erstzulassung. 4) Effektiver Jahreszins 3,03%, Sollzinssatz gebunden p.a. 2,99%, Laufzeit 36 Monate, Laufleistung bzw. 10.000 km / Jahr zzgl. 995,- € Fracht. Ein Leasingangebot der Opel Bank S.A., Niederlassung Deutschland, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die der Angebotsleistende als ungebundener Vermittler tätig ist. Die beworbenen Leasingangebote entsprechen dem repräsentativen Beispiel gem. § 6a Abs. 4 der PangV. Als Verbraucher haben Sie nach Vertragsschluss ein Widerrufsrecht. * Angebot nur gültig bei Inzahlungnahme Ihres mind. 6 Monate auf Sie zugelassenen Gebrauchtwagens. Alle Angebote nur gültig bis 31. August 2021.

Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle kombiniert 5,0 - 4,1 l/100 km, CO₂-Emissionen kombiniert 114 - 93 g/km. Energieeffizienzklasse B - A.

opel-nau.de



**INVENTUR
ABVERKAUF**
**MEGA
PREISVORTEILE**
**ALLES MUSS RAUS
AB SOFORT**
ABER NUR SOLANGE VORRAT REICHT



PREISVORTEIL 35%¹⁾
SPAREN SIE JETZT BIS ZU

PERSÖNLICHE BERATUNG UND DER BESTE PREIS
GARANTIERT!

BIG DEAL^{2) 3)}
**7 JAHRE GARANTIE UND 3 INSPEKTIONEN
GESCHENKT!**

1) Preisvorteil gegenüber der unverb. Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Erstzulassung. Gilt für ausgesuchte Kurzzulassungen und Vorführwagen. 2) Drei Inspektionen jeweils gem. Herstellervorgaben. Sie zahlen nur Material und Zusatzarbeiten. 3) Händlereigentumgarantie auf 10 wichtige Baugruppen. Der Erstattungssatz für Lohn- und Material richtet sich nach der Gesamtfahrleistung bei Schadenseintritt. Einzelheiten unter www.dia-garantie.eu oder bei uns.



Beispielabb. mit mögl.aufpreispflichtiger Sonderausstattung.

NUR BEI NAU

**BIG DEAL PLUS
GESCHENKT!**



BIG DEAL
+ PLUS +
NUR FÜR KURZE ZEIT
6 Jahre Garantie¹⁾
3 Inspektionen²⁾
+ MATERIAL INKLUSIVE
KOSTENLOS!

MOKKA „Edition“
1.2 Benziner, 74 kW (100 PS), Kurzzulassung 10 km
TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE
beheizbares Lederlenkrad, Zentralverriegelung, Klimaanlage, Radio Bluetooth, el. Außenspiegel, Sitzheizung, USB-Schnittstelle, Parkpilot, LED-Scheinwerfer, Berg-Anfahr-Assistent u.v.m.

HAUSPREIS ab **20.490,- €**

OHNE ANZAHLUNG (mtl. ab 3) **199,- €**
Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 21.580,- €, voraussichtl. Gesamtbetrag 7.164,- €

1) Händlereigentumgarantie auf 10 wichtige Baugruppen. Der Erstattungssatz für Lohn und Material richtet sich nach der Gesamtfahrleistung bei Schadenseintritt. Einzelheiten unter www.dia-garantie.eu oder bei uns. 2) Drei Inspektionen jeweils gem. Herstellervorgaben inklusive Material. Sie zahlen nur evtl. Zusatzarbeiten. Gültig für ausgewählte Aktionsmodelle bis auf Widerruf. 3) Effekt. Jahreszins 3,03%, Sollzinssatz gebunden p.a. 2,99%, Laufzeit 36 Monate, Laufleistung 10.000 km / Jahr, zzgl. 995,- € Fracht. Ein Leasingangebot der Opel Bank S.A., Niederlassung Deutschland, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die der Angebotsleistende als ungebundener Vermittler tätig ist. Das beworbene Leasingangebot entspricht dem repräsentativen Beispiel gemäß § 6a Abs. 4 der PangV. Als Verbraucher haben Sie nach Vertragsschluss ein Widerrufsrecht. Angebot nur gültig bis 31. August 2021.

Kraftstoffverbrauch innerorts 5,5 l/100 km, außerorts 4,0 l/100 km, komb. 4,6 l/100 km, CO₂-Emissionen komb. 104 g/km. Energieeffizienzklasse A.

Jahreswagen knallhart kalkuliert inkl. BIGDEAL*

OPEL		
Corsa Edition (G323374)	13.990 €	55 kW (75 PS), EZ 09/20, 9tkm, mondsteingrau
Corsa Edition (G319074)	13.990 €	55 kW (75 PS), EZ 09/20, 8tkm, perlblau
Corsa Edition (F319053)	13.990 €	55 kW (75 PS), EZ 09/20, 8tkm, schneeweiß
Corsa Edition (G323789)	14.490 €	74 kW (101 PS), EZ 09/20, 8tkm, chillrot
Corsa Edition (G324231)	15.790 €	74 kW (101 PS), EZ 09/20, 8tkm, diamantschwarz
Corsa Edition (G319060)	14.990 €	74 kW (101 PS), EZ 09/20, 8tkm, nauticblau
Corsa F Edition (G439717)	14.990 €	74 kW (101 PS), EZ 12/20, 8tkm, diamantschwarz
Corsa Elegance (G327197)	15.290 €	55 kW (75 PS), EZ 09/20, 8tkm, diamantschwarz

Corsa GS Line (M357535)	16.490 €	74 kW (101 PS), EZ 10/20, 10tkm, diamantschwarz
Astra Sports Tourer Edition (G030774)	16.490 €	81 kW (110 PS), EZ 09/20, 8tkm, onyxschwarz
Astra Sports Tourer 2020 (M031183)	17.490 €	96 kW (131 PS), EZ 09/20, 8tkm, quarzgrau
Crossland X 2020 (G351743)	17.490 €	81 kW (110 PS), EZ 09/20, 8tkm, arktisblau
Astra 5-trg. Edition (G002275)	17.990 €	81 kW (110 PS), EZ 12/20, 9tkm, onyxschwarz
Astra 5-trg. 2020 (M060888)	18.490 €	96 kW (131 PS), EZ 10/20, 8tkm, schneeweiß
Crossland X 2020 (F437226)	19.490 €	81 kW (110 PS), EZ 01/21, 9tkm, chillrot
Crossland X Innovation (G423735)	19.990 €	81 kW (110 PS), EZ 12/20, 9tkm, schneeweiß
Corsa GS Line (M311768)	19.990 €	74 kW (101 PS), EZ 02/21, 8tkm, powerorange

Mokka Edition (M017626)	19.990 €	74 kW (101 PS), EZ 04/21, 8tkm, perlblau
Grandland X 2020 (B051828)	20.990 €	96 kW (131 PS), EZ 12/20, 15tkm, quarzsilber
Grandland X 2020 (G055826)	22.990 €	96 kW (131 PS), EZ 12/20, 8tkm, mondsteingrau
Combo Life XL Edition (B555917)	24.990 €	81 kW (110 PS), EZ 02/21, 4tkm, mondsteingrau
Mokka GS Line (G008586)	26.490 €	96 kW (131 PS), EZ 03/21, 8tkm, jadeweiß
Mokka GS Line 1.2 Automatik (M006572)	27.790 €	96 kW (131 PS), EZ 03/21, 8tkm, diamantschwarz
Mokka GS Line (S005599)	27.990 €	96 kW (131 PS), EZ 03/21, 8tkm, diamantschwarz
Mokka GS Line 1.2 Automatik (M029683)	27.990 €	96 kW (131 PS), EZ 03/21, 8tkm, jadeweiß
Zafira Life Edition CDTi (B032791)	41.990 €	106 kW (144 PS), EZ 04/21, 8tkm, diamantschwarz

*Bis zu 5 Jahre Händlereigentumgarantie auf die wichtigsten Baugruppen, dazu 3 Inspektionen gemäß Herstellervorgaben. Sie zahlen nur das Material und Zusatzarbeiten.



Über
5.000
Fahrzeuge
sofort
lieferbar

Unternehmenssitz:

Gießen Direkt an der A 485
An der Automeile 20
Tel. (0641) 9535-0



Marburg
Gisselberger Str. 57
Tel. (06421) 2997-0



Stadtallendorf
Marburger Str. 2
Tel. (06428) 3058



Wetzlar
Hermannsteiner Str. 46
Tel. (06441) 3778-0



Butzbach Direkt an der A 5
Roter Lohweg 27
Tel. (06033) 9666-0



Friedberg Ehemals Auto-Kuhl
Frankfurter Straße 9-15
Tel. (06031) 7220-0





KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR OBERURSEL

**Ev. Christuskirche**
Oberhöchstatter Straße 18b

Reiner Göpfert
Gemeindebüro: Oberhöchstatter Straße 18b
Bürozeiten: Mo. bis Do. 10 bis 12 Uhr
Telefon: 06171-913160
E-Mail: ev.gemeindebuero.oberursel@ekhn-net.de
www.christuskirche-oberursel.de

Sonntag, 8. August
10.30 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst in der Auferstehungskirche (Cezanne)

**Ev. Auferstehungskirche**
Ebertstraße 11

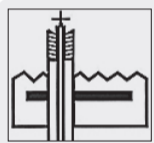
Georges Cezanne
Gemeindebüro: Oberhöchstatter Straße 18b
Bürozeiten: Mo. bis Do. 10 bis 12 Uhr
Telefon: 06171-913160
E-Mail: gemeindebuero.oberursel@ekhn.de
www.auferstehungskirche-oberursel.de

Sonntag, 8. August
10.30 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst in der Auferstehungskirche (Cezanne)

**Ev. Heilig-Geist-Kirche**
Dornbachstraße 45

Stefanie Eberhardt
Gemeindebüro: Dornbachstraße 45
Bürozeiten: Mo. bis Do. 10 bis 12 Uhr
Telefon: 06171-910733
E-Mail: ev.heilig-geist-kirche.oberursel@ekhn-net.de

Sonntag, 8. August
10.30 Uhr Gottesdienst in der Klinik Hohe Mark (Schütz)

**Ev. Kreuzkirche Bommersheim**
Goldackerweg 17

Pfarrer Ingo Schütz
Gemeindebüro: Goldackerweg 17
Bürozeiten: Mi. und Fr. 9 bis 12 Uhr,
Mo. 14 bis 17 Uhr, Mi. 14.30 bis 16.30 Uhr
Telefon: 06171-6987831
E-Mail: kreuzkirche.oberursel@ekhn.de
www.ev-kreuzkirche-oberursel.ekhn.de

Sonntag, 8. August
10.30 Uhr Gottesdienst in der Klinik Hohe Mark (Schütz)

**Ev. Versöhnungskirche Stierstadt/Weißkirchen**
Weißkirchener Straße 62

Klaus Hartmann/Elke Neumann-Hönig
Gemeindebüro: Weißkirchener Straße 62
Bürozeiten: Mo., Di., Mi., Fr. 10 bis 12 Uhr
Telefon: 06171-72488
E-Mail: gemeindebuero@versoehnungsgemeinde.de
www.versoehnungsgemeinde.de

Sonntag, 8. August
10 Uhr Gottesdienst mit Taufe (Neumann-Hönig)

**Freie ev. Gemeinde**
Bommersheimer Straße 74

NN
Sprechzeiten: Do. 14 bis 16 Uhr
Telefon: 06171-26733
E-Mail: info@oberursel.feg.de
www.oberursel.feg.de

Sonntag, 8. August
10 Uhr Gottesdienst (Gabriel)

**Ev. Kirche Oberstedten**
Kirchstraße 28

Anika Rehorn
Gemeindebüro: Weinbergstraße 25
Bürozeiten: Di. 9 bis 13 Uhr, Do. 17 bis 19 Uhr
Telefon: 06172-37294
E-Mail: kirchengemeinde.oberstedten@ekhn.de
www.evangelisch-oberstedten.de

Sonntag, 8. August
10.30 Uhr Open-Air-Gottesdienst mit Band, Haus Siloah (Reinke)

**Ev. St.-Georgs-Kirche Steinbach**
Kirchgasse 5

Herbert Lüdtker
Gemeindebüro: Untergasse 29
Bürozeiten: Di. 16 bis 18 Uhr,
Do. 8 bis 12 Uhr, Fr. 10 bis 12 Uhr
Telefon: 06171-74876
E-Mail: buero@st-georgsgemeinde.de
www.st-georgsgemeinde.de

Sonntag, 8. August
17 Uhr „Gott in Musik und Stille“ und „Gott ist überall“ Video-Kindergottesdienst auf dem YouTube-Kanal der Gemeinde

**Alt-Kath. Franziskus-Kirche**
Geschwister-Scholl-Platz

Christopher Weber
Gemeindebüro: Alt-Katholische Gemeinde Frankfurt, Basaltstraße 23, 60487 Frankfurt/Main
Telefon: 069-709270
E-Mail: frankfurt@alt-katholisch.de
www.frankfurt.alt-katholisch.de

Sonntag, 8. August
10 Uhr Gottesdienst in Frankfurt, Basaltstraße 23

**Klinik Hohe Mark**
Friedländerstraße 2

Annette Lenhard
Telefon: 06171-2047040
www.hohemark.de

Sonntag, 8. August
10.30 Uhr Gottesdienst der Evangelischen-Heilig-Geist-Kirche (Schütz)

**New Life Church Oberursel**
St.-Hedwig Eisenhammerweg 10

Lennart Claus
Telefon: 0157752-10713
www.newlifechurch.site

Sonntag, 8. August
10.30 Uhr Gottesdienst

**International Christian Fellowship of the Taunus**
Hohemarkstraße 75

Carsten Lotz
Telefon: 06171-923143
www.icf-frankfurt.com

Sonntag, 8. August
10.30 Uhr englischer Gottesdienst

**FREIKIRCHE DER SIEBENTEN-TAGS-ADVENTISTEN® Adventgemeinde**
Schulstraße 38

Stefan Löbermann
Telefon: 0171-7160591
www.adventisten-oberursel.de

**Ev.-Lutherische St.-Johannes-Gemeinde**
Altkönigstraße 154

Theodor Höhn
Telefon: 06171-24977
E-Mail: pfarrer@selk-oberursel.de

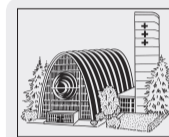
Sonntag, 8. August
10.30 Uhr Predigtgottesdienst



PFARREI ST. URSULA

**Pfarrei St. Ursula Oberursel/Steinbach**
Marienstraße 3

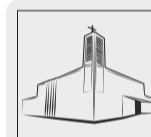
Andreas Unfried
Zentrales Pfarrbüro: Marienstraße 3
Bürozeiten: Mo. bis Fr. 9 bis 12 Uhr,
Di. und Do. 15 bis 17 Uhr
Telefon: 06171-979800
E-Mail: st.ursula@kath-oberursel.de
www.kath-oberursel.de

**Kath. Kirche St. Hedwig Oberursel-Nord**
Eisenhammerweg

Samstag, 7. August
18 Uhr Eucharistiefeier (Matthäus)

**Kath. Kirche St. Aureus und Justina Bommersheim**
Lange Straße 106

Sonntag, 8. August
9.30 Uhr Wortgottesfeier (Radgen)

**Kath. Kirche St. Bonifatius Steinbach**
Untergasse 27

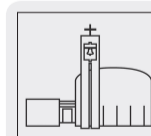
Sonntag, 8. August
9.30 Uhr Eucharistiefeier (Matthäus)

**Kath. Kirche St. Sebastian Stierstadt**
St.-Sebastian-Straße 2

Sonntag, 8. August
9.30 Uhr Eucharistiefeier (Unfried)

**Kath. Kirche St. Crutzen Weißkirchen**
Bischof-Brand-Straße 13

Sonntag, 8. August
11 Uhr Eucharistiefeier (Unfried)

**Kath. Kirche St. Petrus Canisius Oberstedten**
Landwehr 3

Sonntag, 8. August
11 Uhr Wortgottesfeier (Radgen)

**Kath. Kirche St. Ursula Oberursel-Altstadt**
Marienstraße 3

Sonntag, 8. August
11 Uhr Eucharistiefeier (Matthäus)

**Kath. Kirche Liebfrauen**
Berliner Straße/Herzbergstraße 34

Sonntag, 8. August
18 Uhr Eucharistiefeier (Traudes)



PIETÄTEN

Erstes Oberurseler
Beerdigungsinstitut

Pietät Jamin

Fachgeprüfter Bestatter
Liebfrauenstraße 4a
61440 Oberursel (Taunus)
Tel. 06171/54706
Jederzeit dienstbereit

BESTATTUNGS-INSTITUT W. SCHWARTZ
Fachgeprüfter Bestatter

Erd-, Feuer- und Seebestattung
Gewissenhafte Abwicklung aller Formalitäten
Überführungen im In- und Ausland · Vorsorge Versicherungen

Beethovenstraße 13 · 61440 Oberursel (Taunus)
Tag & Nacht · Telefon 0 61 71 - 5 47 92



WIR GEDENKEN

„Wenn durch einen Menschen ein wenig mehr Liebe und Güte,
ein wenig mehr Licht und Wahrheit in der Welt war,
hat sein Leben einen Sinn gehabt.“



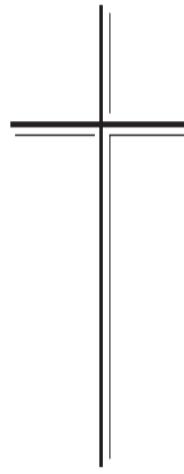
Friedhold Scheler

Magistratsrat a.D.
* 9. Oktober 1924 † 26. Juli 2021

In Dankbarkeit
Judith Krammich-Rußmann
Robert Rußmann
Bernd Scheler mit Familie
Stefan Albrecht

Kondolenzadresse: Rußmann, Kreuzstraße 15, 94269 Rinnach

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Montag, dem 9. August 2021, um 14.00 Uhr auf dem Alten Friedhof in Oberursel Süd statt.



Es ist nie der richtige Zeitpunkt, es ist nie der richtige Tag,
es ist nie alles gesagt, es ist immer zu früh!

Und doch sind Erinnerungen, Gedanken, Gefühle und
schöne Stunden Momente, die einzigartig und
unvergessen bleiben.



Gisela Müller

geb. Schneider
* 12. 4.1944 † 27.7.2021

In Liebe und Dankbarkeit
Kerstin und Dirk Tilke mit Sina
Thomas Müller mit Leann
und im Namen aller Angehörigen

Kondolenzadresse: Thomas Müller,
Hohe Marktstraße 112 A, 61440 Oberursel

Die Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 6. August 2021, um 12.00 Uhr auf dem Alten Friedhof in Oberursel Süd statt.



Herzlichen Dank für die große Anteilnahme
am Tod von unserer Mutter und Oma

Marianne Hucke

* 19.10.1940 † 12.06.2021

Besonders danken wir allen Freunden, Verwandten
und Nachbarn für die vielen tröstenden Worte,
gesprochen oder liebevoll geschrieben sowie für die
Zuwendungen für Blumenschmuck am Grab.

Wir danken besonders Herrn Pfarrer Ingo Schütz
für seine sehr persönlichen und tröstenden
Worte bei der Trauerfeier sowie der Bestatterin,
Frau Marion Röhl, für die würdevolle und
feinfühligste Begleitung.

Unsere Mutter und Oma fehlt uns sehr.

In dankbarer Erinnerung
Karin und Martina Hucke mit Familien

Lesermeinung

Veröffentlichungen in dieser Spalte geben die Meinung des Einsenders wieder. Zuschriften ohne genaue Angaben des Namens und der Anschrift bleiben unbeachtet. Leserbriefe verhetzenden oder rein ideologisch-polemischen Inhalts werden nicht oder nur so gekürzt veröffentlicht, dass das Pressegesetz nicht verletzt wird. Die Redaktion behält sich grundsätzlich Kürzungen vor.

Unser Leser Jens Rinze aus Oberursel meint zum Beitrag „Wohnbau darf Straßenbau nicht behindern“ in der Oberurseler Woche vom 1. Juli:

In der letzten Sitzung des Stadtparlamentes vor der Sommerpause soll am 15. Juli der Bebauungsplan Nr. 252 „Nassauer Straße 1“ für das „Gleisdreieck“ als Satzung beschlossen werden. Allerdings sind die zum Entwurf des Bebauungsplanes abgegebenen Stellungnahmen und

Einwendungen von betroffenen Bürgern noch nicht alle durch Mitteilung an diejenigen, die eine Stellungnahme abgegeben haben, abgearbeitet worden. Es scheint, dass das Stadtparlament das Ergebnis der Prüfung der Einwendungen erst nachträglich nach dem Satzungsbeschluss mitteilen will. Das ist unter gewissen Voraussetzungen rechtlich möglich, hinterlässt aber die offene Frage, wie die Stellungnahmen umgesetzt wurden. Ich gehe einfach einmal davon aus, dass alle Einwendungen als Teil des Abwägungsmaterials in die Abwägung und Begründung des Bebauungsplanes für das Gleisdreieck eingestellt wurden und das Ergebnis der Prüfung der konkreten Stellungnahmen durch das Stadtparlament aus der dokumentierten und nachprüfbarer Begründung des Bebauungsplanes eindeutig sichtbar wird.

Horst Erbelding kommt spielerisch auf die Lösung

Oberursel (ach). Stadträtsele gewinnen haben schon von den unterschiedlichsten Wegen berichtet, die sie zur richtigen Lösung geführt haben, aber dass beim Fußballtraining die richtige Antwort gefunden wurde, ist neu. Horst Erbelding trainiert eben mit den richtigen Leuten. Um die Firma Femso, deren Anfänge als Schuhriemenfabrik Oberursel und deren Sitz drehte sich das Stadträtsele vom Juli, und der Chef dieser Firma, Andreas Gallmann, und sein Assistent Thomas Frings sind Sportskameraden von Erbelding auf dem Fußballplatz. Da fand sich die Lösung im wahren Sinne des Wortes „spielerisch“. Auch ohne solch glückliche Umstände hat Horst Erbelding schon öfters das Stadträtsele des Vereins für Geschichte und Heimatkunde in der Oberurseler Woche richtig gelöst. Was dem gebürtigen Frankfurter bisher fehlte, war das notwendige Quäntchen Glück, aus den richtigen Einsendungen als Gewinner gezogen zu werden. „Ich lebe seit frühester Jugend sehr gern in Oberursel“, sagt Horst Erbelding, der sich auch mit der Geschichte seiner Stadt gern beschäftigt. „Natürlich vermissen wir alle Oberurseler, derzeit die schönen Feste und das zwanglose Zusammensein mit Freunden und Bekannten“, fügt er hinzu. Horst Erbelding ist einer, der die Gemeinschaft mag, engagiert sich im Freundeskreis St. Ursula, in der Windrose und etlichen weiteren Vereinen. „Eine richtig tolle Sache ist es, dass es hier so einen lebendigen Geschichtsverein gibt. Ich

habe auf unterschiedlichen Gebieten gern mit dem verstorbenen Josef Friedrich zusammengearbeitet, kenne unter anderem Hermann Schmidt, die Vorsitzende Marion Unger, die auch noch ganz wunderbare Stadtführungen anbietet, und Heidi Decher.“ Sie war es, die ihm den Gewinn, eine Ausgabe des Buches „Made in Oberursel“, bereits überreicht hat. Natürlich hat der Gewinner sofort begonnen, darin zu blättern.



Horst Erbelding schmökert gleich in dem Buch „Made in Oberursel“. Foto: privat

Lesermeinung

Veröffentlichungen in dieser Spalte geben die Meinung des Einsenders wieder. Zuschriften ohne genaue Angaben des Namens und der Anschrift bleiben unbeachtet. Leserbriefe verhetzenden oder rein ideologisch-polemischen Inhalts werden nicht oder nur so gekürzt veröffentlicht, dass das Pressegesetz nicht verletzt wird. Die Redaktion behält sich grundsätzlich Kürzungen vor.

Unser Leser, der Künstler Norbert Closs aus Oberursel, hat uns eine Zeichnung geschickt mit der Bemerkung:

Überschwemmung – Klimawandel? Die „Klima-Schlange“ hat sich auch hier mal heftig in Szene gesetzt! Wegschauen geht nur mit geschlossenen Augen.



Lesermeinung

Veröffentlichungen in dieser Spalte geben die Meinung des Einsenders wieder. Zuschriften ohne genaue Angaben des Namens und der Anschrift bleiben unbeachtet. Leserbriefe verhetzenden oder rein ideologisch-polemischen Inhalts werden nicht oder nur so gekürzt veröffentlicht, dass das Pressegesetz nicht verletzt wird. Die Redaktion behält sich grundsätzlich Kürzungen vor.

Unser Leser Peter Starke aus Oberursel meint zum Beitrag „Wohnbau darf Straßenbau nicht behindern“ in der Oberurseler Woche vom 1. Juli:

Leichtigkeit und hochwertiges Wohnen wird für das „Gleisdreieck“ versprochen. So richtig vorstellen kann ich mir das nicht. Neben den jetzt schon bekannten Fahrten der U- und S-Bahnen wird in Zukunft auch der Verkehr der Regionaltangente West über die Gleise rollen und den Verkehr über die Anbindung Nassauer Straße an die Weingärtenumgehung vervollständigen. Die noch zu bauende Verbindung wird laut

Stadt keine Einsprüche von den Eigentümern der neu gebauten Eigentumswohnungen zu erwarten haben. Frage für mich ist: Wie sehen das die Mieter dieser Wohnungen? Und wie lange werden sie dort Mieter sein, bevor sie wieder ausziehen? Autos sollen in der Tiefgarage abgestellt werden, die Zufahrt erfolgt aus Richtung Frankfurter Landstraße, so der Artikel. Das würde bedeuten: Der S-Bahn-Übergang wird weiter genutzt. In den Planungsunterlagen, die ich einsehen konnte, war nur der Straßenbahn-Übergang gesperrt. Ich bin gespannt, welche Lösung den Planern hierzu eingefallen ist. Auch im Falle dieser Baustelle kann ich wie im Leserbrief von Heinrich Mathes in der Oberurseler Woche vom 1. Juli feststellen: Baustellen in dieser Größenordnung stehen allen politischen Äußerungen zum Thema Umwelt- und Naturschutz entgegen.

Fromme Rachedgedanken

Oberursel (ow). „Herr, zerschlage meine Feinde und vernichte sie alle!“ Die sogenannten Rachedsalmen im Alten Testament haben es in sich. Sie sind geprägt von Gewaltfantasien, die zu keiner friedfertigen Religion passen wollen. Im Gottesdienst am Sonntag, 8. August, in der Klinik Hohe Mark stehen sie im Mittelpunkt. Die Glaubensfeier ist Teil des „Sommers unter P(s)almen“, den die evangelische Heilig-Geist-Gemeinde aus dem Oberurseler Norden und die evangelische Kreuzkirchengemeinde aus Bommersheim gemeinsam veranstalten. Immer sonntags in den hessischen Schulferien feiern sie ihre Gottesdienste „open air & kreuz und quer“, also an der frischen Luft und an verschiedenen Orten. Zusammen mit dem Team der Klinik Hohe Mark widmen sie sich am kommenden Sonntag einer Psalmengattung, in der die Betenden ihren Gegnern das Übelste wünschen. Doch ganz so unförmig, wie es erscheint, müssen die Texte nicht verstanden werden. „Tatsäch-

lich haben sie eine entlastende Funktion und können etwas in uns zur Sprache bringen, das wir sonst nicht zulassen würden“, erklärt Pfarrer Ingo Schütz vorab. Er wird in dem Gottesdienst predigen, während Annette Lenhard vom Klinikteam den Gottesdienst leitet. „Wer sie recht versteht, kann erleben, wie gut es tut, Gott auch die dunklen Seiten im Leben anzuvertrauen“, lädt er ein. Der Beginn der Veranstaltung ist um 10.30 Uhr. Auf dem Klinikgelände in der Friedländerstraße 2 wird der Pförtner allen Besuchern den Weg weisen. Parkplätze stehen ausreichend zur Verfügung. Dank der frischen Luft und der gebotenen Sicherheitsabstände darf in dem Gottesdienst auch gesungen werden. Voraussetzung ist ein aktueller, negativer Corona-Test oder der Nachweis einer Genesung oder vollständigen Impfung. Der Gottesdienst kann bei jedem Wetter stattfinden, für unerwartete Regenschauer stehen ausreichend Regenponchos zur Verfügung.

lokal & von privat an privat

KLEINANZEIGEN

ANKÄUFE

ANKAUF

von Designklassikern, Möbel und Kunstobjekten des 20. Jahrhunderts

- Vitra, Knoll, Herman Miller
- Cassina, Fritz Hansen
- Druckgrafiken und Gemälde
- Dänische und skandinavische Teakholz Möbel u. v. m.

Ursula Hornung
Telefon: 06195 63797

Suche Bekleidung aller Art, Spinnrad, Bücher, Briefmarken, Kristall und Porzellan. Tel. 01578/1306386

Militärhistoriker su. Militaria & Patriotika bis 1945! Orden, Abz., Urkunden, Fotos, Uniformen, usw. Zahle Top-Preise! Tel. 0173/9889454

Alte Gemälde gesucht, Dipl. Ing. Hans-Joachim Homm, Oberursel. Tel. 06171/55497 oder 0171/2060060

Alte Orientteppiche und Brücken gesucht, auch abgenutzt. Dipl. Ing. Hans-Joachim Homm, Oberursel. Tel. 06171/55497 oder 0171/2060060

Kaufe bei Barzahlung alte und nostalgische Bücher, Briefmarkensammlungen, alte Briefe, Postkarten, Münzen, Medaillen, alte Geldscheine, Bronzen, Porzellan u. Uhren aller Art. Tel. 06074/46201

Kaufe Möbel aller Art. Porzellan, Kristall, Gläser uvm. Tel. 0175/4737215

Ankauf von alten und neuen Armbanduhren. Omega, Breitling, Rolex, IWC, Sinn und weitere. Auch defekt. Tel. 0162/5988179

Kaufe Gemälde, Meissen, Figuren, Uhren, Geigen, Blechspielzeug, Orden, Krüge, Bestecke, Silber, 50-70er J. Design. Tel. 069/788329

Junges Paar kauft: Altes Porzellan, alte Gläser, Bestecke, Bernstein, Gold sowie Silberschmuck, Münzen, Uhren auch defekt, Teppiche, Töpfe. Zahle bar Vorort. Fr. Petermann. Tel. 069/27241105

Ankauf von: Pelzen, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Perücken, Puppen, Ferngläser, Bleikristalle, Bilder, Zinn, Modeschmuck, Silberbesteck, Bernsteinschmuck, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schallplatten, Nähmaschinen, Uhren, Möbel, Gardinen, auch Haushaltsauflösungen. Kostenlose Beratung u. Anfahrt sowie Werteschätzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös u. diskret, Barabwicklung vor Ort. Von Mo. - So. 8.00 - 20.00 Uhr. Tel. 06172/9818709

Haushaltsauflösungen und hochwertige Nachlässe gesucht. Antiquitäten Nachlässe und Sammlungsauflösungen. Alte Gemälde, Porzellan, Möbel, Orientteppiche, Zinn, Bestecke. Ihr Ansprechpartner: Herr Bursch Tel. 069/59673040. Gutachter für Schmuck und Diamanten (DGemG) Schultheißenstr. 11, Wiesbaden www.kunsthandel-bursch.de

Suche Pelze, Goldschmuck jeglicher Art u. Form sowie Münzen, Silberbesteck auch 90/100 Zinn, Porzellan u. Figuren, Teppiche. Diskret und fair. Fr. Strauß. Tel. 06195/9614329, 0163/9809328

Herr Daniel kauft: Pelze, Nerze aller Art, alte Nähmaschinen, Porzellan, Münzen, Modeschmuck, Bernstein, Perlen, Kleider, Eisenbahnen, Kroko/Leder-Taschen, Schreibmaschinen, Zinn, Messing, Figuren, Taschenuhren, Teppiche, Silber/Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Puppen, Ferngläser, Spielzeuge. Wohnungsauflösungen. Kostenlose Hausbesuche. Tägl. von 7.30 - 21.00 Uhr erreichbar Korrekte Barabwicklung. Tel. 069/98970149

Suche antike Uhren (auch defekt), Fotoapparate, Meissen, Rosenthal, Gemälde, Militaria, Blechspielzeug, Jagdzubehör, Nachlässe u. Sammlungen. Tel. 06108/9154213

Priv. Sammler kauft jede Münzsammlung, umfangreich und Einzelstücke. Tel. 0174/5749732

Sammler sucht u. kauft Pelze. Nerze aller Art., Silber, Armband u. Taschenuhren. Schallplatten, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Bernstein, Münzen, Zinn, Bleikristall, Ferngläser, Perücken, Silberbesteck, Teppiche, Gobelinbilder, Ölgemälde, Möbel, Porzellan, auch Wohnungsauflösungen. Komplette Nachlässe. Alt-, Bruch-, Zahngold, Gold- u. Modeschmuck, Orden, Puppen, Bierkrüge, Kroko-Taschen, Gardinen. 100% seriös, 100% diskret. Zahle bar vor Ort. Täglich von 7:30 - 20:30 Uhr (gerne auch am Wochenende) kostenlose Beratung u. Anfahrt mit kostenloser Werteschätzung. Tel. 06171/9614851

Sammler kauft Silberbestecke, alte Nähmaschinen, Porzellan, Münzen, Zinn, Teppiche, Bleikristall uvm. zu Sammlerpreisen! Fachkundig und kompetent! Tel. 069/89004093

Sammler kauft: Pelze, Nerze aller Art, Elektro u. Gartengeräte, Bilder, Porzellan, Uhren, Bleikristall, Näh u. Schreibmaschinen, Teppiche, Perücken, Bücher, Krüge, Münzen, Bernstein, Silber aller Art, Altgold, Bruchgold, Goldschmuck, Zahngold, Leder- u. Krokotaschen, Antiquitäten, Gardinen, Münzen, Möbel, Schallplatten, Orden, Ferngläser, Puppen, kompl. Nachlässe aus Wohnungsauflösung. 100% seriös, kostenlose Beratung und Werteschätzung. Zahle bar Vorort. Tägl. v. 7 - 21:30 Uhr, gerne auch am Wochenende. Tel. 069/20168617

V & B, Hutschenreuther, Rosenthal, Meissen, KPM-Berlin, Herend etc. von seriösem Porzellansammler gegen Barzahlung gesucht. Auch Figuren! Auch Sa. u. So. Tel. 069/89004093

Direktkauf von Sammler mit jahrelanger Erfahrung: Perücken, Ferngläser, Bleikristall, Bilder, Modeschmuck, Silberbesteck, Bernsteinschmuck, Goldschmuck, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Münzen, Teppiche, Porzellan, Pelze, Silber, Nähmaschinen, Uhren, Gobelin, Möbel, Gardinen, alte Tischdecken. Kostenlose Beratung und Anfahrt sowie Werteschätzung. Zahle Höchstpreise! 100% seriös und diskret, Barabwicklung vor Ort. Mo. - So. 8:00 - 20:30 Uhr. Tel. 06031/7768934

Seriöse Dame aus Oberursel zahlt Höchstpreise für Schmuck aller Art, Altgold, Bruchgold, Zahngold, Silberschmuck, Modeschmuck, Taschenuhren, Armbanduhren auch defekt. Münzen, Silberbesteck, Pelze aller Art, Teppiche, Gemälde, Puppen, Zinn u. vieles mehr. Auch Haushaltsauflösungen! 100% Zufriedenheit! Zahle bar vor Ort. Tel. 0611/13700494

Ankauf Ankauf: Pelze aller Art, Nähmaschine, Schreibmaschine, Figuren, Schallplatten, Eisenbahnen, Leder u. Krokotaschen, Silberbesteck, Bleikristall, Porzellan, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- u. Burchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelin, Messing, Teppiche, Orden, Fernglas, Puppen, Perücken, Krüge, komplette Nachlässe sowie Haushaltsauflösungen, kostenlose Besichtigung, sowie Werteschätzung, 100% Prozent seriös u. diskret. Barabwicklung vor Ort, täglich Mo. - So. von 8 - 21 Uhr. Tel. 069/17516793

Alte Gemälde, Skulpturen und moderne Grafiken zu kaufen gesucht!
Telefon 06723 8857310
WhatsApp 0171 3124950
kunsthandel-draheim@t-online.de

AUTOMARKT

Polo 9 N, EZ 2/04, 75 PS, 123.000 km, TÜV 7/23, 5 trg., aubergin met., 1. Hd., Klima, AHK, ZV, Zahnr., Öl., Klima neu, 8 x bereift, Check., ohne Rost! 2.500,- €.
Tel. 0176/30620773

Die Sprache ist unsere zweite Luft.
Peter von Matt

PKW GESUCHE

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 - www.wm-aw.de Fa.

GARAGEN/STELLPLÄTZE

Halle, ca. 50 m², und 2 Einzelgaragen in 60433 Ffm.-Nord zu vermieten, auch für Oldtimer geeignet. Tel. 069/542020

Arzt sucht Garagenstellplatz oder Abstellraum in Ruppertsheim, maximaler Umkreis 5 km. Tel. 0177/1304050

Suche Unterstellmöglichkeit/ Garage für Oldtimer VW Bulli, Höhe mind. 2,30m in Kelkheim oder 5 Km Umgebung. Tel. 0162/2559114

MOTORRAD/ROLLER

Suche Oldtimer: Motorrad, Moped, Mofa oder Hilfsmotor von Horex, Adler, Nsu, Dkw, Zündapp, Hercules, Kreidler, Maico, Lutz, Honda, Yamaha, Vespa, Benelli und andere, auch defekt, in Teilen oder zum Restaurieren. Tel. 0176/72683203 oder 06133/3880461 pauzei@web.de

Ich bin ein Hobbybastler u. suche Motorräder, Mopeds, Roller und Mofas. Der Zustand und das Alter sind egal. Auch fehlende Schlüssel o. Papiere stören mich nicht. Haben Sie etwas für mich? Ich freue mich auf Ihren Anruf. Tel. 06401/90160

OLDTIMER

Achtung suche Oldtimer. Mercedes Benz - Porsche - BMW. Von privat, seriöse Abwicklung. Zahle bar. Tel. 0177/5066621

KENNELERNEN

Ü60-Singletreff wieder am 11.8.21 um 19:00 Uhr in Steinbach, k. PV. Anmeldung: Tel. 0151/22255286

Oberurseler m/w (65+) f. Outdooraktivitäten gesucht. Wer macht mit? Chiffre OW 3101

Wohnmobil Fahrer, 65, NR, sucht Co-Pilotin. Das Leben ist zu kurz, um zu warten. E-Mail: womo-on-tour@web.de

Paar aus FFM, Mitte 50, sucht Frau ab 50, NR, zum Klönen, Kochen, Kultur und mehr. Evtl wandern und Urlaub. freundkat@gmx.de

Kommst Du mit? Kulturinteress. Akademiker (Anf. 60, gute Erscheinung) sucht attrakt., gebildete, weibl. Begleitung (bis Ende 50) für Konzerte, Theater, Oper etc. Freue mich über gebildete Signale an: begegnung11@web.de

Unsere Freizeitgruppe **ArsVivendi** ist gestartet! Du hast endlich wieder Lust etwas Tolles zu erleben? Dann bist du bei uns genau richtig. ArsVivendi bietet dir ein abwechslungsreiches und vielfältiges Programm für Singles Ü 40. Schau auf unsere Website <https://arsvivendi-frankfurt.de> und sei dabei.

PARTNERSCHAFT

Gemeinsam neue Wege gehen - ein Inserat eröffnet neue Möglichkeiten.

Netter, einfühlsamer Mann, 60, 1,82, NR, NT, kurze Haare, blaue Augen, sucht liebe u. zärtl. Frau f. eine gemeins. Zukunft. Mit Bild wäre nett. Chiffre OW 3102

Nette Sie, 70 Jahre, sucht einen warmherzigen Mann, NR, für eine harmonische Beziehung. Freue mich auf eine Nachricht von Ihnen. Chiffre: KW 31/01

Dominanter Gentleman (54 J.) sucht devote und solvente Lady für ein gemeinsames schönes Leben. Deine aussagekräftige Bewerbung mit Bild gern an meine E-Mail: harmonie2077@icloud.com

PARTNERVERMITTLUNG

Lydia, 65 J., mit natürlichem Wesen u. liebevollem Herz, schlanke Figur, schöne Oberweite. Ich möchte gerne einen häuslichen, bodenständigen Mann bis 80 J., hier aus der Gegend kennen lernen, der wie ich Harmonie, Zärtlichkeit u. die Zweisamkeit vermisst (auf Wunsch bin ich umzugswillig) pv. Tel. 0151 - 20593017

Ich, Marianne, 75, verwitwet u. kinderlos, sehe sehr gut aus, habe e. traumhafte Figur mit schöner Oberweite. Ich mag d. Natur, bin einfühlsam, optimistisch u. humorvoll, wandere u. koche gerne, aber die meiste Zeit bin ich ganz allein u. fühle mich sehr einsam. Bitte rufen Sie an ü. pv. Sie dürfen auch älter sein. Tel. 0151 - 62913874

Ingeborg 79 J., (ehemalige Krankenschwester), ich bin leider verwitwet u. weiß was es heißt ganz alleine zu sein. Ich bin e. gute Hausfrau u. Köchin, mit Auto u. nicht ortsgelunden. Liebend gerne würde ich mit Ihnen telefonieren pv. Tel. 0151 - 62903590

XVorstand, 77/181, Nähe HG. Die schönste Zeit ist die, die man mit dem richtigen Menschen verbringt. Welche Frau aus dem Taunus ist ebenfalls verwitwet? 06192-961482 partnervermittlung-rhein-main.de

BETREUUNG/PFLEGE

86 jährige lustige Oma sucht händeringend Pflegekraft zum Einkauf, Putzen etc. Email: uhein294@gmail.com o. Tel. 06174/9618885

PROMEDICA PLUS
Tel. 06172 - 59 69 09
Rundum-Betreuung und Pflege zu Hause
PROMEDICA PLUS Hochtaunus
www.promedicaplus.de/hochtaunus

Auch im Alter: Perfekt umsorgt zu Hause leben
„24 Stunden Betreuung“ professionell + zuverlässig
06172-2889191
info@ask-shs.com
www.ask-shs.com

PFLEGE DAHEIM STATT PFLEGEHEIM

Vermittlung von Betreuungs- und Pflegekräften aus Osteuropa und Deutschland. Tel. 06172 944 91 80

Pflegeagentur 24
Pflegeagentur 24 Bad Homburg
Waisenhausstr. 6-8 61348 Bad Homburg
www.pflegeagentur24-bad-homburg.de
info@pflegeagentur24-bad-homburg.de

SENIOREN-BETREUUNG

Biete 24-Std.-Betreuung zu Hause. Tel. 06172/287495

KINDERBETREUUNG

Babysitter gesucht! Wir suchen eine liebevolle und erfahrene Betreuung, gerne Student/in oder „Leihoma“ für unsere Kinder (1 & 3) an festen Terminen unter der Woche u. am Wochenende/abends in KO. Führerschein von Vorteil. Tel. 0151/40009472

IMMOBILIENMARKT

GARTEN-/BAUGRUNDSTÜCK

Naturfreund sucht in Kronberg u. Umgebung ein Gartengrundstück für „naturnahen“ Garten. Ideal wäre Geschw.-Scholl-Str./Grüner Weg, aber auch jede andere Region. Tel. 0170/5356359

Suchen Baugrundstücke/ Abrissgrundstücke ab 800 m²
Vermittlungsprovision bei Abschluss 2.000 €
jug2021@t-online.de
06002-93665-11
Ab 13 Uhr: 0176-60007033

IMMOBILIEN-GESUCHE

Ehepaar mittleren Alters sucht für den Altersruhesitz in Bad Homburg: Grundstück ab 1.000 m² mit oder ohne Haus. Tel. 0160/92033824

Von Privat, ohne Makler: Suche älteres, renovierungsbedürftiges EFH/DHH bevorzugt in Bad Homburg, Friedrichsdorf und Umgebung. Tel. 0172/6851000

Suche Lagerhalle zum Kauf in Bad Homburg, Friedrichsdorf oder Burg-holzhausen. Tel. 0172/6851000

Kleine Familie (Eltern, Tochter, Großmutter) sucht Haus für Mehrgenerationenwohnen in Kelkheim, Bad Soden, Königstein, Kronberg, Oberursel, Bad Homburg etc. Tel. 0151/21249286

Wir suchen ein Mehrfamilienhaus von Privat zum Kauf. Tel. 0177/8040808

BELOHNUNG! - Architekt sucht Grdst./Abriss oder MFH/EFH/ETW, jede Größe - HTK/MTK/Rhein-Main. Tel. 0170/5750232

Wir (w, 33 Jahre, mit unbefristeten AV + Kind), suchen eine 3-Zi-Wo. in Oberursel, Kronberg od. Steinbach bis 1.200,- € WM. Kein Hochhaus, DG oder Wohnkomplex! Kl. Garten, Terrasse oder Balkon erwünscht. Tel. 01520/4878237

Kreatives Ehepaar (Marketing Managerin/Galerist), sucht ab sofort oder später einen neuen Lebensmittelpunkt in Bad Homburg. Gerne ab ca. 120 m², sehr gerne zentral gelegen, am liebsten mit etwas Grün. Auch sind wir offen für außergewöhnliche Objekte. Wenn Sie also jemanden kennen, der jemanden kennt oder selbst ein Objekt in gute, wertschätzende Hände abgeben möchten, freuen wir uns sehr über Ihren Anruf unter: Tel. 0171/3854113 o. 0173/9141409

Vierköpfige Familie sucht Haus oder Wohnung mit Garten ab 120 m², 4 Zimmer in Oberursel, HG oder F-dorf. Wir freuen uns über jeden Hinweis! Tel. 0177/4150939

Von privat an privat: Suche älteres EFH/DH in guter Lage, gerne auch renovierungsbedürftig, zum Kauf. Tel. 06174/931191

Sie haben vor, Ihr Haus in kommenden Jahren an diejenige zu verkaufen, die Ihr Haus schätzt. Wir sind ein gutherziges Paar mit einem 8-Monate alten Kind. Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter Tel. 0176/67969713

Von Privat, ohne Makler: Suche älteres, renovierungsbedürftiges EFH/DHH in guter Lage zur Renovierung; bevorzugt Königstein, Kronberg, Kelkheim, Bad Soden, Liederbach. Tel. 0175/9337905

IMMOBILIEN-ANGEBOTE

Bad HG Stadt von Privat, gr. 2-Zi-ETW, 80 m², leer, Laminat, Terrasse, 12 m², TGL-Bad, Wanne, Dusche, sep. Toilette, Sanierungsarbeiten, TG-Platz, Kellerraum, Waschr., verkehrsgünstig, Bus. VB 376.000 €. E-Mail: mediterran49@t-online.de

Kronberg: 2 Büroräume, Teeküche, 111 m², 1. OG + Nebenraum als Lager/Archiv. Nähe S4 + Bus, Parkpl. Tel. 06173/2759

Bieten 2 Zimmer, 50 m², plus TK mit Herd, plus WC, als kleines Büro oder Homeoffice an. Bei Interesse bitte schreiben an. luxxx@web.de

3-Zi-Wo. gesucht, Balkon, EG bis 1. St., keine Tiere, Nichtraucher, HG. Tel. 01522/6851546

3 ZW, KÜ, Bad, Gäste-WC, Aufzug oder EG barr.frei, Balkon, ruhiges Rentner-Ehepaar, Er noch aktiv. 1 x Garage/Tief. und 2. Stell-Platz, Oberursel Nord, günstige Miete, letzte Wohn. Chiffre OW 3103

Familie aus Afghanistan, Eltern, 6 Kinder suchen Haus oder entsprechende 5-Zi. Whg. im Hochtaunuskreis. Kaltmiete 1.200,- € einschl. Nebenkosten, Heizung wird extra bezahlt. Tel. 06082/2323 mobil: 0151/23422849

Suche kleine Wohnung für mich und meinen kleinen Hund, Parterre oder Souterrain. Bitte Anrufe nur aus Kelkheim und Umgebung. Tel. 0179/1411775

Exam. Altenpfl. unbefr. fest angest., NR, 50+, sucht langfristig naturnahe 1,5 - 2 ZKB, 1. Etage o. mit Aufzug, gerne mit EBK, Balkon, Badewanne, Keller bis 800,- € w in Kelkheim, Königstein, Bad Soden o. Kronberg, Tel. 06195/9850806

VERMIETUNG

30 m² Wohnung, Eschborn-Niöh, 2 Zi, Wohnküche, Badezimmer. 700,- € kalt + NBK. vermietungniehoe@web.de

Schönberg, 3 Zimmer Wohnung, 82 m², Einbauküche, Gäste-WC, großer Balkon, 900,- € + NK + Kt. Tel. 0172/2448128

Kgst.-OT, DG-Whg., ca. 50 m², möbl., renov., Tgl.-Bad, Loggia, EB-Kü., an Einzelpers., NR. ab 1.8. zu verm., KM 480,- € + NK + Kt. Chiffre: KW 31/02

Bad Homburg, helle 2-Zi.-Whg., EBK, Tgl.-Bad, ca. 50 m². Miete 475,- € + NK + Kt. von privat zu vermieten. Tel. 06173/314324

Liederbach, REH zentr. Lage, Wfl. 139 m², 5/6 Zi., Grdst. 360 m², Gar. + Stellpl., KM 2.000,- € + NK + Kt. Mail: hausinliederbach@gmx.de

FERIENHAUS/ FERIENWOHNUNG

Urlaub auf dem Ferienhof bei Pfarrkirchen in Niederbayern, mitten im Grünen auf einer Anhöhe mit Panoramablick (Rottauen-See). Zentraler Ausgangspunkt für vielfältige Unternehmungen (18-Loch-Golfanlage, Angeln, Bäderdreieck Bad Birnbach, Bad Griesbach, Bad Füssing, Freizeitparks). 3 gemütliche, voll eingerichtete Ferienwohnungen (ab 38,- EUR pro Übernachtung und Wohnung). Infos: www.ferienhof-march.de, Tel. 08561/9836890

NACHHILFE

Komp. Lernförderung - Mathe Grundschule - auch in den Ferien von Montessoripäd. Tel. 0177/6580576

Auch i. d. Ferien: D-Sprachförd. + individ. Lernbegleitg., preisw., priv. Probest., Referenzen, Obu/HG, F. Tel. 0151/70152087 (18-22h)

Lehramtsstudentin bietet Nachhilfe in Deutsch. Tel. 0151/15444391

Dein Mathe-Coach für deinen individuellen Erfolg im nächsten Schuljahr. Nachhilfe inkl. Videokurs, 24h-Support & Prüfungsvorbereitung. Kostenlose Probestunde vereinbaren. info@jessica-spelten.de

STELLENMARKT

STELLENANGEBOTE

Suchen zuverlässige & gründliche Putzperle (1 x die Woche) für Wohnung (90 m²) in Eschborn. Tel. 0178/9695228

Erfahrene deutschsprachige, zuverlässige Putzhilfe für 2-3 Std./Woche in Bad Homburg gesucht. Tel. 0177/2172586

Welche freundliche und gründliche Reinigungskraft kann mir 2 x 2 Std. pro Monat im Haushalt in Friedrichsdorf helfen? 13,- €. Tel. 0151/12705681

Putzhilfe in Steinbach alle 14 Tage für 3 - 4 Stunden gesucht. Tel. 0176/34612954

lokal & von privat an privat
KLEINANZEIGEN

Putzhilfe in Friedrichsdorf (Dillingen) 1 x pro Woche für 3 Std. gesucht. Tel. 06172/32058

Zuverlässige Haushaltshilfe mit Hundenerfahrung, für Privathaushalt in Kronberg, auf 450,- € Basis gesucht. Tel. 0179/6909996

Haushaltshilfe gesucht für gepflegten Haushalt, Kernstadt Königstein. Tel. 06174/931847

Bad Soden: Privathaushalt in B.S. sucht zuverlässige Putzhilfe (1 x wöchentl. ca. 4 Stunden) Tel. 0170/5123821

STELLENGESUCHE

Biete Reinigungsdienst für Fenster und Wintergärten an. Tel. 0176/20799263 oder 06172/2659260

Gelernter Maler-/Lackierergeselle führt Lackier- und Tapezierarbeiten sowie Fußbodenverlegung aller Art durch. Meine über 25-jährige Erfahrung verspricht Ihnen hohe Qualität! Ausführliche Beratung sowie ein kostenloses und unverbindliches Angebot vor Ort. Tel. 0151/17367694

Landschaftsgärtner: Baumfällarbeiten, Heckenschnitt, Sträucherschnitt, Pflasterbau, Wege, Terrassen und Treppen, Natursteine und Trockenmauern, Gartenarbeiten aller Art. Tel. 0178/4136948

Alles aus einer Hand: Maler-/Tapezierarbeiten, Trockenbau, Fliesen, Bodenbeläge. Wir renovieren Wohnungen. Tel. 0173/6802655

Schnelles, zuverlässig und preisw. Arbeiten in den Bereichen: Fliesenlegen, Trockenbau, Sanitärarbeiten, Malen und Tapezieren, Parkett- und Laminatverlegung mit Grundreinigung, Elektroarbeiten und Gartenarbeit, bei Interesse bitte melden unter: Tel. 01578/3163313

Mod. Innenausbau: Trockenbau (Zwände), Innenputz, Tapeten, Maler-/Lackierarb., Bodenbeläge, schnell u. zuverlässig. Tel. 0176/23690725

Landschaftsgärtner: Baumfällung, Heckenschnitt, Gartenpflege, Pflasterarbeiten, Naturmauer, Gartenarbeiten aller Art. Tel. 0172/4085190

Erfahrener Handwerker, zuverlässig, preisw. Arbeiten in den Bereichen: Trockenbau, Malen und Tapezieren, Fliesenlegen, Parkett- und Laminatverlegung sowie Gartenarbeit. Bei Interesse bitte melden unter Tel. 0157/58666956

A-Z-Meister-Rolläden-Jalousetten-Fenster-Dachfenster-Küchen-Bad-Sanierung-Schreiner-Glasschäden-Einbruchschäden-Renovierungen-Garten-Pool-Bau-Reparaturen-Entrümpelungen. Tel. 0160/7075866

Profi Reinigungshilfe übernimmt ihr Büro, Treppenhaus, Praxis oder andere Objekte zum Reinigen. Tel. 06171/6941344 o. 0152/02015519

Privat-Chauffeur: Security, Flughafen-Transfer, Schüler, Kurier, Reisebus, LKW, 7 Tage, 24 h-Service. Tel. 0160/7075866

Ich liebe Bügeln und mache das für Sie perfekt! Melden Sie sich bitte bei mir. Beste Grüße! Tel. 0172/5868689

Rentner sucht Arbeit rund ums Haus, gerne auch Botenfahrten, PKW vorhanden, mit langjähriger Garten- und Hausmeistererfahrung, in und um Bad Homburg. Tel. 0177/3363260

Zuverlässige Frau sucht Putzstelle im Privathaushalt in Oberursel, Bad Homburg, Friedrichsdorf. Tel. 0152/17425214

Hilfe in Seniorenhaushalt in Schwalbach, 2 mal 3 Std. wöchentlich, vormittags-nachmittags, Führerschein von Vorteil, akzeptable Deutschkenntnisse, evtl. Minijob. Tel. 06619/6533187

Gärtner sucht Gartenarbeit. Ich erledige alles im Garten, z. B. Gartenpflege, Hecken schneiden, Bäume fällen, Pflaster+Rollrasen legen, Teichreinigung usw. Bei Interesse: Tel. 06171/79350 o. 0178/5441459

Erfahrener Gärtner sucht Arbeit, pflege u. erledige die Arbeiten in ihrem Garten wie z. B. Hecken schneiden, Bäume schneiden, Rasen verlegen und vertikutieren (auch mit Rechnung). Tel. 0176/49653996 06171/8665187

Landschaftsgärtner sucht Gartenarbeit. Ich mache alles im Garten: Hecken schneiden, Bäume fällen, Rollrasen verlegen usw. (Rechnung) Tel. 0177/1767259, 06171/200583

Erledige legal, preiswert, gut und schnell Tapezierarbeiten, streichen, Trockenbau, Laminat und Fliesen legen. Tel. 0162/4209207

Gartenpflege und Hecken schneiden. Tel. 0177/7916500

Vernünftiger Handwerker mit vernünftigem Werkzeug sucht Aufträge. Privat od. gewerblich. Gutmann MTK Tel. 0163/6819185

Übernahme Ihre Gartenarbeiten Beetpflege, Rasenmähen, kleiner Hecken und Strauchschnitt sowie Haus und Hofreinigung mit Unkraut Entfernung. Tel. 0152/08733643 o. 06195/724874

Erfahrener, zuverlässiger Gärtner: Umgestaltung, Hecken schneiden, Rasenpflege, Einpflanzungen, Blumenbeete. Tel. 0175/1254818

Wenn Sie mit Ihrer privaten Kleinanzeige große Wirkung erzielen möchten, erscheinen Sie hier genau richtig: über 100.000 mal im kompletten Hochtaunuskreis – jeden Donnerstag.

RUND UMS TIER

Bieten zuverlässige und freundl. Haustierbetreuung bei Ihnen Zuhause in Bad Homburg und Umg. an. Tel. 0162/6556868

Hundesitter gesucht. Für meinen 11 Monate alten Flat Coated Retriever (sehr sozialverträglich) suche ich einen erfahrenen und zuverlässigen Hundesitter (stunden- bzw. tagesweise) im Raum Oberursel. Sie sollten Freude am Umgang mit einem sehr temperamentvollen, großen und verspielten Hund haben. Der Hund sollte zudem die Möglichkeit haben, auch bei Ihnen zuhause sein zu dürfen. Ich freue mich auf Ihren Anruf. Tel. 0172/9646044

Hundebetreuung für temperamentvollen Rüden in Oberhöchstäd täglich wochentags ab 1. Okt. gesucht. Nachricht per Mail: Taunushund@web.de

Gassigeher/-in zur Unterstützung der Urlaubsbetreuung in Rupperts-hain gesucht. Bitte auf AB sprechen. Tel. 06195/9874349

Dr. med. vet. Katja Feuerbacher
DIE TIERARZTPRAXIS IN IHRER NÄHE!
Telefon 06174 23443
info@kleintierpraxis-kelkheim.de

UNTERRICHT

Komp. Lernförderung – Mathe Grundschule – auch in den Ferien von Montessoripäd. Tel. 0177/6580576

Klavierunterricht 17,50 € / 30 Min., mit Lerngarantie & Humor, Frau Sternberg (geimpft). Tel. 01577/3228892

Diplom-Spanisch-Lehrerin: Möchten Sie spanisch lernen? Ich (Muttersprachlehrerin) erteile Unterricht u. Nachhilfe. Tel. 06172/944426 o. 0172/8711271

Endlich Französisch in Angriff nehmen! Neuanfang mit Erfolgsgarantie. Renate Meissner Tel. 06174/298556

Klavierunterricht für 10-jährige, motivierte Anfängerin in Königstein gesucht. Chiffre: KB 31/1

Endlich Englisch meistern! Effizientes und interessantes Lernen. Renate Meissner. Tel. 06174/298556

VERKÄUFE

Verkaufe neuwertige, modische Damenbekleidung, Gr. 56/58. Tel. 06172/31214

Privater Hofverkauf: Erlenweg 6a, HG-Gonzenheim, Sa 7.8., 13-16 h, Da-Markenkleidung, Gr. 38/40, Schuhe Gr. 39.

TV-Sessel auf Rollen, Hersteller Himolla. Elektrisch stufenlos verstellbar. Voll funktionsfähig. Preiswert zu verkaufen. Selbstabholer. VB 550,- €. Tel. 06172/41853

2 Damenräder: Enik Sunny 26"/42 Wave 5G blau: 90,- €. Trek Navigator 300 26" Citybike blau. Wenig genutzt. 180,- €. Tel. 06171/887361

Hundertwasser Gemälde, div. 6 St., Schildpatt Tischlampen, 2 St., Holzelefanten, sehr schöne Tiere, Original Afri. Tel. 06172/9081228 Handy 01522/6851546

Jucad, Carbon, Golf Wagen. Lithium, Recharger, Regenschirm, Carrying Case, 1.100,- € Tel. 06174/23047

Sofa 2 Sitzer, Microfaser hell, fast neu, € 75,-, Tel. 0174/3248718

The Story of civilization II Vol. Set english, good condition, orig. dust jackets, 50,- € Tel. 06174/23047

Piano Palme
KLAavierbau - FACHBETRIEB
Verkauf von gebr. Klavieren und Flügeln z.B. Bechstein, Blüthner, Bösendorfer, Seiler, Schimmel, Steinway & Sons und Yamaha
Friedberg 06031-92576 - www.piano-palme.de

VERSCHIEDENES

Haushaltsauflösungen und Entrümpelungen zu Festpreisen
Kostenlose Angebote. Verwertbares wird angerechnet oder angekauft.
Michael Thorn Dienstleistungen
Tel.: 06196/6526872
www.haushaltsaufloesung-profi.de

Hilfe und Unterricht für PC, Tablet, Smartphone von privat. Tel. 06196/641563

Ihre alten Schmal- und Videofilme kopiere ich gut und preiswert auf DVD. Auch Dias, Tonbänder und LP in bester Qualität auf CD. Ihre Schätze von mir gut gesichert. W. Schröder Tel. 06172/78810

Haushaltsauflösung und Entrümpelung
Kostenlose Angebote & bester Preis
Tel. 0172/75 29 550

Help at Home: Entrümpelung von Wohnung, Haus, Garage, Keller, Kleindienstleistungen aller Art, Transporte, Gartenarbeit, Oberursel, Bad HG und FFM. Wir machen das! Tel. 0171/3211155

Fenster schmutzig? Kein Problem! Ich putze alles wieder klar, auch sonntags. Tel. 06171/983595

Haushaltsauflösungen und Entrümpelungen mit Wertanrechnung, Kleintransporte, Ankauf von Antiquitäten. Tel. 0172/6909266

Floh- & Trödelmärkte
-Teilnahme für jedermann -

Sa., 7.8.21, Do., 12.8.21, von 8.00-14.00 Uhr, Ffm.-Höchst, Jahrhunderthalle, Parkplatz B

Sa., 7.8.21 von 13.00-17.00 Uhr, Ffm.-Kalbach, Frischezentrum, Am Martinszehnten

Di., 10.8.21, von 8.00-13.00 Uhr, Eschborn, MANN MOBILIA, Camp Phönix, Elly-Beinhorn-Str. 3

So., 8.8.21, von 10.00 - 16.00 Uhr, Hattersheim, GLOBUS, Heddingheimer Straße

Achtung! Auf unseren Märkten besteht Maskenpflicht
Weiss: 06195 91994-0 - www.weiss-maerkte.de

Sehr geduldiger Computer-Senior (über 50 Jahre Computer-Erfahrung), zeigt Seniorinnen & Senioren den problemlosen, sinnvollen Gebrauch von **PC** (Laptop bzw. Notebook), **Tablet und Smartphone** (Kein Apple!). Bad Homburg & nähere Umgebung. Tel. 0151/1576-2313

A-Z-Entrümpelungen, A-Z-Umzüge, A-Z-Grundreinigung, A-Z-Renovierung, A-Z-Badsanierung, A-Z-Schreiner. Tel. 0160/7075866

»Wer aufhört zu werben, um Geld zu sparen, könnte genauso gut seine Uhr anhalten, um Zeit zu sparen.«
Henry Ford

Segeln in den Niederlanden, 20.08.-27.08. od. 27.08.-03.09., Segelerfahrung nicht erforderlich. Tel. 06172/939517

Privater Kreditgeber gesucht, biete sehr attraktiven Zinssatz. Festes monatliches Einkommen aus 2 Jobs verfügbar. Kontakt bitte unter Tel. 0160/90914159

Klavierstimmer Ingmar Pfeffer, Klavier- u. Chemalobauer, Konzerttechniker. Tel. 06195/2972

PC-Service Haas, kompetent und sofort! PC-Inspektion u. Modernisierung, Internet, E-Mail, Drucker, WLAN, Handy. Nehmen Sie Kontakt auf: Tel. 06195/7583010 u. 0170/7202306

SCHOBER UMZÜGE
MÖBELSPEDITION
• Wir erledigen Ihren Umzug in aller Ruhe
• Schreiner-Werkstätte
• Küchenschreiner
• Container-Lager
• Lagerhallen/Box
• Nah-/Fernverkehr
• Europa - International
• Überseeumzüge
• Einpackservice
• Individuelle Beratung vor Ort
65835 Liederbach / Ffm. Höchster Straße 56
Tel.: 069 - 77 70 65
Mobil: 0171 - 600 46 30
Schober-Umzüge@t-online.de
http://www.umzuege-schober.de

Wie antworte ich auf eine Chiffre-Anzeige?
Antworten auf Chiffre-Anzeigen ist ganz einfach:
Schreiben Sie einen Brief oder eine kurze Notiz an den Inserenten.
Legen Sie diese in einen Briefumschlag, auf dem Sie die Chiffre-Nummer notieren, die in der Anzeige stand.
Stecken Sie den Umschlag in einen zweiten Umschlag, auf dem Sie unsere Verlagsanschrift notieren.
Alles andere übernehmen wir: schnell, zuverlässig und diskret.

Private Kleinanzeige Gesamtauflage: 148.850 Exemplare
Anzeigenschluss Dienstag 12.00 Uhr
Bitte veröffentlichen Sie am nächstmöglichen Donnerstag nebenstehende private Kleinanzeige. (durch Feiertage können sich Änderungen ergeben).

Bad Homburger/Friedrichsdorfer Woche · Oberurseler/Steinbacher Woche
Kronberger Bote · Königsteiner Woche · Kelkheimer Zeitung
Eschborner Woche · Schwalbacher Woche · Bad Sodener Woche

Auftraggeber, Name, Vorname: _____
Straße: _____
PLZ, Ort: _____
Unterschrift: _____
IBAN: DE _____
Unterschrift: _____

Ich bin damit einverstanden, dass die Anzeigenkosten von meinem Konto abgebucht werden. Der Einzug gilt nur für diesen Rechnungsbetrag. **Eine Rechnung wird nicht erstellt.** Personenbezogene Daten werden nicht an Dritte weitergegeben und nur zu internen Zwecken gespeichert.

Preise: (inkl. Mehrwertsteuer)
○ bis 4 Zeilen 12,00 €
○ bis 5 Zeilen 14,00 €
○ bis 6 Zeilen 16,00 €
○ bis 7 Zeilen 18,00 €
○ bis 8 Zeilen 20,00 €
je weitere Zeile 2,00 €

Chiffre:
○ Ja ○ Nein

Chiffregebühr:
○ bei Postversand 5,00 €
○ bei Abholung 2,00 €

Meine Anzeige soll in folgender Rubrik erscheinen: _____
(Bitte immer mit angeben.)

Bitte Coupon einsenden an: **Hochtaunus Verlag · 61440 Oberursel · Vorstadt 20**
Tel. 06171/62 88-0 · Fax 06171/62 8819 · E-Mail: verlag@hochtaunusverlag.de

IMMOBILIENMARKT

**SIE MÖCHTEN IHRE IMMOBILIE VERKAUFEN ?
DANN NUTZEN AUCH SIE DEN „FERIEN-RABATT“ !**

Bei einer Auftragserteilung zwischen dem 19.07. und 27.08.2021 fällt nur eine Makler-Provision in Höhe von **1,99 % (inkl. 19% MwSt.)** an ! *

Mehr Infos dazu direkt bei:



Carsten Nöthe

Immobilienmakler

Tel.: 06172 - 8987 250

carsten@noethe-immobilien.de

* Voraussetzung: Die Vorlage dieses Inserates bei Auftragserteilung.

GESUCHE

KIRCHENGEMEINDE sucht eine Bleibe:

Die All Nations Church Eschborn/ Frankfurt e.V., eine lebendige, evangelisch-freikirchliche Gemeinde mit Sitz in Schwalbach, sucht zum (provisionsfreien) Kauf:

Ein bebaubares Grundstück oder ein Gebäude (auch Halle) mit einer Größe von etwa 1.000 m².

In der Nähe sollten ausreichend Parkplätze vorhanden sein, ebenso der Anschluss an den öffentlichen Personennahverkehr.

Tel.: 0172/8891040
office@allnations-church.de

Anzeigen Hotline

Tel. 06171/62880

Wir stehen Ihnen
mit Rat & Tat
zur Seite.

Sieben-Tage-Inzidenz liegt bei 21,9

Hochtaunus (how). Laut Mitteilung des Hochtaunuskreises ist die Sieben-Tage-Inzidenz weiter gestiegen. Sie lag am Dienstagabend im Hochtaunuskreis bei 21,9 Corona-Infizierten pro 100 000 Einwohner. Von den derzeit 103 aktiven Fällen wurden 3 Patienten in den Hochtaunus-Kliniken behandelt, keiner von ihnen auf der Intensivstation. Zugleich

schreitet die Impfung voran. 85 168 Menschen waren bis Dienstag einmal geimpft, darunter 1377 Einmalimpfungen mit Johnson & Johnson. 71 023 haben bereits ihre zweite Impfdosis erhalten. Bei den Haus- und Fachärzten wurden 54 938 Erstimpfungen, 44 970 Zweitimpfungen und 3824 Einmalimpfungen durchgeführt.

	Stand 27. Juli 2021	Stand 3. August 2021	
Gesamtzahl positiv getesteter Personen seit Pandemiebeginn	8424	8477	+53
hiervon verstorben	211	213	+2
hiervon noch isoliert	88	103	+15
hiervon genesen	8125	8161	+21
Sieben-Tage-Inzidenz	13,0	21,9	

Städte & Gemeinden			
Bad Homburg	2359	2368	+7
Friedrichsdorf	894	906	+12
Glashütten	126	128	+2
Grävenwiesbach	229	229	+0
Königstein	587	590	+3
Kronberg	628	630	+2
Neu-Anspach	415	421	+6
Oberursel	1419	1429	+10
Schmitten	299	299	+0
Steinbach	431	433	+2
Usingen	560	561	+1
Wehrheim	292	298	+6
Weilrod	185	185	+0

PaX Secura – aus Erfahrung sicher

Wir bieten Ihnen eine große Auswahl an PaX Sicherheitsfenstern und -türen, die Ihrem Wunsch nach mehr Einbruchschutz am besten gerecht werden.

Unser qualifizierter Fachbetrieb ist beim LKA ein gelistetes Errichterunternehmen.

Max-Planck-Straße 12
65779 Kelkheim
Tel. 0 61 95 – 91 15 94
www.schreinerpreuss.de
E-Mail: info@schreinerpreuss.de

PaX
FENSTER UND TÜREN
Partnerbetrieb

Arbeitslosenquote sinkt leicht

Hochtaunus (how). Im Juli waren im Hochtaunuskreis insgesamt 5361 Menschen arbeitslos gemeldet. Das waren elf Personen weniger als im Juni und 699 Menschen (-11,5 Prozent) weniger als im vergangenen Jahr. Die Arbeitslosenquote sank erneut um 0,1 Prozentpunkte auf 4,4 Prozent. Im Juli 2020 lag die Quote bei 5,1 Prozent.

Der Zugang offener Stellen belief sich auf insgesamt 212 Stellenmeldungen in diesem Monat. Der Zugang offener Stellen wies im Vergleich zum Vorjahr 2020 einen Rückgang von 13 Stellen auf. Dies entspricht einem Minus von 5,8 Prozent. Der Stellenbestand lag somit bei 646 offenen Stellen. Gegenüber dem Vorjahr lag der Bestand mit 118 Stellen

oder 18,8 Prozent über dem Vorjahreswert. Die Zahl der gemeldeten Berufsausbildungsstellen im Hochtaunuskreis lag bei 908, das waren 104 oder -10,3 Prozent weniger als im Vergleichszeitraum des Vorjahrs. Die Zahl der gemeldeten Bewerber um einen Ausbildungsplatz lag bei insgesamt 792 Jugendlichen. Damit waren 413 Jugendliche oder -34,3 Prozent weniger gemeldet. Die Zahl der Bewerber, die noch keinen Ausbildungsplatz haben, fiel mit 260 jungen Menschen niedriger aus als vor einem Jahr (-47,6 Prozent). Ihnen stehen in diesem Monat aktuell 314 unbesetzte Berufsausbildungsstellen gegenüber, dies sind 34 Stellen weniger (-9,8 Prozent) als vor einem Jahr.

Leicht verletzt bei Brand in Küche

Oberursel (ow). Am frühen Sonntagmorgen wurden die Bewohner eines Wohnhauses im Mariannenweg durch einen Rauchwarnmelder geweckt. Nachdem ein Brand in der Küche bemerkt wurde, versuchte man diesen zu löschen. Ein 61-Jähriger stürzte dabei und zog sich leichte Verletzungen am Kopf zu. Anschließend rettete sich die Familie noch vor

Eintreffen der Feuerwehr ins Freie. Aufgrund der starken Rauchentwicklung mussten alle drei Bewohner zur Behandlung ins Krankenhaus gebracht werden. Nach ersten Einschätzungen wird ein Defekt an einer Küchenmaschine als Ursache für den Brand gesehen. Im Haus entstand ein Sachschaden von geschätzt 15 000 Euro.



Dingeldein GmbH
Schornstein-, Dach- und Ofen-Technik

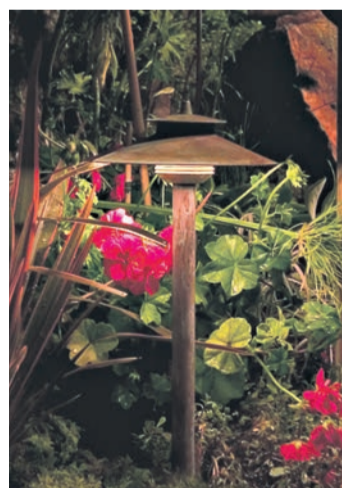
Alles rund um den Schornstein
Dacharbeiten aller Art
Kaminöfen und Kamine
Ofenstudio Bad Vilbel
Meisterbetrieb

Tel. 06101 - 12 83 99
Zeppelinstr. 14 • Bad Vilbel • Gewerbegeb. Am Stock
www.dingeldein-schornstein.de

Spot an für mehr Stimmung im Garten

Mit variablen LED-Beleuchtungen für Ambiente und Sicherheit sorgen

(djd). Licht im Außenbereich erfüllt mehrere Zwecke: Es sorgt für Sicherheit, indem Stufen und Wege bei Dunkelheit trittsicher ausgeleuchtet sind. Gleichzeitig bringt eine individuelle Beleuchtung mehr Ambiente in den Garten. So lässt sich etwa der groß gewachsene Lieblingsbaum mit einem Punktstrahler eindrucksvoll in Szene setzen, die Lichtfarbe wird dabei nach Wunsch immer wieder verändert. Eine praktische Lösung für außen sind LED-Niederholtsysteme. Sie benötigen lediglich zwölf Volt und lassen sich somit unkompliziert verlegen. Systeme wie „FX Luminaire“ von Hunter bieten mit einer großen Vielfalt an Wegeleuchten, Punktstrahlern und flächigen Lichtquellen geeignete Lösungen für jeden Bereich des Gartens. Unter www.rainpro.de etwa gibt es mehr Details und eine Kontaktmöglichkeit.



Mit der passenden Beleuchtung kommt der Garten auch bei Dunkelheit groß raus.
Foto: djdlwww.rainpro.de

Baumpflege, Baumschnitt, Wurzelstockausfräsung, Bäume fällen
Tel. 06081/5872200 oder 06171/6941543
Baumpflege Rental

Gewächshaus 3x4m/ 2,1x4m/ 4x4m
erweit. bis 12m lang Polycarbonat 4/6mm, Profil massiv 20x20mm/ 40x20mm – Lieferung / Montage
Tel. 0179 1226672 o. 069 90235048
Email: info@2markets.de
2Markets GmbH

Bäume fällen, schneiden und roden. Gartenpflege und Gestaltung. Tel. 06171/6941543
Firma FR Oberurseler Forstdienstleistungen
www.oberurseler-forstdienstleistungen.de

Ofenstudio Bad Vilbel
KAMINE & KAMINKASSETTEN SPEICHERÖFEN & SCHORNSTEINE
Große Verkaufs- & Ausstellungsfläche
Zeppelinstraße 14 • 61118 Bad Vilbel
Tel. 0 61 01 / 80 33 144
www.ofenstudio-gmbh.de

Haushaltsauflösungen
Entrümpelung
Kleine Umzüge
Mobil: 0152 - 366 851 56
www.ks-facilityservices.de

müller+co
Fenster und Türen



WIR BLICKEN DURCH SEIT 1905
Müller+Co GmbH
Merzhausener Straße 4 - 6
61389 Schmitten-Brombach
Telefon 06084 42-0
Niederlassung
Auf dem kleinen Feld 34
65232 Taunusstein-Neuhof
Telefon 06128 9148-0
Fenster- und Türausstellungen
Mo. - Fr. 7 - 18 Uhr und Sa. 9 - 14 Uhr
www.fenster-mueller.de

● Pflasterarbeiten ● Terrassen ● Treppen ●
Naturstein-Mauern ● GÜNSTIG - Fachbetrieb -
AHP GbR - NL Rhein/Main ☎ 0800 7241 043

Über 55 Jahre Komplettservice rund um den ÖLTANK

Zugelassener Fachbetrieb nach Wasserrecht
♦ Tank-Reinigung ♦ Tank-Sanierung ♦ Tank-Demontage
♦ Tank-Stillegung ♦ Tankraum-Sanierung ♦ Tank-Neumontage

TANK-MÄNGELBEHEBUNG

Auch bei gefülltem/teilgefülltem Tank.
Der Heiz- und Warmwasserbetrieb läuft weiter.

Tankrevision-Stadtler GmbH • 65933 Frankfurt/M • Lärchenstr. 56
☎ 069/39 26 84 • ☎ 069/39 91 99 • Fax 069/39 91 99 od. 38 01 04 97
tankrevision-stadtler@t-online.de • www.tankrevision-stadtler.de
Oberursel: ☎ 06171 / 7 43 35 • Wiesbaden: ☎ 06122/50 45 88
Mainz: ☎ 06131/67 28 30 • Heusenstamm: ☎ 06104/20 19

OFENHAUS KLOHMANN
KAMINÖFEN • KAMINE • ÖFEN • KACHELÖFEN
Wir sorgen für wohlige Wärme!
DIPLOM-ING. A. KLOHMANN
65936 Ffm.-Sossenheim • Nikolausstr. 8
Tel. 069/3420 15 • www.ofenhaus-klohmann.de
GROSSE AUSSTELLUNG

STELLENMARKT

Mitarbeiter m/w/d für Küche/Kasse/Service
in Teil-/Vollzeit oder als geringfügig beschäftigt auf 450-€ Basis in Eschborn ab sofort gesucht.

Bei uns gibt es eine echte Chance. Wir bieten ein gutes Betriebsklima in einem netten Team von Montag bis Sonntag in Schichtarbeit. Gepflegtes Äußeres, Teamfähigkeit, Kontaktfreudigkeit. Interessiert?

Food Profi Eschborn GmbH Burger-King
Elly-Beinhorn-Straße 1A, 65760 Eschborn
Telefon 0163 - 6333374 · (Herr Coskun)



AWO | FFM Das Traute und Hans Matthöfer-Haus, Altenpflegeeinrichtung der AWO in Oberursel sucht ab sofort

ein/e Fahrer*in für „Essen auf Rädern“ (m/w/d) als Aushilfe auf Mini-Job Basis (450€)

Arbeitszeit: ca. 10 - 14 Uhr
Führerschein Klasse B erforderlich

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:

Traute und Hans Matthöfer-Haus
Herrn Kirsch · Küchenleitung
Kronberger Str. 5 · 61440 Oberursel
kueche.thmh@awo-frankfurt.de

Mitarbeiter m/w/d für Küche/Kasse/Service
in Teil-/Vollzeit oder als geringfügig beschäftigt auf 450-€ Basis in Rosbach v.d. Höhe, Karben Florstadt, Butzbach und Oberursel ab sofort gesucht.

Bei uns gibt es eine echte Chance. Wir bieten ein gutes Betriebsklima in einem netten Team von Montag bis Sonntag in Schichtarbeit. Gepflegtes Äußeres, Teamfähigkeit, Kontaktfreudigkeit. Interessiert?

Food Profi GmbH Burger-King
Raiffeisenstraße 1-3, 61191 Rosbach
Zeilweg 1, 61440 Oberursel
Telefon 0163 - 6333374 · (Herr Coskun)



NEUE HERAUSFORDERUNGEN GESUCHT?

Wir suchen **hauswirtschaftliche Mitarbeiter/innen (m/w/d)** im Raum Bad Homburg, Oberursel, Königstein und Kronberg

- Unbefristete Arbeitsverträge
- Regelmäßige Fort- & Weiterbildungen
- Leistungsgerechte Vergütung
- Führerschein wünschenswert

Sie arbeiten mit Spaß und Engagement in der Hauswirtschaft? Dann bewerben Sie sich: info@haushaltsagentur-angermann.de

Agentur Angermann
Pflege und Haushalt

Aufgeschlossenes, motiviertes Team

Zeppelinstr. 7 · 61118 Bad Vilbel · 06101/80 33 108 · www.haushaltsagentur-angermann.de

Wir suchen eine/n **Buchhalter/in** für die vorbereitende Buchhaltung auf 450 € Basis
Tel. 06174 23902 (Fr. Knust)

MUSEUMSSHOPS GERSTENBERGER
Wir, der **RÖMERSHOP** auf der **SAALBURG** in Bad Homburg suchen **DICH!**
Werde Teil unseres Teams (m/w/d) auf Teilzeit und 450,-€ Basis
schriftl. Bewerbung: info@museumsshops-gerstenberger.de
Telefon: 0231-9797674
Wir freuen uns auf DICH!

Bürgelstollen
Waldgasthaus
Küchenhilfe (w/m/d)
Spülen & Vorbereitung kalte Küche in Vollzeit ab sofort.
Interessenten bitte melden unter **0172 5954844** oder info@buergelstollen.de



Frühaufsteher für Bad Homburg, Oberursel und Friedrichsdorf gesucht

Sichern Sie sich eine attraktive Teilzeitbeschäftigung in unserem Team als

Zusteller (m/w)

Verdienen Sie in Ihrem Wohngebiet bis zu 450,-€ als Minijobber oder in Teilzeit auch darüber hinaus. Profitieren Sie von einem lukrativen Zuverdienst mit vielen Extras.

Wir bieten

- einen sicheren Arbeitsplatz
- pünktliche und sichere Bezahlung
- einen steuerfreien Nacht- bzw. Sonntagszuschlag
- Lohnfortzahlung bei Urlaub und im Krankheitsfall
- Intensive Einarbeitung
- Zustellere exemplar
- Zustellermaterial
- Eigenverantwortliches Arbeiten bei freier Zeiteinteilung Mo-Sa bis 6.00 Uhr oder So bis 08.00 Uhr

Sie stellen in Ihrem Zustellgebiet Tageszeitungen und andere zeitungähnliche Objekte in den Morgenstunden zu.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!

Agentur Seng
Tel. 06172 - 75770 oder info@agentur-seng.de

Taunus Zeitung **Frankfurter Allgemeine** **Frankfurter Rundschau**
ZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND



KUGLER SCHMIDT-CLAUSEN MANAGEMENTBERATER

Engagierte Bürofachkraft gesucht!

Sie sind Allrounderin (w/m/d) und möchten uns bei allen typischen Bürotätigkeiten in Teilzeit oder 450 € Basis unterstützen?

Wenn Sie über eine schnelle Auffassungsgabe verfügen, gewissenhaft arbeiten und mit den gängigen MS-Office Anwendungen vertraut sind, dann sollten Sie Teil unseres Teams werden.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Tel.: 06172/99599-0, karriere@kscp.de
Ferdinandstraße 17a, 61348 Bad Homburg

Die Oberurseler Woche im Internet:
www.taunus-nachrichten.de

LAUTENSCHLAGER FEINKOST
BEKANTEN - CATERING & EVENTS - LOCATION

1907 in Bad Homburg als Fischgeschäft gegründet, ist Lautenschläger heute das größte und älteste Feinkostgeschäft im Rhein-Main-Gebiet.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

KASSIERER m/w/d – Teilzeit
VERKÄUFER m/w/d – Vollzeit

Was wir bieten:

Familiäres Arbeitsumfeld | Geregelte Arbeitszeiten
Attraktives Gehalt | Mitarbeiterabbat
Urlaubsgeld | Weitere Sozialleistungen | Bonuskarte

Bewerben Sie sich gleich jetzt!

Feinkost Lautenschläger GmbH • Bad Homburg
T: 06172-60059-0 • E: bewerbung@feinkost-lautenschlaeger.de
www.feinkost-lautenschlaeger.de

Wir sind ein zukunftsorientiertes Tiefbauunternehmen in Kronberg/Ts., mit langjähriger Tradition und suchen zur Verstärkung unseres Teams einen

Baggerfahrer (m/w/d)

deren/dessen Zuverlässig- und Belastbarkeit selbstverständlich sind.

Zum Aufgabengebiet gehören:

- Führen von Baggern (bis 29 to.)
- Führen von Baugeräten und Baumaschinen verschiedener Hersteller
- Durchführen von Rammarbeiten sowie Baggerarbeiten mit Tieföffeln und Greifern
- Erstellung von Verbauten, Baugruben und Baugraben
- Ausführung von Erdbewegungs- und Aushubarbeiten
- Wartung und Pflege der zugewiesenen Maschinen

Ihr Profil:

- Sie haben eine abgeschlossene Berufsausbildung zum Baggerfahrer oder verfügen über entsprechende Berufserfahrung als Baggerfahrer im Rohrleitungs-, Kabel- und Kanalbau
- Sie sind mit dem Umgang von vollhydraulischen Schnellwechseleinrichtungen und verschiedenen Anbaugeräten vertraut
- Sie besitzen eine schnelle Auffassungsgabe, arbeiten sorgfältig und ergebnisorientiert
- Sie besitzen eine gültige Fahrerlaubnis der Klassen B und CE

Arbeitsort: 61476 Kronberg / Taunus und Umgebung

Wir bieten Ihnen: ein verantwortungsvolles und anspruchsvolles Aufgabenspektrum, eine Mitarbeit in einem engagierten und kollegialen Team, ein familiär geführtes Unternehmen mit flachen Hierarchien, ohne bürokratische Barrieren sowie eine leistungsgerechte Vergütung

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie uns bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit aussagekräftigem Lebenslauf per E-Mail an: info@gebrkemmler.de oder per Post an Gebr. Kemmler GmbH & Co. KG, Im Katzenforst 3, 61476 Kronberg/Ts.



ZV Zeitungsvertriebs GmbH
Bad Homburg v.d. Höhe

Die ZV Zeitungsvertriebs GmbH ist eine Tochtergesellschaft der Medienservice GmbH & Co. KG. Täglich sichern wir die Auslieferung der Frankfurter Allgemeinen Zeitung und weiterer renommierter nationaler und internationaler Zeitungstitel und Zeitschriften.

Wir suchen ab sofort

Einsatzzusteller Vollzeit (m/w/d)
(36 Stunden pro Woche – Nachtarbeit)

Ihre Aufgabe bei uns:

- Sie sorgen in den frühen Morgenstunden dafür, dass die Abonnenten montags bis samstags jeden Morgen pünktlich ihre Tageszeitungen und Zeitschriften erhalten
- Die Zustellung findet an 6 Tagen die Woche (Montag – Samstag) in der Zeit von 02:30 – 08:30 Uhr in wechselnden Einsatzgebieten im Großraum Bad Homburg statt

Sie punkten mit folgenden Eigenschaften:

- Sie sind mindestens 18 Jahre alt
- Sie möchten in der Nacht bzw. den frühen Morgenstunden arbeiten
- Sie sind zuverlässig
- Sie haben einen Führerschein Klasse B
- Ein Schulabschluss oder Fachkenntnisse sind nicht erforderlich

Das bieten wir Ihnen:

- Einen unbefristeten Arbeitsvertrag
- Ein festes Gehalt plus Nachtzuschlag
- Eine gute Einarbeitung
- Ein Zustellfahrzeug (PKW)
- Freiexemplare der Zeitung

Bewerben Sie sich noch heute mit Ihrem Lebenslauf per E-Mail an info@agentur-seng.de

Gerne können Sie uns auch telefonisch zu unseren Bürozeiten (Mo.-Fr. 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr) unter 06172/ 75770 erreichen.

**AUKTIONSHAUS
Oberursel**
Jetzt einliefern zur
nächsten Versteigerung!
Fuchstanzstraße 33 · Tel. 06171-2790467
www.auktionshaus-oberursel.de

Bio. Teppich-Hand-Wäsche
Seit 1991 in Friedrichsdorf
Hugenottenstr. 40
FARZIAN Tel. 06172-763620

**Kronberger
Lichtspiele**
mein Kino...
5. 8. – 11. 8. 2021

Kaiserschmarrndrama
Do. – Mi. 20.15 Uhr
Fr. – Mo. auch 17.45 Uhr

**Peter Hase 2 – Ein Hase
macht sich vom Acker**
Sa. + So. 15.30 Uhr

28. 8. – 18.00 Uhr
„Der Hochzeitsschneider von Athen“
Regisseurin Sonia Liza Kentermann
zu Gast

www.kronberger-lichtspiele.de
Klimatisiert 06173/7 93 85

www.taunus-nachrichten.de · Wir sind für Sie da!

Kapitän Meyer-Brenkhof Yachtschule
Telefonische Beratung jederzeit!
Alle Bootsführerscheine und Funkzeugnisse
Segeln | Motorboot | Revierfahrt | Manövertraining | Funk
Alle Theoriekurse online über das Internet!
Info unter: www.rhein-main-sportbootschulen.de
Telefon: 0 67 23/808 92 37, Mobil: 01 71/854 90 58

Erbsentanz in der Grundschule Mitte



Am Sonntag konnten Eltern mit ihren Kindern, Großeltern mit ihren Enkeln oder die komplette Familie einer Märchenstunde auf dem Gelände der Grundschule Mitte lauschen. Nach der Eröffnung durch den Kunstgriff-Vorsitzenden Dirk Müller-Kästner traten die Darsteller des Galli-Theaters Wiesbaden auf. Mit dem Stück „Die Prinzessin auf der Erbse“ wurden etwa 200 Besucher, besonders Kinder, spielerisch in das Stück miteinbezogen. Die Stimmung des Publikums war sehr aufgelockert, und es herrschte eine gelassene Stimmung. Nicht nur die Kinder kamen auf ihre Kosten, sondern auch ihre Begleiter, die sich das eine oder andere Schmunzeln nicht verkneifen konnten. Außerdem gab es die Möglichkeit, sich mit leckeren Grillauflagen zu verköstigen. Der sechsjährige Tim freut sich „endlich wieder etwas Echtes zu sehen und nicht mehr nur noch Filme zu schauen“. Am Ende des Märchens wurden die Kinder mit dem „Erbsentanz“, den sie mit den Dartellern tanzen durften, nochmal gefordert. Foto: dn

Regionalpark-Wanderbienen an der Stierstädter Heide

Oberursel (ow). In Anlehnung an die Tradition der Wanderimkerei sind auch in der Saison 2021 die Bienenwagen der Frankfurter Künstlergruppe „finger“ mit Florian Haas und Andreas Wolf wieder auf Reisen. Somit zieht das Kunstprojekt Regionalpark Wanderbienen schon im sechsten Jahr entlang des Taunushangs.

Wie leben die Bienen in der Landschaft Rhein-Main? Welche Lebensbedingungen brauchen sie? Mit diesen und weiteren Fragen beschäftigen sich die Imker der Künstlergruppe „finger“ bei diesem Projekt. Und so sind die Fragen und Antworten als großformatige Bildergeschichten der jungen Bienen mit ihrer Ausbilderin „Miss Polli“ und ihrem Lehrer „Mr. Prop“ in der „Bienenschule“ an den Wagen der Regionalpark Wanderbienen visualisiert. Über die sogenannten Graphic Novels setzen sich die Künstler mit den Themen zum Bienenleben und -sterben, zu Nektar, Pollen, der Landschaft und auch der aktuellen Corona-Pandemie auseinander. Der künstlerische Aspekt der überraschenden und ungewöhnlichen Perspektive der Bienenvölker trägt zur Information und Kommunikation mit allen Sinnen bei.

In diesem Jahr haben die Bienen im gelben Wagen auf ihrer Wanderschaft bereits in Bad Homburg, Schwalbach und Friedrichsdorf Station gemacht und Honig produziert. In Bad Homburg, in der Nähe des Lernbauernhofs an der Rundroute, wurde auf der Graphic Novel das Deformed Wing Virus thematisiert, das Vergleiche zum Corona-Virus zulässt. Am Viergötterstein an der Safari-Route in Schwalbach ging es um das Thema Biodiversität. In Friedrichsdorf gab es an der Villa Rustica an der Rundroute passenderweise eine Graphic Novel zu „Bienen und Römer“.

Der Bienenwagen mit 50 000 fleißigen Bienen ist ein echter Hingucker und öffnet Spa-

ziergängern und Radfahrern eine neue Perspektive auf die Natur. Er ist in diesem Jahr vom 6. August bis Ende September an der Stierstädter Heide zu Gast. Es ist also zu vermuten, dass der Honig der Regionalpark Wanderbienen 2021 vom Taunushang die ganz besondere „Heidenote“ enthalten wird. Das Thema der „Graphic Novel“ ist passend zum Standort die „Heideimkerei“. Was sich dahinter verbirgt, kann direkt am Ort entdeckt werden. Der Wagen steht an der Straße An der Heide, etwa in Höhe der Straße Am Wernerskreuz. Dort findet sich auch eine der Infotafeln des Pfads „Malerische Natur“ – ebenfalls ein Projekt des Regionalparks. Die Tafel informiert über die Entstehung der Heidelandschaft sowie über ihre Besonderheiten und zeigt sie aus Sicht des Landschaftsmalers Hans Thoma mit dem Gemälde „Schafherde bei Oberursel“ von 1898. Für Samstag, 18. September, von 14 bis 17 Uhr ist ein Infonachmittag am Bienenwagen in Kooperation mit Heideaktion der Schutzgemeinschaft Deutscher Wald geplant.

Den Honig der Regionalpark-Wanderbienen aus dem Jahr 2020 gibt es in fünf verschiedenen Honigmischungen. Die Mischung „Wald und Wiese“ vom gelben Wagen am Taunushang enthält Honig vom Buchweizen an der Agrar-Kultur-Achse in Oberursel, von den Streuobstwiesen am Sonnendeck bei Friedrichsdorf, von den Kastanienwäldern in Kronberg und von den früh blühenden Wiesenkräutern und Raps an der Route Safari von Zoo zu Zoo bei Sulzbach. Sie ist in Gläsern mit 125 Milliliter für 2,50 Euro und mit 250 Milliliter für vier Euro im Regionalpark Portal erhältlich. Weitere Informationen hierzu, zum Projekt generell und zur Wanderschaft aller drei Bienenwagen finden sich im Internet unter www.wanderbienen.de oder www.regionalpark-rheinmain.de.

Ein Service für die Leser der **Oberurseler
Steinbacher
Woche**

Hotline: 0 61 71 - 58 72 99



**BRÜDER GRIMM
FESTSPIELE HANAU**

VERSCHIEBUNG AUF
JULI & AUGUST 2021

AMPHITHEATER SCHLOSS PHILIPPSRUHE

AUSWAHL VERANSTALTUNGEN FRANKFURT +

**40 Jahre Alte Oper Frankfurt
hr-Sinfonieorchester**
Alain Altinoglu, Leitung
Werke von Hindemith, Schumann und Ravel
Alte Oper Frankfurt
28.08.2021, 19.00 Uhr 19,00 – 57,00 €

**W-Festival 2021
Nouvelle Vague - Internationales Bossa Nova
Bandprojekt**
Alte Oper Frankfurt
30.08.2021, 20.00 Uhr 30,75 – 59,50 €

**W-Festival 2021
Sophie Hunger - Jazz, Folk, Rock und Elektronik
Songschreiberin**
Alte Oper Frankfurt
30.08.2021, 20.00 Uhr 36,50 – 59,50 €

**W-Festival 2021
Anke Engelke & Iris Berben - Komisch!**
Alte Oper Frankfurt
03.09.2021, 18.00 Uhr 30,75 – 59,50 €

**Katie Melua
an acoustic performance**
Alte Oper Frankfurt
03.09.2021, 22.00 Uhr 48,00 – 94,00 €

**Die Flying Steps tanzen
10 Jahre Jubiläum - FLYING BACH
zu J. S. Bachs wohltemperiertem Klavier**
Alte Oper Frankfurt
05.09.2021, 21.00 Uhr 51,00 – 71,00 €

**Alles andere als Piano
JOJA Wendt Stars on 88 Part II**
Alte Oper Frankfurt
08.09.2021, 20.00 Uhr 40,50 – 63,50 €

**Ein Abend für die ALTE OPER
Archaische Klänge in klassischen Formen -
vom Nahen zum Fernen Osten**
Alte Oper Frankfurt
11.09.2021, 20.00 Uhr 35,00 – 60,00 €

**FRATOPIA - Open Space
Step across the Border**
Alexej Gerassimez, Schlagzeug, Jazzrausch Bigband
Alte Oper Frankfurt
25.09.2021, 22.00 Uhr 28,00 €

**FRATOPIA - Open Space
Klavierlandschaften**
Pierre-Laurent Aimard & Michael Wollny,
Tastensinstrumente
Werke von J. S. Bach, Schubert,
Skrjabin, Ligeti, Kurtág u.a.
sowie Improvisationen von Michael Wollny
Alte Oper Frankfurt
26.09.2021, 20.00 Uhr 49,00 €

**FRATOPIA - Open Space
360 Grad**
Junge Deutsche Philharmonie
André de Ridder, Leitung*, Kit Armstrong, Klavier
Werke von Mozart, Dessner/Woodkind und
Schumann
Alte Oper Frankfurt
28.09.2021, 20.00 Uhr 35,00 €

AUSWAHL VERANSTALTUNGEN OBERURSEL

Kasia Wiczorek- Klavierabend
Schirmherr: Generalkonsul der Republik Polen
Jakub Wawrzyniak
Stadthalle Oberursel
03.10.2021, 17.00 Uhr 20,00 €

Jean-Philippe Bordier Quartett
Kulturkreis Oberursel e.V.
Rathaus Oberursel
17.10.2021, 17.00 Uhr 20,00 €

Tschüss(el)
Kabarett u. Comedy mit Peter „Schüssel“ Schüßler
Alt Oberurseler Brauhaus
30.10.2021 – 11.12.2021, 20.00 Uhr 19,80 €

Das Würzburger Klaviertrio
Kulturkreis Oberursel e.V.
Stadthalle Oberursel
31.10.2021, 17.00 Uhr 28,00 – 20,00 €

**Trio-Abend mit Laura Ruiz Ferreres -
Klarinette, Katharina Deserno - Violoncello,
Nenad Lecic - Klavier**
Kulturkreis Oberursel e.V.
Stadthalle Oberursel
12.12.2021, 17 Uhr 20,00 – 28,00 €

AUSWAHL VERANSTALTUNGEN BAD HOMBURG

Die Streiche des Scapin
Komödie von Molière
Kurtheater Bad Homburg
09.09.2021, 20.00 Uhr 20,00 – 35,00 €

Landesjugendsinfonieorchester Hessen
Das traditionelle Saalburg-Konzert des Lions
Clubs Friedrichsdorf-Limes
Römerkastell Saalburg
10.09. + 11.09.2021, 20.00 Uhr 30,00 €

JazzT. Bad Homburg 2021
Goldmeister Opening Jazztage
Kurtheater Bad Homburg
23.09.2021, 20.00 Uhr 25,00 – 39,00 €

Indra Rios-Moore
"Der weibliche Gregory Porter" (WAZ)
Kurtheater Bad Homburg
24.09.2021, 19.30 Uhr 25,00 – 39,00 €

We are Valente
A Swingin' Tribute to Caterina
Schlosskirche am Landgrafenschloss
25.09.2021, 18.30 und 20.15 Uhr 5,00 €

Lyre Le Temps
Bühne frei für die französische Electro
Swing Gruppe
Kurtheater Bad Homburg
25.09.2021, 19.15 und 20.45 Uhr 5,00 €

Liun & The Science Fiction Band
urbane Musik mit dunklen Beats und
schillernden Synths
Englische Kirche
25.09.2021, 19.30 und 21.00 Uhr 5,00 €

Bobby Rausch
Berliner Formation mit einzigartigem kraftvollen
und tiefen Klang
Speicher im Kulturbahnhof
25.09.2021, 22.30 Uhr 5,00 €

11./12. BAD HOMBURGER
POESIE & LITERATUR FESTIVAL 2020/2021

Katty Salié liest aus:
„Wer wir waren“ Roger Willemsen
Steigenberger Hotel Bad Homburg, Festsaal
05.10.2021, 19.30 Uhr 34,05 €

Max Moor
Don Camillo und Peppone – Giovannino Guareschi
Lesung mit Musik
Sankt Marien
07.10.2021, 19.30 Uhr 11,45 – 43,05 €

Bei Anruf Mord
Krimi-Klassiker Mit Michel Guillaume u.a.
Kurtheater Bad Homburg
11.10.2021, 20.00 Uhr 20,00 – 35,00 €

Matthias Matschke
Mary Shelley's Frankenstein
Vivi Vassileva, Marimba und Percussion
Güterbahnhof Bad Homburg v. d. Höhe
12.10.2021, 20.00 Uhr 34,05-49,85 €

Andrea Sawatzki & Christian Berkel
Die Schöne und das Tier –
Jean-Marie Leprince de Beaumont u. a. Märchen
Kurtheater Bad Homburg
17.10.2021, 17.00 Uhr 23,85 – 49,85

Wochen- und Monatskarten im
Ticketshop Oberursel erhältlich



**Frankfurt Ticket
RheinMain**

Tickets unter:
069 13 40 400
www.frankfurt-ticket.de

Ticketshop Oberursel · Kumeliusstraße 8 · 61440 Oberursel
Öffnungszeiten: Mo. + Mi. + Fr. 9 – 15 Uhr,
Di. + Do. 12 – 18 Uhr und
Sa. 9 – 13 Uhr

Schauen Sie jetzt auf **frankfurtticket.de**
nach, es sind noch viele weitere
Events bei uns verfügbar!